

第 4 期

第 二 組

澳門特別行政區公報
由第一組及第二組組成

二零一六年一月二十七日，星期三



Número 4

II

SÉRIE

do *Boletim Oficial* da Região Administrativa
Especial de Macau, constituído pelas séries I e II

Quarta-feira, 27 de Janeiro de 2016

澳門特別行政區公報 BOLETIM OFICIAL DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

副 刊 SUPLEMENTO

目 錄

澳門特別行政區

科學技術發展基金佈告：

二零一五年第四季度的資助名單。..... 2283

澳門理工學院佈告：

二零一五年第四季度的資助名單。..... 2322

通告一則，關於修正兩項津貼金額。..... 2329

SUMÁRIO

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

Fundo para o Desenvolvimento das Ciências e da Tecnologia:

Lista dos apoios financeiros referente ao 4.º trimestre de
2015. 2283

Instituto Politécnico de Macau:

Lista dos apoios financeiros referente ao 4.º trimestre de
2015. 2322

Aviso sobre a rectificação do montante de dois apoios
financeiros. 2329

印務局，澳門官印局街。電話：2857 3822 • 傳真：2859 6802 • 電子郵件：info@io.gov.mo

Imprensa Oficial, Rua da Imprensa Nacional — Macau. Tel.: 2857 3822 • Fax: 2859 6802 • E-mail: info@io.gov.mo
網址 Website: <http://www.io.gov.mo>

旅遊學院佈告：

二零一五年第四季度的資助名單。..... 2330

體育基金佈告：

二零一五年第四季度的資助名單。..... 2337

文化基金佈告：

二零一五年第四季度的資助名單。..... 2365

通告一則，關於修正資助名單。..... 2408

環保與節能基金佈告：

二零一五年第四季度的資助名單。..... 2410

公證署公告及其他公告

夢啟航協會——章程。..... 2419

澳門終身教育學會——章程。..... 2420

Instituto de Formação Turística:

Lista dos apoios financeiros referente ao 4.º trimestre de 2015. 2330

Fundo do Desporto:

Lista dos apoios financeiros referente ao 4.º trimestre de 2015. 2337

Fundo de Cultura:

Lista dos apoios financeiros referente ao 4.º trimestre de 2015. 2365

Aviso sobre a rectificação das listas dos apoios financeiros. 2408

Fundo para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética:

Lista dos apoios financeiros referente ao 4.º trimestre de 2015. 2410

Anúncios notariais e outros

Associação de Zarpar O Sonho. — Estatutos. 2419

Associação de Ensino Continuado de Macau. — Estatutos. 2420

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

科學技術發展基金

FUNDO PARA O DESENVOLVIMENTO DAS CIÊNCIAS
E DA TECNOLOGIA

名單

Lista

為履行八月二十六日第54/GM/97號批示，科學技術發展基金現公佈二零一五年第四季給予財政資助名單：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, vem o Fundo para o Desenvolvimento das Ciências e da Tecnologia publicar a lista de apoio financeiro concedido no 4.º trimestre do ano de 2015:

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
項目資助 Apoio Financeiro dos Projectos das Ciências e da Tecnologia					
陳嘉賢 Chan, Ka Yin Victor	陳嘉賢 Chan, Ka Yin Victor	004/2013/A	6/11/2015	\$ 118,000.00	電子支付和電子票證發明的開發和實現(第2期支付) Development and implementation of an invention on e-payment and e-ticketing (2.º payment)
韓冬冬 Han, Dongdong	韓冬冬 Han, Dongdong	107/2015/A	18/12/2015	\$ 3,125.00	一種濾鏡支架套件(實用新型) Assembly of filter supporter (Utility model)
	韓冬冬 Han, Dongdong	108/2015/A	18/12/2015	\$ 9,937.50	一種濾鏡支架套件(發明) Assembly of filter supporter (Invention)
黃燦光 Wong, Carlos	黃燦光 Wong, Carlos	075/2015/A	6/11/2015	\$ 72,730.00	帶蓄能裝置的浮式風電場(日本專利申請) Floating Wind Farm with Energy Storage Facility (Japan Patent)
	黃燦光 Wong, Carlos	076/2015/A	6/11/2015	\$ 72,500.00	帶有蓄能裝置的浮式風電場(歐盟專利申請) Floating Wind Farm with Energy Storage Facility (Europe Patent)
張未鳴 Cheong, Mei Meng	張未鳴 Cheong, Mei Meng	104/2015/A	18/12/2015	\$ 11,000.00	一種分導活塞式閥門(PCT) One Kind of sub-guided piston valve (PCT)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
張未鳴 Cheong, Mei Meng	張未鳴 Cheong, Mei Meng	105/2015/A	18/12/2015	\$ 11,000.00	一種分導活塞式閥門(發明) One Kind of sub-guided piston valve (Invention)
正思科技有限公司 Tecnologia Jesic Limitada	鄭家興 Chiang, Ka Hing	105/2013/A3	16/12/2015	\$ 169,000.00	利用多層天線結構之UHF RFID液體感應器及其於老人護理服務之應用(第2期支付) UHF RFID liquid sensor using multi-layer antenna structure and Its applications to elderly care (2.º payment)
中國澳門定向總會 Associação dos Juventude Antigos Alunos da Instituto Salesiano de Macau	王景輝 Wong, Keng Fai	005/2014/A1	18/11/2015	\$ 61,000.00	澳門半島地形測繪及教學應用(第2期支付) Macau peninsula terrain mapping and teaching application (2.º payment)
鏡湖醫院慈善會 Kiang Wu Hospital Charitable Association	陳建勇 Chan, Kin Iong	003/2013/A1	16/11/2015	\$ 665,200.00	澳門肺非小細胞癌基因突變研究(第2期支付) A study on gene mutation typing in non-small cell lung carcinoma in Macao (2.º payment)
	徐慧萍 Choi, Wai Peng	123/2013/A	3/12/2015	\$ 40,000.00	澳門失能老人之主要照顧者的壓力及需求(第2期支付) Research of frail elderly caregiver' stress and need in Macau (2.º payment)
	黃翠萍 Wong, Choi Peng	058/2012/A2	18/11/2015	\$ 259,000.00	熱塑型口腔矯治器對改善阻塞性睡眠呼吸暫停綜合征患者及伴侶的睡眠與生活質量研究(第3期支付) Exploration of the effectiveness of oral appliance in enhancing quality of sleep and life for the client with Obstructive Sleep Apnea Syndrome and their partner (3.º payment)
澳門醫學科技研究協會 Macau Medical Science & Technology Research Association	莫天石 Mok, Tin Seak 張濤 Zhang Tao	025/2013/A	18/11/2015	\$ 76,000.00	EB病毒與鼻咽癌相關性的蛋白質組學及其機制研究(第2期支付) NPC proteomics and its mechanism correlation with EB virus (2.º payment)
	鄭力恆 Cheang, Lek Hang 吳昊 Wu, Hao	064/2013/A2	20/11/2015	\$ 305,000.00	聚合物/液晶細胞模型對胚胎幹細胞成骨分化行為的影響及其機制的研究(第2期支付)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門醫學科技研究協會 Macau Medical Science & Technology Research Association	鄭力恆 Cheang, Lek Hang 吳昊 Wu, Hao	064/2013/A2	20/11/2015		Osteogenic differentiation of Embryonic stem cells by cell models of polymer/liquid crystal and its mechanism exploration (2.º payment)
	夏吉生 Ha, Kat Sang 劉寧 Liu Ning	027/2013/A	18/11/2015	\$ 130,000.00	miR-34a 調控的軟骨細胞凋亡在骨關節炎發病中的作用機制研究 (第2期支付) MiR-34a is involved in regulating apoptosis of chondrocyte and contributes to osteoarthritis (2.º payment)
澳門生態學會 Macau Ecological Society	陳錫僑 Chan, Shek Kiu	045/2010/A	18/11/2015	\$ 43,500.00	用穩定同位素 ¹³ C和 ¹⁵ N對澳門海岸濕地生態系統食物網結構和營養級關係研究 (第2期支付) Ecological studies on the food web structures and trophic relationships of Macao wetlands using stable carbon and nitrogen isotopes (2.º payment)
澳門理工學院 Instituto Politécnico de Macau	楊旭 Yang, Xu	074/2015/A	18/12/2015	\$ 300,000.00	無線網絡中基於服務質量的頻譜共享管理 (第1期支付) QoS-aware spectrum management for spectrum sharing in wireless network (1.º payment)
聖若瑟大學 University of Saint Joseph	Freire Pereira De Ornelas E Vasconcelos, Raquel	019/2012/A1	6/10/2015	\$ 230,000.00	魚的腦中樞發聲系統 (第3期支付) The vocal brain of fish: development of auditory processing and vocal motor control (3.º payment)
	Flores Gonçalves, David Manuel	012/2012/A1	6/10/2015	\$ 470,000.00	行為可塑性符合神經可塑性：以多態性魚Salaria Pavo研究腦部新神經細胞之產生機理 (第3期支付) Behavioral plasticity meets neuroplasticity: brain neurogenesis in the polymorphic fish Salaria pavo (3.º payment)
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	林偉基 Lam, Wai Kei 周禮森 Chow Moses Sing Sum	064/2011/A3	4/11/2015	\$ 600,000.00	中藥克服腫瘤化療耐藥性：比較雷公藤及其他中藥提取物在耐藥性肺癌、胰腺癌及前列腺癌細胞株模型中的作用 (第2期支付) Chinese medicine to overcome resistant chemotherapy:

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	林偉基 Lam, Wai Kei 周禮森 Chow Moses Sing Sum	064/2011/A3	4/11/2015		comparison of the effects of <i>Tripterygium wilfordii</i> with other selected herbal extracts in cell models of resistant lung, pancreatic and prostate cancers (2.º payment)
	張偉 Zhang, Wei	006/2015/A1	31/12/2015	\$ 846,000.00	基於內源性核苷酸及脫氧核苷酸組學的補益類中藥影響DNA損傷和修復的機制研究(第1期支付) Using nucleotide metabolomics to investigate the impacts of tonic Chinese Herbs on DNA damage and Repair (1.º payment)
	馬文哲 Ma Wenzhe	034/2015/A1	31/12/2015	\$ 959,600.00	葡萄糖代謝調節劑的篩選及抗腫瘤研究(第1期支付) Screen for glucose metabolism modulators and evaluation of anticancer effects (1.º payment)
	劉良 Liu, Liang	035/2011/A2	18/12/2015	\$ 858,011.80	應用蛋白質組學技術研究人參皂苷新衍生物Rh2E2抗癆的分子機理與藥物靶標(第2期支付) Identification of the molecular mechanisms and drug action targets of Rh2E2, a new derivative of ginsenoside, on anti-cancer by using proteomics technology (2.º payment)
	羅培 Luo, Pei	052/2013/A2	16/11/2015	\$ 591,000.00	微管馬達連接器與老化心肌缺血預適應的關係及白皮杉醇型萜類化合物的幹預作用(第2期支付) Role of microtubule motors in aging myocardial ischemic preconditioning and effects of piceatannol and its dimers (2.º payment)
	羅培 Luo, Pei	052/2013/A2	18/12/2015	\$ 591,000.00	微管馬達連接器與老化心肌缺血預適應的關係及白皮杉醇型萜類化合物的幹預作用(第3期支付)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	羅培 Luo, Pei	052/2013/A2	18/12/2015		Role of microtubule motors in aging myocardial ischemic preconditioning and effects of piceatannol and its dimers (3.º payment)
	黃錦偉 Wong, Kam Wai	084/2013/A3	18/12/2015	\$ 700,000.00	修飾優化三萜類化合物成為內質網鈣離子泵前體抑制劑以對抗前列腺癌 (第2期支付) Lead optimization of triterpenoids as sarcoplasmic/endoplasmic reticulum Ca ²⁺ -ATPase (SERCA) pro-inhibitor for therapeutic intervention of prostate cancer (2.º payment)
	李娜 Li, Na	086/2013/A3	17/12/2015	\$ 758,000.00	利用核磁共振及聯用技術建立烏頭質量研究的新方法 (第2期支付) Studies on new approaches of quality research in Aconitum carmichaeli based on NMR and hyphenated techniques (2.º payment)
	張偉 Zhang Wei	091/2012/A3	18/12/2015	\$ 833,000.00	葉下珠聯用核苷類藥物減毒增效作用機制與藥效物質基礎研究 (第2期支付) The profiling of bioactive compounds of phyllanthus urinaria and mechanism of toxicity reducing and efficacy enhancing in combination with nucleoside analogues (2.º payment)
	鍾南山 Zhong Nanshan	019/2013/A1	16/11/2015	\$ 1,000,000.00	南北板藍根抗流感病毒有效成分的多靶點作用機制研究 (第2期支付) Study of multi-target effects and mechanisms of the active ingredients against influenza virus from radix isatidis (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	姚小軍 Yao Xiaojun	082/2013/A3	16/11/2015	\$ 1,000,000.00	採用分子對接模擬與活性評價 相結合方法，以ALK和ROS1 為靶標研發抗非小細胞肺癌候 選新藥（第2期支付） Discovery of the innovative candidate anti-NSCLC drug targeting ALK and ROS1 pro- teins by using computational docking technology and bioas- say (2.º payment)
	王任小 Wang Renxiao	055/2013/A2	16/11/2015	\$ 740,000.00	基於靶標結構的ATG5蛋白小 分子抑制劑設計（第2期支付） Structure-Based Design of Small-molecule ATG5 Inhibi- tors as Autophagy Regulators (2.º payment)
	白麗萍 Bai, Liping	056/2013/A2	16/11/2015	\$ 880,000.00	Calotropis屬藥用植物中具有 低氧誘導因子-1 (HIF-1) 抑制 活性的Cardenolide類成分研究 （第2期支付） Chemical studies on cardeno- lides in Calotropis plants and evaluation of their hypoxia in- ducible factor-1 (HIF-1) inhi- bitory activity (2.º payment)
	竺曉鳴 Zhu Xiao Ming	014/2014/A1	16/11/2015	\$ 679,000.00	靶向腫瘤血管的納米材料用于 天然抗腫瘤藥物減毒增效的研 究（第2期支付） Development of a tumor vasculature targeting nanostructure-based drug delivery system for reducing to- xicity and enhancing anticancer efficacy of natural products (2.º payment)
	李娜 Li, Na	093/2012/A	3/12/2015	\$ 219,461.60	川楝素肝毒性的分子機理研究 （第2期支付） Study on molecular mecha- nism of hepatotoxicity induced by toosendanin (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	馬文哲 Ma, Wenzhe	088/2012/A3	16/11/2015	\$ 873,000.00	PCR 陣列在新丹參內酯抗乳 腺癌作用機理研究及相同機理 藥物篩選中的應用（第2期支 付） Application of PCR array in the mechanism study of neo- -tanshinlactone against breast cancer and drug screening based on the same mechanism (2.º payment)
	趙永華 Zhao, Yonghua	089/2012/A3	4/11/2015	\$ 570,000.00	當歸活性成分聯合BMSCs調 節MCAo大鼠缺血損傷區血管 生成的實驗研究（第2期支付） The active compounds of ra- dix angelica sinensis combined with BMSCs modulating an- giogenesis in ischemic boun- dary zone of MCAo model rats (2.º payment)
	謝瑩 Xie, Ying	090/2012/A3	17/12/2015	\$ 1,000,000.00	水飛薊素生物利用度增效劑及 治療非酒精性脂肪肝炎的候選 藥物研究（第2期支付） Studies of the bioavailibility enhancer of silymarinin and the candidate agent for treat- ment of non-alcoholic steato- hepatitis (2.º payment)
	劉良 Liu, Liang	092/2012/A3	17/12/2015	\$ 1,126,000.00	基於化學和生物多元前沿分析 技術，建立中藥複方製劑質量 控制的新方法和新標準（第2期 支付） Establishment of the innovati- ve methods and standards for quality control of the pharma- ceutical preparations derived from Chinese herbal formula by using polytechnic cutting- -age chemical and biological technologies (2.º payment)
	林偉基 Lam, Wai Kei	094/2012/A3	17/12/2015	\$ 672,700.00	過飽和脂質微囊提高難溶性中 藥黃酮類成分口服生物利用度 的研究（第2期支付） Investigation on supersatura- ting lipid-based microcapsules to improve oral bioavailability of poorly water-soluble flavo- noids (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau	吳其標 Wu, Qibiao 沈衛星 Shen, Wei Xing	007/2013/A	18/11/2015	\$ 150,000.00	麝香酮抗大鼠心肌缺血—再灌注損傷的分子機制研究(第2期支付) Study on the molecular mechanisms of protective effects of muscone on myocardial ischemia-reperfusion injury in rats (2.º payment)
	姜志宏 Jiang, Zhihong	020/2013/A1	17/12/2015	\$ 1,000,000.00	以免疫球蛋白糖基化為靶標的中藥有效成分活性評價及作用機理的研究(第2期支付) Bioassay and mechanism investigations on the bioactive components from Chinese medicines targeting modulation of immunoglobulin G glycosylation (2.º payment)
	梁麗嫻 Leung, Lai Han	021/2013/A1	17/12/2015	\$ 1,000,000.00	基於調整癌細胞代謝研發候選抗癌中藥新藥(第2期支付) Investigation on the novel candidate anti-cancer drug from Chinese herbal medicine by modulating metabolic profiles of cancer cells (2.º payment)
	李婷 Li, Ting	081/2013/A3	17/12/2015	\$ 600,000.00	中藥小分子化合物基於ROR γ t靶標對Th17及自身免疫疾病的抑制作用及機理研究(第2期支付) Suppression of TH17 differentiation and autoimmunity by ROR ligands derived from Chinese Medicinal compounds (2.º payment)
	羅國安 Luo, Guoan	089/2013/A3	18/12/2015	\$ 846,000.00	基於藥物輸送-肝腎毒性篩選-毒性指標檢測的集成化仿生微流控芯片系統研究(第2期支付) Research on drug safety evaluation based on microfluidic technology (2.º payment)
	蕭文鸞 Hsiao, Wen Luan Wendy	015/2014/A1	18/12/2015	\$ 873,000.00	以Apc ^{min/+} 腸癌小鼠模型研究絞股藍皂苷抗癌作用與腸微生態及宿主腸粘膜免疫功能的關係(第2期支付) Investigation of the impact of Gynostemma saponins on the gut microflora and host intestinal mucosal immune responses in the Apc ^{min/+} colorectal cancer mouse model (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金 會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	蔡繼業 Cai, Jiye	028/2014/A1	17/12/2015	\$ 750,000.00	生物納米技術研究中藥冬凌草 甲素治療食管癌的作用靶點和 機理（第2期支付） The targets and mechanisms of oridonin against esopha- geal cancer studied by bio- nanotechnology (2.º payment)
	周華 Zhou, Hua	037/2014/A1	18/12/2015	\$ 650,000.00	基於譜效學研究建立候選中藥 新藥冠心康泰質量評價新方法 （第2期支付） Chemical profiling combined with bioactivity correlation for establishing novel quality con- trol method of new proprieta- ry Chinese medicine Guang- xinkangtai (2.º payment)
	黨培 Dang, Pei	045/2015/A2	31/12/2015	\$ 460,000.00	$ax+b$ 群的表示和Hilbert變換 （第1期支付） Representation of $ax+b$ group and Hilbert transformation (1.º payment)
	殷朝陽 Yin, Zhaoyang	098/2013/A3	30/10/2015	\$ 446,000.00	幾類具有尖峰孤立子和波破裂 現象的非線性波方程的解的性 態研究（第2期支付） Research on behaviors of solutions of several types of nonlinear wave equations with peaked solitons and blowup phenomena (2.º payment)
	曾祥財 Tsang, Cheung Choy Eric	100/2013/A3	30/10/2015	\$ 350,000.00	基於廣義粗糙集模型的混合數 據挖掘理論與方法研究（第2期 支付） Theory and method of hetero- geneous data mining based on generalized rough set models (2.º payment)
	余建德 U, Kin Tak	097/2013/A3	6/11/2015	\$ 172,000.00	基于自適應非均勻區域剖分算 法的數字信號函數表示及其應 用研究（第2期支付） The functional representation of digital signal based on algo- rithm of adaptive non-uniform regional partition and its application research (2.º pay- ment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	楊蕾 Yang, Lei	076/2014/A2	6/11/2015	\$ 323,800.00	微磁磁疇壁運動的數值方法研究（第2期支付） Numerical study on dynamics of micromagnetic domain wall (2.º payment)
	李志武 Li, Zhiwu	066/2013/A2	4/11/2015	\$ 840,000.00	基於Petri網的離散事件系統漸進穩定控制器綜合與優化（第2期支付） Asymptotically stable supervisor synthesis and optimization of discrete event systems modeled with Petri nets (2.º payment)
	李曉東 Li, Xiao Dong	094/2013/A3	18/11/2015	\$ 200,000.00	應用於雙橋LLC型諧振變換器的新型開關信號調製方案（第2期支付） New gating signal modulation schemes for the LLC-type dual-bridge resonant converter (2.º payment)
	馮麗 Feng, Li	013/2014/A1	9/12/2015	\$ 300,000.00	無線局域網中面向節能的輪詢策略的性能分析和設計（第2期支付） Performance analysis and design of energy-efficient polling schemes in wireless LANs (2.º payment)
	羅少龍 Lo, Sio Long	019/2014/A1	9/12/2015	\$ 500,000.00	視頻的協同分割——機器學習的角度（第2期支付） Co-segmentation of videos, a machine learning perspective (2.º payment)
	田小林 Tian, Xiaolin	059/2013/A2	17/12/2015	\$ 700,000.00	“數字月球”——海量嫦娥數據的智能計算與自動化處理（第3期支付） «Digital Moon» in Macao — The intelligent computing and automated processing for huge data of Chang’e (3.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金 會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	李志武 Li, Zhiwu	066/2013/A2	17/12/2015	\$ 840,000.00	基於Petri網的離散事件系統漸 進穩定控制器綜合與優化（第3 期支付） Asymptotically stable super- visor synthesis and optimiza- tion of discrete event systems modeled with Petri nets (3.º payment)
	朱國元 Zhu, Guoyuan	033/2015/A1	31/12/2015	\$ 1,056,000.00	中藥中可選擇性上調Bip蛋白 的木脂素醯胺類化合物的發現 及其神經保護作用的研究（第1 期支付） Identification of lignanamides from Chinese Medicines to selectively up-regulate Bip ex- pression for neuroprotection (1.º payment)
	朱荃 Zhu, Quan	049/2012/A2	18/11/2015	\$ 500,000.00	應用細胞膜固相色譜技術探 索經方黃芪散干預糖尿病腎病 效應物質基礎及質量評價研究 （第2期支付） Bioactive components and quality assessment of tra- ditional chinese medicine Huangqisan for preventing diabetic nephropathy by cell membrane chromatography (2.º payment)
	唐澤聖 Tang Zesheng 歐陽自遠 Ouyang Ziyuan	004/2011/A1	16/12/2015	\$ 231,836.70	基于嫦娥二號探測數據的數字 月球技術，月表成分分析及近 月空間等離子體環境研究（第2 期支付） Research on digital lunar to- pography, components analy- sis and space plasma environ- ment near the moon based on Chang' e-2 exploration data (2.º payment)
	易濤 Yi, Tao	051/2012/A	3/12/2015	\$ 222,054.40	小檗鹼口服自乳化脈沖釋藥系 統的研究（第2期支付） Investigation on oral self- -emulsifying pulsatile drug delivery systems of berberine (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金 會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	李建慶 Li, Jianqing	037/2015/A1	31/12/2015	\$ 580,000.00	表面等離激元與光纖集成傳 感器的研究（第1期支付） Research on the integrated sensors of surface plasmon polaritons and optical fiber (1.º payment)
	馬超 Ma, Chao	044/2015/A2	31/12/2015	\$ 260,000.00	動力系統中的維數問題（第1期 支付） Dimension problems in dyna- mical systems (1.º payment)
	趙慶林 Zhao, Qinglin	081/2012/A3	6/10/2015	\$ 350,000.00	非飽和無綫局域網環境下空閑 偵聽機制研究（第2期支付） Idle sense scheme in nonsa- turated wireless lans (2.º pay- ment)
	趙慶林 Zhao, Qinglin	081/2012/A3	6/11/2015	\$ 350,000.00	非飽和無綫局域網環境下空閑 偵聽機制研究（第3期支付） Idle sense scheme in nonsa- turated wireless lans (3.º pay- ment)
	盛妮 Sheng, Ni	120/2012/A	6/10/2015	\$ 115,000.00	建立高精度的澳門半島交通噪 音圖（第2期支付） High-resolution traffic noise mapping in the Macau penin- sula (2.º payment)
	伍乃騏 Wu, Naiqi	065/2013/A2	6/10/2015	\$ 480,000.00	基於混合系統控制理論的連 續流程工業短期生產計劃優化 （第2期支付） Short-term scheduling optimi- zation for continuous process industry by using hybrid sys- tem control theory (2.º pay- ment)
	伍乃騏 Wu, Naiqi	065/2013/A2	18/11/2015	\$ 480,000.00	基於混合系統控制理論的連 續流程工業短期生產計劃優化 （第3期支付） Short-term scheduling optimi- zation for continuous process industry by using hybrid sys- tem control theory (3.º pay- ment)
	陳艷 Chen, Yan	088/2013/A3	29/10/2015	\$ 270,000.00	模擬優化法在醫療管理的應 用：多面體探索（第2期支付） Simulation optimization for health-care management: A polyhedral investigation (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金 會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	趙海斌 Zhao Haibin 盧曉平 Lu, Xiaoping	095/2013/A3	30/10/2015	\$ 424,000.00	小行星大樣本光變觀測與研究 (第2期支付) Observation and research of asteroidal lightcurves with large scale sampling (2.º pay- ment)
	戴弘寧 Dai, Hongning	096/2013/A3	29/10/2015	\$ 440,000.00	大規模無線自組織網絡：性能 分析及性能提高研究(第2期支 付) Large scale wireless Ad Hoc networks: performance analy- sis and performance improve- ment
	梁勇 Liang, Yong	099/2013/A3	16/11/2015	\$ 628,000.00	基因組學中選擇生物標記的新 型高維數據分析方法研究(第2 期支付) Novel biomarker selection methods for high-dimensional data analysis in genomics (2.º payment)
	白麗平 Bai, Liping	102/2013/A	29/10/2015	\$ 135,000.00	基於離散事件系統理論的多機 器人生產系統的調度與運行優 化(第2期支付) Optimal scheduling and ope- ration of multi-robot produc- tion systems in the perspective of discrete event system theory (2.º payment)
	黨培 Dang, Pei	018/2014/A1	29/10/2015	\$ 173,000.00	信號分析中的不確定原理(第2 期支付) Uncertainty principle in signal analysis (2.º payment)
	張小平 Zhang, Xiaoping 鄭永春 Zheng, Yongchun	020/2014/A1	16/11/2015	\$ 713,000.00	月球塵埃關鍵科學與工程問題 研究(第2期支付) Research on the scientific and engineering questions about lunar dust (2.º payment)
	祝夢華 Zhu, Menghua 法文哲 Fa, Wenzhe	075/2014/A2	29/10/2015	\$ 500,000.00	月表撞擊坑成坑機制數值模擬 與應用(第2期支付) Hydrocode numerical mode- ling of the impact cratering on the Moon and its applications (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門科技大學基金會——澳門科技大學 Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau — Univer- sidade de Ciência e Tecnologia de Macau	陳焯林 Chan, Kwing Lam	039/2013/A2	18/12/2015	\$ 6,000,000.00	澳門科技大學月球與行星科學實驗室——中國科學院月球與深空探測重點實驗室夥伴實驗室運作經費資助(第2期支付) Financial support for «Macau University of Science and Technology Lunar and Planetary Science Laboratory — Partner Laboratory of Key Laboratory of Lunar and Deep Space Exploration, Chinese Academy of Sciences» (2.º payment)
	朱會明 Zhu, Huiming	072/2014/A	3/12/2015	\$ 133,600.00	澳門內地大學生偏差行為心理機制研究(第2期支付) Study on the deviant behaviors psychological mechanism of Mainland China college students studying in Macau (2.º payment)
	劉良 Liu, Liang	--	18/12/2015	\$ 12,500,000.00	中藥質量研究國家重點實驗室運作經費資助(第2期支付) Apoio financeiro para laboratório de referência do estado para investigação de qualidade em medicina Chinesa (2.º payment)
	劉良 Liu, Liang	--	18/12/2015	\$ 5,000,000.00	中藥質量研究國家重點實驗室設備費用資助(第2期支付) Apoio financeiro para os equipamentos do laboratório de referência do estado para investigação de qualidade em medicina Chinesa (2.º payment)
澳門大學 Universidade de Macau	Shim, Joong Sup	119/2013/A3	9/12/2015	\$ 493,000.00	從臨床藥物庫中發現新型抗血管生成和抗癌藥物(第2期支付) Discovery of novel anti-angiogenic and anticancer agents from a clinical drug library (2.º payment)
	林理根 Lin, Ligen	120/2013/A3	16/12/2015	\$ 500,000.00	從傳統抗衰老中藥肉蓯蓉中篩選SIRT1活化劑,作為治療與衰老相關的脂肪組織炎症的候選化合物(第2期支付)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	林理根 Lin, Ligen	120/2013/A3	16/12/2015		Screening for SIRT1 activators from traditional anti-aging medicine — Cistanche, as candidates for treatment of aging-related adipose tissue inflammation (2.º payment)
	王春明 Wang, Chunming	048/2013/A2	4/11/2015	\$ 600,000.00	可特异性吸附生长因子的中藥多糖作為皮膚修復支架材料的研究（第2期支付） Developing polysaccharide-based skin regeneration scaffolds with selective affinity for growth factors (2.º payment)
	陳新 Chen, Xin	014/2015/A1	31/12/2015	\$ 1,288,850.00	粉防己鹼及其他中藥成分通過調節DC/Treg誘導免疫耐受的機制及利用該作用治療結腸炎的研究（第1期支付） A mechanistic study of immune tolerance induced by tetrandrine and other Chinese herb-derived components through regulation of DCs/Tregs and the therapeutic application of such an effect on the treatment of experimental colitis (1.º payment)
	王瑞兵 Wang, Ruibing	020/2015/A1	31/12/2015	\$ 527,600.00	瓜環與新型口服抗凝血藥物的超分子複合以及對其逆轉作用的研究（第1期支付） Supramolecular complexation and reversal of novel oral anticoagulants (NOACs) by cucurbiturils (1.º payment)
	路嘉宏 LU, Jiahong	022/2015/A1	31/12/2015	\$ 714,000.00	II型磷脂酰肌醇3 激酶複合體激活劑柯諾辛B對阿茲海默病動物模型的記憶改善作用和機制研究（第1期支付） Study on the role role and mechanism of Class III phosphatidylinositol 3-kinase (PI-3KC3) activator Corynoxine B on the memory defect phenotype of animal AD models (1.º payment)
	徐仁和 Xu Ren-He	028/2015/A1	31/12/2015	\$ 878,000.00	用B2M-/-人胚幹細胞產生的間充質幹細胞治療角膜損傷（第1期支付） B2M-/- hESC-derived mesenchymal stem cells for treatment of corneal injury (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	梁重恆 Leung, Chung Hang	103/2012/A3	18/12/2015	\$ 665,000.00	基於結構的藥物發現和先導化合物結構優化天然產物和類天然產物作為腫瘤壞死因子——ALPHA的抑製劑（第3期支付） Structure-based drug discovery and lead optimization of natural product/natural product-like compounds as TNF-alpha inhibitors (3.º payment)
	李紹平 Li, Shaoping	059/2011/A3	18/12/2015	\$ 650,000.00	一株天然冬蟲夏草新菌種化學與藥理研究（第2期支付） Chemical and pharmacological study on a novel fungus from natural Cordyceps Sinensis (2.º payment)
	陳修平 Chen, Xiuping	021/2012/A1	18/11/2015	\$ 500,000.00	中藥葛根——丹參藥對改善胰島素抵抗與血管內皮功能紊亂之藥理學研究（第3期支付） Pharmacological study of the Chinese herb pair Radix Puerariae -Salvia miltiorrhiza Bunge in ameliorating insulin resistance and endothelial dysfunction (3.º payment)
	戴寧怡 Dai, Ningyi	072/2012/A3	16/11/2015	\$ 1,100,000.00	用於光伏發電系統并網的容性阻抗逆變器（第2及3期支付） Application of capacitive-coupling inverter to integrate photovoltaic (PV) generation system (2.º & 3.º payment)
	陳美婉 Chen, Meiwan	102/2012/A3	30/10/2015	\$ 450,000.00	基於控釋微丸的中藥多組分釋藥系統關鍵技術研究（第2期支付） Key technology studies of drug delivery systems in Chinese medicine based on controlled released pellets (2.º payment)
	曹懷東 Cao, Huaidong	016/2013/A1	4/11/2015	\$ 763,000.00	瑞奇流奇點及其孤立子的分類（第2期支付） Singularity formations in Ricci flow and classification of Ricci solitons (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	韋孟宇 Vai, Mang I	047/2013/A2	4/11/2015	\$ 884,000.00	應用螢光免疫層析技術快速早期急性心肌梗死檢測系統的全自動控制及小型化電路（第2期支付） Miniaturized and automatic controlled circuitry for rapid early detection system for AMI using fluorescence immunochemistry assay technique (2.º payment)
	陳美婉 Chen, Meiwan	062/2013/A2	30/10/2015	\$ 500,000.00	基於多重介導肝靶向納米釋藥系統探討中藥活性成份抗肝癌增效減毒（第2期支付） A novel multifunctional nanoparticulate drug delivery system targeted to the liver cancer for active ingredients in Chinese medicine: better efficacy and lower toxicity (2.º payment)
	陸金健 Lu, Jinjian	070/2013/A	18/11/2015	\$ 190,000.00	桔梗皂苷D誘導腫瘤細胞自噬作用及分子機制研究（第2期支付） The effects and molecular mechanisms of platycodin D-induced autophagy in cancer cells (2.º payment)
	何承偉 He, Chengwei	074/2013/A	18/11/2015	\$ 200,000.00	應用代謝組學方法快速鑒定連翹抗癌有效成份（第2期支付） Metabonomic approaches-based fast identification of anticancer constituents in Lianqiao (Forsythia Suspensa) (2.º payment)
	張慶文 Zhang, Qingwen	042/2014/A1	18/12/2015	\$ 640,000.00	嶺南道地中草藥的活性成分及質量標準合作研究（第2期支付） Joint Research on active components and quality control methods of herbal medicines from Lingnan region (2.º payment)
	陳俊龍 Chen, Chun Lung, Philip	019/2015/A1	31/12/2015	\$ 842,800.00	基於新型深度學習技術的模式學習及識別（第1期支付） New deep learning techniques for pattern learning and recognition (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	舒連杰 Shu, Lianjie	053/2015/A2	31/12/2015	\$ 463,000.00	對統計控制圖具有動態控制線時的有效設計及分析(第1期支付) Efficient design and analysis of statistical control charts with dynamic control limits (1.º payment)
	萬峰 Wan, Feng	055/2015/A2	31/12/2015	\$ 780,000.00	應用神經反饋訓練的方法提升基於穩態視覺誘發電位的腦機接口之性能(第1期支付) Neuro feedback training approach to the performance enhancement of steady-state visual evoked potential-based brain-computer interfaces (1.º payment)
	譚錦榮 Tam, Kam Weng	015/2013/A1	6/11/2015	\$ 430,000.00	應用於超Gb/s通信的以ZnTe為基片的薄膜結構的太赫茲無線前端系統(第2期支付) Terahertz wireless front-end system using ZnTe-based thin film structures for multi-Gb/s communications (2.º payment)
	殷灝 Ian, Hou	013/2013/A1	18/11/2015	\$ 400,000.00	多量子比特系統及其量子計算的應用(第3期支付) Many-qubit systems and its applications to quantum computation (3.º payment)
	周建濤 Zhou, Jiantao	046/2014/A1	18/11/2015	\$ 340,000.00	偽造圖像盲鑒定技術研究(第2期支付) Investigation of passive techniques for digital image forgery detection (2.º payment)
	董名垂 Dong, Mingchui	016/2012/A1	20/11/2015	\$ 500,000.00	運用自動編碼和信息學理論分析心音信號生物序列的醫學決策支持系統(第3期支付) Clinical decision support system to analyze biological sequence of heart auscultation signal using automatic transcription and information theory (3.º payment)
	鞏志國 Gong, Zhiguo	116/2013/A3	20/11/2015	\$ 400,000.00	KNN界面網絡數據庫中的數據獲取技術(第2期支付) Data crawling from web hidden databases with KNN interface (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	徐青松 Xu, Qingsong	052/2014/A1	9/12/2015	\$ 317,500.00	微力測量與控制系統及其在自動 化生物微操作中的應用（第2 期支付） Microforce sensing and control system and its application in automated bio-micromanipulation (2.º payment)
	周怡聰 Zhou, Yicong	106/2013/A3	6/11/2015	\$ 246,000.00	用於人的識別和跟蹤的人臉特 徵提取和匹配技術（第2期支 付） Face feature extraction and matching technologies for per- son identification and tracking (2.º payment)
	胡元佳 Hu, Yuanjia	013/2015/A1	31/12/2015	\$ 444,000.00	基於“成分-靶點-效應”複雜網 絡的生脈散類方治療冠心病的 物質基礎和組方原理研究（第1 期支付） Research on material basis and combination principles of Shengmai-San similar formulas for the treatment of coronary heart disease based on com- plex networks of «ingredient- target-effect» (1.º payment)
	袁振 Yuan, Zhen	025/2015/A1	31/12/2015	\$ 1,045,000.00	使用融合的腦電和近紅外光譜 成像研究運動療法治療腦癱的 效果（第1期支付） Using fused EEG and fNIRS to study the efficacy of phys- ical therapy on cerebral palsy (1.º payment)
	燕茹 Yan, Ru	029/2015/A1	31/12/2015	\$ 650,000.00	中藥中多糖成分對難吸收小分 子的腸吸收增強作用研究（第1 期支付） Study of absorption-enhanc- ing effects of polysaccharides from selected Chinese medici- nes on intestinal absorption of poorly absorbable small mole- cules (1.º payment)
	陳國凱 Chen, Guokai	056/2015/A2	31/12/2015	\$ 1,010,000.00	在確定組分條件下從人類多能 幹細胞向內胚層細胞定向分化 的技術開發和應用（第1期支 付）

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau					The Technology development and application of endoderm differentiation from human pluripotent stem cells in defined culture conditions (1.º payment)
	張紅杰 Zhang, Hongjie	060/2015/A2	31/12/2015	\$ 1,281,900.00	RNAi篩選為基礎的線蟲生殖系統管腔形成基因的識別(第1期支付) RNAi-based screens identify tube morphogenesis genes in the C. elegans gonad system (1.º payment)
	蘇煥興 Su, Huanxing	063/2015/A2	31/12/2015	\$ 1,249,000.00	促進腦血管旁路在清除大腦代謝產物和維持內環境穩態中的作用及其機制研究(第1期支付) Driving metabolite clearance from the brain to maintain its homeostasis via activating the Glymphatic System and exploring its underlying mechanisms (1.º payment)
	鄧初夏 Deng, Chuxia	065/2015/A2	31/12/2015	\$ 1,038,450.00	針對與BRCA1相關的乳腺幹細胞和乳癌幹細胞的單細胞基因表達研究(第1期支付) Single cell gene expression analysis of mammary stem cells and cancer stem cells for Brcal rekted mammary cancer (1.º payment)
	潘暉 Pan, Hui	068/2014/A2	3/12/2015	\$ 210,000.00	第一性原理計算分子在二維過渡性金屬硫屬化合物納米結構上的吸附及在氣體傳感器和催化劑中的應用(第2期支付) First-principles study on molecular absorption on 2D Metal dichalcogenide nanostructure and application in gas sensors and catalysts (2.º payment)
	袁嘉 Yuan, Jia	064/2014/A	16/12/2015	\$ 150,000.00	中國霧霾的經濟成因,以及對澳門的溢出效應分析:基於1978年至2006大氣能見度的研究(第2期支付) The economic causes of China's haze, and its spillover impact on Macau: empirical evidence from visibility (1978-2006) (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	粟燕 Su, Yan	060/2014/A2	3/12/2015	\$ 250,000.00	關於聚焦型太陽能電熱聯供系統的相變冷卻的研究(第2期支付) Investigations on phase change material cooling of a concentrated photovoltaic-thermal system (2.º payment)
	何雪琴	045/2014/A1	3/12/2015	\$ 175,000.00	應用激光激發原子熒光的植物微量元素分析(第2期支付) Trace Elements analysis for plant materials using laser-excited atomic Fluorescence of Desorbed Plumes (2.º payment)
	袁振 Yuan, Zhen	026/2014/A1	20/11/2015	\$ 421,000.00	基於乳腺癌臨床篩選的功能多模式光學成像技術的研究(第2期支付) Development of functional multimodal optical imaging techniques for clinical screening of breast cancer (2.º payment)
	李兆隆 Lei, Siu Long	115/2013/A3	3/12/2015	\$ 361,500.00	對分數階擴散方程的分裂格式及其快速算法(第2期支付) Splitting schemes for fractional diffusion equations and their fast algorithms (2.º payment)
	黃承發 Wong, Seng Fat	108/2013/A3	3/12/2015	\$ 235,500.00	應用人體工學分析於優化無障礙出行設施與系統設計(第2期支付) Applied ergonomic analysis in advanced facility and system design for barrier-free transportation services (2.º payment)
	王百鍵 Wong, Pak Kin	107/2013/A3	20/11/2015	\$ 485,000.00	單點漸進成型技術與其在生物醫學上之應用(第2期支付) Single point incremental forming for biomedical applications (2.º payment)
	莫啟明 Mok, Kai Meng	079/2013/A3	18/11/2015	\$ 350,000.00	澳門城區之多尺度空氣污染模擬系統開發(第2期支付) Development of «a multi-scale air pollution modeling system» (all-in-one) for urban areas of Macau (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	阮家榮 Yuen, Ka Veng	012/2013/A1	18/11/2015	\$ 376,000.00	在線識別中的一些問題及其在結構健康監測之應用(第3期支付) On the online identification for structural health monitoring (3.º payment)
	周萬歡 Zhou, Wanjuan	011/2013/A1	18/11/2015	\$ 269,850.00	樁承加筋路堤荷載傳遞及變形機理研究(第3期支付) The load transfer and deformation mechanism of geosynthetic reinforced pile supported embankment (3.º payment)
	熊捷 Xiong, Jie	076/2012/A3	18/11/2015	\$ 374,900.00	基于人口模型的隨機偏微分方程及其數值解(第3期支付) Stochastic Partial Differential Equations for population models and their numerical solutions (3.º payment)
	蘇煥興 Su, Huanxing	003/2012/A	3/12/2015	\$ 234,292.60	聯合應用人參皂苷單體和神經幹細胞移植治療腦卒中的研究(第2期支付) Therapeutic potentials of a combination of ginsenoside Rd administration and neural progenitor cell transplantation in stroke (2.º payment)
	許貝文 Hoi, Pui Man	118/2012/A	3/12/2015	\$ 92,295.90	羅漢果對糖尿病性血管功能下降的藥理及機制研究(第2期支付) Pharmacological study on the therapeutic effect of Siraitia grosvenori vascular dysfunction in T2DM and underlying mechanisms (2.º payment)
	張宣軍 Zhang, Xuanjun	052/2015/A2	31/12/2015	\$ 944,000.00	能量轉移型金屬——有機納米傳感器(第1期支付) Energy-transfer metal-organic nanosensor (1.º payment)
	黃志文 Vong, Chi Man	050/2015/A	18/12/2015	\$ 168,000.00	半稠密追蹤及建圖方法研究及其實時三維重構應用(第1期支付) Semi-dense tracking and mapping (SDTAM) and its application in real-time 3D reconstruction (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	冼世榮 Sin, Sai Weng	055/2012/A2	18/12/2015	\$ 1,134,000.00	高性能寬帶數據轉換介面接口——應用於不斷發展的微電子信息世界（第2期支付） High-performance wideband data conversion interfaces for an evolving informative world (2.º payment)
	徐青松 Xu, Qingsong	070/2012/A3	6/10/2015	\$ 320,000.00	應用於微裝配的大範圍微夾持器的設計與研發（第2期支付） Design and development of large-range microgripper for microassembly (2.º payment)
	周建濤 Zhou, Jiantao	009/2013/A1	6/10/2015	\$ 500,000.00	資源受限移動設備中的高保真圖像和視頻壓縮技術（第2期支付） High-fidelity image and video compression technology for resource-constrained mobile devices (2.º payment)
	蔡偉華 Choi, Wai Wa	068/2013/A2	18/11/2015	\$ 500,000.00	創新型多功能智能雷達系統（第2期支付） Multi-beam, multi-band, multi-function radar systems (2.º payment)
	徐禮虎 Xu, Lihu	049/2014/A1	3/12/2015	\$ 267,500.00	生物中的隨機Gierer-Meinhardt模型和Schnakenberg模型（第2期支付） Stochastic Gierer-Meinhardt and Schnakenberg models in biology (2.º payment)
	諸嫣 Zhu, Yan	053/2014/A1	18/12/2015	\$ 808,400.00	千兆赫模數轉換器——應用於下一代WIGIG與WIHD無線通訊系統（第2期支付） Giga HZ ADC for next generation WIGIG and WIHD wireless communication systems (2.º payment)
	趙偉 Zhao, Wei	061/2011/A3	18/12/2015	\$ 1,300,000.00	物聯網基礎理論、設計方法及支撐技術之研發（第2期支付） Theoretical foundations, design methodologies, and supporting technologies for cyber physical networking systems (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學 Universidade de Macau	羅文基 Law, Man Kay	015/2012/A1	6/10/2015	\$ 500,000.00	超低功耗光能CMOS雙向通訊植入式生物傳感器晶片設計(第3期支付) Ultra-low power solar-powered CMOS biomedical implantable sensing chip capable of bi-directional communication (3.º payment)
	孫海衛 Sun, Haiwei	105/2012/A3	3/12/2015	\$ 430,000.00	帶分數階導數的偏微分方程數值解(第3期支付) Numerical solutions for partial differential equations with fractional order derivatives (3.º payment)
	王一濤 Wang, Yitao	--	18/12/2015	\$ 10,000,000.00	中藥質量研究國家重點實驗室運作經費資助(第2期支付) Apoio financeiro para laboratório de referência do estado para investigação de qualidade em medicina Chinesa (2.º payment)
	王一濤 Wang, Yitao	--	18/12/2015	\$ 4,000,000.00	中藥質量研究國家重點實驗室設備費用資助(第2期支付) Apoio financeiro para os equipamentos do laboratório de referência do estado para investigação de qualidade em medicina Chinesa (2.º payment)
	馬許願 Da Silva Martins, Rui Paulo	--	18/12/2015	\$ 12,000,000.00	模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室運作經費資助(第2期支付) Apoio financeiro para laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos (2.º payment)
	馬許願 Da Silva Martins, Rui Paulo	--	18/12/2015	\$ 3,000,000.00	模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室設備費用資助(第2期支付) Apoio financeiro para os equipamentos do laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
科普資助 Apoio financeiro dos ensinos que promovem a Ciências					
勞工子弟學校 Escola para Filhos e Irmãos dos Operários	董淑珍 Dong, Shuzhen	069/2014/P	9/12/2015	\$ 27,680.00	高三數學奧賽強化訓練（第2期支付） The senior 3 intensive course for international Mathematical Olympiad (2.º payment)
	劉志堅 Lao, Chi Kin	086/2014/P	9/12/2015	\$ 22,000.00	電腦動畫設計與製作研究 Study of computer anime design and produce
	劉志堅 Lao, Chi Kin	087/2014/P	9/12/2015	\$ 22,000.00	電腦漫畫設計與製作研究 Study of computer comic design and produce
	施振雄 Si, Chan Hong	088/2014/P	9/12/2015	\$ 35,156.70	初二級數學奧林匹克競賽訓練（第2期支付） F2 Mathematic competition training (2.º payment)
	陳嘉敬 Chan, Ka Keng	090/2014/P	9/12/2015	\$ 33,849.40	生物科學研習小組（第2期支付） The group of bioscientific research and study (2.º payment)
	林麗娟 Lam, Lai Kun	119/2014/P	9/12/2015	\$ 20,774.60	趣味科學（第2期支付） Funny science (2.º payment)
	林慧琮 Lam, Vai Keng	128/2014/P	9/12/2015	\$ 17,600.00	健康與疾病 Health and disease
	林成偉 Lam, Seng Wai	130/2014/P	9/12/2015	\$ 22,240.00	高一級數學奧賽強化訓練（第2期支付） Intensive training of F4 mathematics Mathematical Olympiad (2.º payment)
	吳雁玲 Ng, Ngan Leng	137/2014/P	9/12/2015	\$ 23,568.70	種植實踐活動（第2期支付） A practice of plant (2.º payment)
	盧偉科 Lou, Wai Fo	140/2014/P	9/12/2015	\$ 23,760.00	動畫編程培訓班 Multimedia programming
孫戈明 Sun, Kuo Meng	141/2014/P	9/12/2015	\$ 33,000.00	網絡基礎與架設個人雲端伺服器 Fundamental of network and setup the personal cloud server	

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
勞工子弟學校 Escola para Filhos e Irmãos dos Operários	戴珮瑩 Tai, Pui Ieng	142/2014/P	9/12/2015	\$ 3,280.00	日常生活與化學研究(第2期支付) Daily use of Chemistry and its studies (2.º payment)
	郭振生 Kuok, Chan Sang	143/2014/P	9/12/2015	\$ 7,546.00	化學競賽研究(第2期支付) The studies on Chemistry competition (2.º payment)
	趙少君 Chio, Sio Kuan	144/2014/P	9/12/2015	\$ 27,196.00	物理實驗研究小組(第2期支付) Research group for physics experiment (2.º payment)
	冼偉雄 Sin, Wai Hong	150/2014/P	16/12/2015	\$ 19,998.30	高二數學奧林匹克競賽訓練班(第2期支付) Senior two international Mathematical Olympiad training (2.º payment)
	李曉君 Lei, Hio Kuan	151/2014/P	9/12/2015	\$ 4,753.00	幼兒電腦創作(初級)(第2期支付) Childhood computer creations (level 1) (2.º payment)
	湯建輝 Tong, Kin Fai	155/2014/P	9/12/2015	\$ 15,840.00	高二級應用物理競賽班(第2期支付) Senior 2 applied Physics competition (2.º payment)
	葛文俊 Ge, Wenjun	156/2014/P	9/12/2015	\$ 15,840.00	科技與創新研究小組(第2期支付) Technology and innovation research team (2.º payment)
	陳耀安 Chan, Io On	074/2015/P	27/10/2015	\$ 2,500.00	初一數學奧林匹克競賽培訓(第1期支付) The Mathematic Olympiad training for junior one students (1.º payment)
	孫戈明 Sun, Kuo Meng	148/2015/P	27/10/2015	\$ 37,152.00	網絡基礎與架設個人雲端伺服器(第1期支付) Fundamental of network and setup the personal cloud server (1.º payment)
	李曉君 Lei, Hio Kuan	158/2015/P	27/10/2015	\$ 1,420.00	小小畢加索(進階)(第1期支付) Little Picasso (Level 2) (1.º payment)
	李曉君 Lei, Hio Kuan	159/2015/P	27/10/2015	\$ 1,420.00	小小畢加索(入門)(第1期支付) Little Picasso (Level 1) (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
勞工子弟學校 Escola para Filhos e Irmãos dos Operários	吳雁玲 Ng, Ngan Leng	162/2015/P	27/10/2015	\$ 4,500.00	種植實踐活動(第1期支付) A practice of plant (1.º pay- ment)
	李雪梅 Lei, Xuemei	163/2015/P	28/10/2015	\$ 52,000.00	打開科學探索之門(第1期支 付) Open the door to scientific in- quiry (1.º payment)
	孔憲聰 Hong, Hin Chong	170/2015/P	30/10/2015	\$ 4,000.00	物理習題研習班(第1期支付) Physics Tutorial Class (1.º pay- ment)
	梁亦星 Liang, Yixing	171/2015/P	18/11/2015	\$ 56,500.00	科學與創新研究(第1期支付) The study of science and inno- vation (1.º payment)
	林葆健 Lam, Pou Kin	186/2015/P	20/11/2015	\$ 6,500.00	望遠鏡操作及數碼天文攝影觀 測研究(日食觀測)(第1期支 付) The use of the telescope and the observatory research of dig- ital astronomy photography (solar eclipse observing) (1.º payment)
	賀樹基 Ho, Su Kei	203/2015/P	7/12/2015	\$ 23,110.00	動手實踐 科學探究(第1期支 付) The project of scientific inves- tigation for the primary stu- dents (1.º payment)
培正中學 Escola Secundária Pui Ching	陳敬濂 Chan, Keng Lim	160/2014/P	9/12/2015	\$ 7,311.50	地理奧林匹克訓練2014(第2期 支付) Geography Olympiad (2014) (2.º payment)
	陳敬濂 Chan, Keng Lim	161/2014/P	9/12/2015	\$ 777.30	科學教育——基礎天文氣象學 2014(第2期支付) Science education — basic knowledge on meteorology and astronomy 2014 (2.º pay- ment)
	黃俊傑 Wong, Chon Kit	167/2014/P	9/12/2015	\$ 139,260.00	奧數培訓班 Mathematical Olympiad trai- ning course
	閔好年 Min, Haonian	189/2014/P	9/12/2015	\$ 35,364.60	VEX機器人設計與競賽(第2 期支付) VEX robotics design and competition (2.º payment)
	閔好年 Min, Haonian	145/2015/P	27/10/2015	\$ 87,410.00	機器人——設計與工藝(第1期 支付) Robotics — design and tech- nology (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
培正中學 Escola Secundária Pui Ching	閔好年 Min, Haonian	146/2015/P	27/10/2015	\$ 105,700.00	FRC機器人基礎培訓(第1期支付) FRC Robotics basic training (1.º payment)
	周慧心 Chow, Wai Sum Winda	151/2015/P	27/10/2015	\$ 39,300.00	地理奧林匹克訓練2015(第1期支付) Geography Olympiad (2015) (1.º payment)
	周慧心 Chow, Wai Sum Winda	152/2015/P	27/10/2015	\$ 10,385.00	科學教育——基礎天文氣象學 2015(第1期支付) Science education — basic knowledge on Meteorology and Astronomy 2015 (1.º pay- ment)
	施志東 Si, Chi Tong	172/2015/P	18/11/2015	\$ 86,840.00	小學WRO機械人制作培訓班 (第1期支付) WRO robotics design and as- sembly for elementary school students (1.º payment)
	劉冠華 Lao, Kun Wa	184/2015/P	20/11/2015	\$ 163,320.00	青少年科技創新研究(第1期支付) Teenager science and techno- logy innovation research (1.º payment)
	劉冠華 Lao, Kun Wa	185/2015/P	20/11/2015	\$ 132,720.00	水底機械人研究(第1期支付) ROV robot research (1.º pay- ment)
	閔好年 Min, Haonian	192/2015/P	7/12/2015	\$ 40,500.00	基於高速攝像儀的物理現象拍 攝與分析(第1期支付) Analysis of Physical phenome- na base on high-speed game (1.º payment)
	陳少婷 Chan, Sio Teng	198/2015/P	7/12/2015	\$ 138,000.00	創意設計(第1期支付) Creative design (1.º payment)
菜農子弟學校 Escola da Associação para Filhos e Irmãos dos Agricultores, em chinês Choi Nong Chi Tai Hoc Hau	周仲好 Chao, Chong Hou	116/2014/P	9/12/2015	\$ 8,395.20	漫遊科普世界(第2期支付) Visiting the scientific world (2.º payment)
	姚源望 Io, Un Mong	138/2014/P	9/12/2015	\$ 16,500.00	實體機械人班(第2期支付) Entity robot courses (2.º pay- ment)
	張才良 Cheong, Choi Leong	139/2014/P	9/12/2015	\$ 12,320.00	機械人設計初階(第2期支付) Robot design elementary (2.º payment)
	姚源望 Io, Un Mong	147/2015/P	27/10/2015	\$ 100,440.00	實體機械人班(第1期支付) Entity robot course (1.º pay- ment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
濠江中學 Escola Hou Kong	魏春光 Ngai, Chon Kuong	205/2015/P	9/12/2015	\$ 3,350.00	3D打印機及3D掃描儀入門教學(第1期支付) 3D printers and 3D scanners introductory teaching (1.º payment)
	梁錦華 Leong, Kam Wa	043/2014/P	9/12/2015	\$ 100,320.00	虛擬機器人的認識與設計(第2期支付) Learning and designing of simulation robot (2.º payment)
	康玉專 Kang, Yuzhuan	046/2014/P	16/12/2015	\$ 55,312.80	生活中的化學問題探究(第2期支付) Study on Chemical problems in our life (2.º payment)
	周文杰 Zhou, Wenjie	083/2014/P	9/12/2015	\$ 51,869.20	微型化學實驗及研究性學習的探索(第2期支付) Micro scale chemical experiment (2.º payment)
	韋展豪 Wai, Chin Hou	096/2014/P	16/12/2015	\$ 39,134.90	探索地球科學(第2期支付) Earth sciences (2.º payment)
	劉穎誼 Lao, Weng I	102/2014/P	9/12/2015	\$ 52,470.00	無土栽培的認識與探究(第2期支付) The exploration and studying of hydroponics (2.º payment)
	劉明藝 Lao, Meng Ngai	104/2014/P	9/12/2015	\$ 294,800.00	數學邏輯思維培訓(第2期支付) Mathematics logical training (2.º payment)
	黃雙願 Wong, Seong Un	105/2014/P	16/12/2015	\$ 193,356.40	思維培訓小組(第2期支付) Thinking training group (2.º payment)
	李守球 Lei, Sao Kao	107/2014/P	9/12/2015	\$ 53,240.00	中學數學思維拓展培訓班(第2期支付) Developing maths thinking skills for high school students (2.º payment)
李麗梅 Lei, Lai Mui	111/2014/P	9/12/2015	\$ 308,194.20	中學數學思維拓展培訓班(第2期支付) Developing maths thinking skills for high school students (2.º payment)	

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
濠江中學 Escola Hou Kong	李妙玲 Lei, Mio Leng	135/2014/P	9/12/2015	\$ 62,237.20	有機種植認識與探究、實踐（第2期支付） Understanding investigation practice of organic cultivation (2.º payment)
	孫文悅 Sun, Man Ut	147/2014/P	9/12/2015	\$ 170,148.80	平板電腦應用與開發小組（第2期支付） Tablet PC application and development group (2.º payment)
	何忠亮 He, Zhongliang	165/2014/P	9/12/2015	\$ 80,309.20	學會制作·學會發明——科技創新能力培訓（第2期支付） Learn to create, learn to invent — Trainings on science and technology innovation (2.º payment)
	譚能峰 Tam, Nang Fong	173/2014/P	9/12/2015	\$ 100,320.00	中學物理知識拓展培訓班（第2期支付） Advanced course of secondary Physics (2.º payment)
	張小平 卓兆東 黃少聰 Zhang, Xiaoping Cheok, Sio Tong Wong, Sio Chong	184/2014/P	9/12/2015	\$ 69,881.00	環境分析化學（第2期支付） Chemistry of environmental analysis (2.º payment)
	譚嘉誠 Tam, Ka Seng	115/2015/P	27/10/2015	\$ 239,500.00	實體機械人科技創新發明培訓班（第1期支付） Robot technological innovations (1.º payment)
	王詩震 Wong, Si Chan	143/2015/P	27/10/2015	\$ 11,100.00	數碼相機原理、數碼攝影及後期創意設計（第1期支付） Principle of digital cameras, digital photography and image editing (1.º payment)
	黃民俊 Wong, Man Chun	144/2015/P	27/10/2015	\$ 18,100.00	電腦動畫及網頁設計（第1期支付） Computer animation & web-page design (1.º payment)
何忠亮 He, Zhongliang	168/2015/P	30/10/2015	\$ 38,300.00	智能作品研製培訓（第1期支付） Training workshops on how to make artificial intelligence products (1.º payment)	

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
鏡平學校 Escola Keang Peng	黎沁東 Lai, Sam Tong	189/2015/P	20/11/2015	\$ 50,620.00	DV短片拍攝技巧培訓活動與 實踐(第1期支付) DV class practice and progress (1.º payment)
	譚能峰 Tam, Nang Fong	196/2015/P	7/12/2015	\$ 32,200.00	中學物理知識拓展培訓班(第1 期支付) Advanced course of seconda- ry physics (1.º payment)
	吳玉丹 Ng, Iok Tan	044/2014/P	9/12/2015	\$ 78,373.20	薈萃化學坊(第2期支付) Energetic innovation team (2.º payment)
	梁藝強 Leong, Ngai Keong	070/2014/P	9/12/2015	\$ 87,340.00	仿生機械人研究小組(第2期支 付) Bionic robot research group (2.º payment)
	林永康 Lam, Weng Hong	072/2014/P	9/12/2015	\$ 86,020.00	智能機械人技術與實踐班(第2 期支付) Intelligent robot technology and practice (2.º payment)
	黃傑豪 Wong, Kit Hou	174/2014/P	9/12/2015	\$ 30,900.00	智能手機應用開發(第2期支 付) Mobile application develop- ment (2.º payment)
	孫呈祥 Sun, Cheng Cheong	186/2014/P	16/12/2015	\$ 56,720.00	鏡平學校氣象監測小組(第2期 支付) The weather observe team of Keang Peng School (2.º pay- ment)
	黃信斌 Vong, Son Pan	187/2014/P	9/12/2015	\$ 26,560.00	ICT網絡小小工程師孵化計劃 2014(第2期支付) ICT Network engineer trai- ning plan 2014 (2.º payment)
	孫呈祥 Sun, Cheng Cheong	150/2015/P	27/10/2015	\$ 12,560.00	鏡平學校地球科學小組(第1期 支付) The earth sciences team of Keang Peng (1.º payment)
	黃信斌 Vong, Son Pan	161/2015/P	27/10/2015	\$ 19,250.00	ICT網絡小小工程師孵化計劃 2015(第1期支付) ICT network engineer training plan 2015 (1.º payment)
	陳油 Chan, Iao	176/2015/P	18/11/2015	\$ 111,500.00	伺服馬達機械人研究小組(第1 期支付) Servomotor robot research group (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
鏡平學校 Escola Keang Peng	林啓興 Lam, Kai Heng	177/2015/P	18/11/2015	\$ 16,000.00	科普創意教學（第1期支付） Science popular and creativity education (1.º payment)
	梁健強 Leong, Kin Keong	180/2015/P	18/11/2015	\$ 40,920.00	科學實踐探究小組（第1期支 付） Science practice and research group (1.º payment)
	黃傑豪 Wong, Kit Hou	190/2015/P	20/11/2015	\$ 3,000.00	智能手機應用開發（第1期支 付） Mobile application develop- ment (1.º payment)
	林啓興 Lam, Kai Heng	204/2015/P	9/12/2015	\$ 14,000.00	以斑馬魚用作動物模型的行為 檢測中藥的對其影響（第1期支 付） Using Zebrafish as biomo- del in evaluation of behavior affected by Chinese medicine (1.º payment)
澳門工聯職業技術中學 Escola Secundária Técnico-Profissional da Associação Geral dos Operários de Macau	黃廣聯 Vong, Kuong Lun	154/2015/P	27/10/2015	\$ 87,000.00	機械人與3D打印班（第1期支 付） Work team of robot and 3D printing (1.º payment)
澳門浸信中學 Escola Cham Son de Macau	陳競榮 Chan, King Wing	175/2015/P	18/11/2015	\$ 101,568.00	VEX機械人與科學智慧（第1 期支付） VEX robot — wisdom and science (1.º payment)
福建學校 Escola Fukien	林淑儀 Lam, Sok I	188/2014/P	9/12/2015	\$ 13,200.00	“普”出個未來（第2期支付） Technology brings bright futu- re (2.º payment)
	林淑儀 Lam, Sok I	178/2015/P	18/11/2015	\$ 19,194.00	“普”出個未來（2）（第1期支 付） Technology brings bright futu- re (2) (1.º payment)
教業中學 Escola Kao Yip	鄺律民 Kong, Lot Man	047/2014/P	9/12/2015	\$ 10,585.00	動物飼養小組（第2期支付） Pet raising club (2.º payment)
	吳伯成 Ng, Pak Seng	048/2014/P	16/12/2015	\$ 39,306.70	幾何面積方法探究（第2期支 付） Investigating the methods for measuring Geometric area (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
教業中學 Escola Kao Yip	許江雄 Hoi, Kong Hong	049/2014/P	16/12/2015	\$ 38,988.80	幾何變換、組合與圖論的探究 (第2期支付) Investigation on geometric change, combination and gra- ph theory (2.º payment)
	陳少陽 Chan, Sio Jeong	050/2014/P	16/12/2015	\$ 38,718.40	集合、不等式與複數的探究 (第2期支付) Investigating on combinations, inequalities and complex num- bers area (2.º payment)
	梁志光 Leong, Chi Kuong	051/2014/P	9/12/2015	\$ 38,410.10	幾何與函數探究初步(第2期支 付) Elementary investigation on geometry and function (2.º payment)
	陳建榮 Chan, Kin Weng	052/2014/P	16/12/2015	\$ 39,451.80	因式分解的各種方法與一元二 次、三次、四次方程的求根公式 探究(第2期支付) Investigation on various me- thods of factorization and solutions of quadratic, cubic and quartic equations (2.º pay- ment)
	左健翔 Cho, Kin Cheong	053/2014/P	9/12/2015	\$ 11,000.00	Flash短片輕鬆學(第2期支 付) Flash! Easy go (2.º payment)
	關景贊 鄭國偉 Kuan, Keng Chan Cheang, Kuok Wai	054/2014/P	9/12/2015	\$ 21,670.00	3D程序設計及動態演示(第2 期支付) 3D programming and dynamic demonstration (2.º payment)
	譚兆偉 Tam, Sio Wai	055/2014/P	9/12/2015	\$ 39,600.00	馬達機械制作小組(第2期支 付) DC motor mechanical group (2.º payment)
	林嘉宏 Lam, Ka Vang	056/2014/P	16/12/2015	\$ 39,600.00	奧林匹克化學組(第2期支付) Chemistry Olympic group (2.º payment)
	許穎灝 Hoi, Weng Hou	057/2014/P	9/12/2015	\$ 39,600.00	奧林匹克物理組 Physics Olympic group
	蔡欣欣 Choi, Ian Ian	058/2014/P	9/12/2015	\$ 21,378.00	生活中的化學(第2期支付) Daily Chemistry (2.º payment)
吳莉莉 Ng, Lei Lei	059/2014/P	9/12/2015	\$ 22,000.00	植物種植小組(第2期支付) Plants growing group (2.º pay- ment)	

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
教業中學 Escola Kao Yip	張鼎宏 Cheong, Teng Wang	060/2014/P	16/12/2015	\$ 33,000.00	小學常識科技小組(第2期支付) Science and technology (2.º payment)
	楊寶珠 Ieong, Po Chu	061/2014/P	9/12/2015	\$ 39,600.00	創新思維與訓練(小學數學三年級奧林匹克培訓)(第2期支付) Innovative thinking and training (Primary Mathematics Olympiad in the third grade) (2.º payment)
	吳小霞 Ng, Sio Ha	063/2014/P	16/12/2015	\$ 39,600.00	創新思維與訓練(小學數學五年級奧林匹克培訓)(第2期支付) Innovative thinking and training (Primary Mathematics Olympiad in the fifth grade) (2.º payment)
	陳珍龍 Chen, Zhenlong	064/2014/P	9/12/2015	\$ 39,600.00	創新思維與訓練(小學數學四年級奧林匹克培訓)(第2期支付) Innovative thinking and training (Primary Mathematics Olympiad in the fourth grade) (2.º payment)
	鄭婉珊 Cheang, Un San	065/2014/P	9/12/2015	\$ 39,600.00	創新思維與訓練(小學數學六年級奧林匹克培訓)(第2期支付) Innovative thinking and training (Primary Mathematics Olympiad in the sixth grade) (2.º payment)
	陳嘉亮 Chan, Ka Leong 李文朴 Lei, Man Pok	068/2014/P	16/12/2015	\$ 127,544.30	機械人製作(第2期支付) Robot workshop (2.º payment)
	何若文 Ho, Ieok Man 姚本盛 Io, Pun Seng	139/2015/P	27/10/2015	\$ 91,500.00	機械人人型小組(第1期支付) Humanoid robot workshop (1.º payment)
	司徒大 Situ, Da	201/2015/P	7/12/2015	\$ 85,700.00	3D列印建模與實戰(第1期支付) 3D modeling and printing (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
東南學校 Escola Tong Nam	鄭蘭華 Cheang, Lan Wa	042/2014/P	9/12/2015	\$ 16,720.00	科學實驗探究計劃（第2期支付） Exploration plan on scientific experiments (2.º payment)
	譚錦輝 Tam, Kam Fai	095/2014/P	9/12/2015	\$ 35,200.00	微電影工作坊（第2期支付） Filmmaking workshop (2.º payment)
	鄭蘭華 Cheang, Lan Wa	153/2015/P	27/10/2015	\$ 12,770.00	科學實驗探究計劃（第1期支付） Exploration plan on scientific experiments (1.º payment)
	譚錦輝 Tam, Kam Fai	156/2015/P	27/10/2015	\$ 103,300.00	微電影工作坊（第1期支付） Filmmaking workshop (1.º payment)
澳門大學附屬應用學校 Escola de Aplicação Anexa à Universidade de Macau	郭斌彥 Kuok, Pan In	159/2014/P	9/12/2015	\$ 37,755.30	化學實驗的原理和應用（第2期支付） The principle and application of chemical experiment (2.º payment)
	黃嘉文 Wong, Ka Man	169/2014/P	9/12/2015	\$ 41,997.10	生物小組（第2期支付） Biology club (2.º payment)
	黃嘉文 Wong, Ka Man	173/2015/P	18/11/2015	\$ 23,300.00	生物小組（第1期支付） Biology club (1.º payment)
	林炎龍 Lin, Yanlong	174/2015/P	18/11/2015	\$ 37,950.00	物理小組（第1期支付） The team of Physics (1.º payment)
	莊健新 Chong, Kin San	181/2015/P	18/11/2015	\$ 26,600.00	科學小組（第1期支付） The team of science (1.º payment)
	郭斌彥 Kuok, Pan In	182/2015/P	18/11/2015	\$ 11,000.00	化學實驗的原理和應用（第1期支付） The principle and application of Chemical experiment (1.º payment)
澳門坊眾學校 Escola dos Moradores de Macau	蔡佰祿 Choi, Pak Lok	121/2014/P	9/12/2015	\$ 75,856.20	科普學習與創新製作小組（第2期支付） Science learning and innovation team (2.º payment)
	陳童彬 Chan, Tong Pan	127/2014/P	9/12/2015	\$ 60,366.00	機械工程與創新科技小組（第2期支付） Group of mechanical engineering and innovation technology (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門坊眾學校 Escola dos Moradores de Macau	黃健信 Wong, Kin Son	134/2014/P	9/12/2015	\$ 119,166.70	足球機械人制作研究小組(第2期支付) The research on making the soccer robot (2.º payment)
	陳童彬 Chan, Tong Pan	136/2014/P	9/12/2015	\$ 82,500.00	搜救及基本技能機械人制作研究小組(第2期支付) The research on making the rescue and basic skill robot (2.º payment)
	韋建超 Wai, Kin Chio	153/2014/P	16/12/2015	\$ 19,769.60	初中奧林匹克物理小組(第2期支付) International Physics Olympiad group (Junior Grade) (2.º payment)
	李俊華 Lei, Chon Wa	135/2015/P	23/10/2015	\$ 66,000.00	機械工程與創新科技小組(第1期支付) Group of mechanical engineering and innovation technology (1.º payment)
	李俊華 Lei, Chon Wa	136/2015/P	23/10/2015	\$ 91,000.00	搜救及基本技能機械人制作研究小組(第1期支付) The research on making the rescue and basic skill robot (1.º payment)
	蔡佰祿 Choi, Pak Lok	138/2015/P	27/10/2015	\$ 84,000.00	科普學習與創新製作小組(第1期支付) Science learning and innovation team (1.º payment)
	賴儉飛 Lai, Kim Fei	142/2015/P	27/10/2015	\$ 103,000.00	創客研究空間(第1期支付) Maker's research space (1.º payment)
	韋建超 Wai, Kin Chio	164/2015/P	28/10/2015	\$ 94,868.00	國際奧林匹克機械人制作研究小組 The research on World Robot Olympiad robot
聖公會(澳門)蔡高中學 Sheng Kung Hui Escola Choi Kou (Macau)	劉鵬健 Lao, Pang Kin	097/2014/P	9/12/2015	\$ 50,647.00	蔡高全民皆丁暨真菌工房(第2期支付) Let's plant together & fungi workshop (2.º payment)
	梁時輝 Leong, Si Fai	155/2015/P	27/10/2015	\$ 2,520.00	化學奧賽小組(第1期支付) Group of Chemical Olympics (1.º payment)
	黃易行 Wong, Iek Hang	160/2015/P	27/10/2015	\$ 33,080.00	電子模型及機械人製作班(第1期支付) Electron and robot curriculum (1.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
聖公會中學（澳門） Colégio Anglicano de Macau	楊世傑 Ieong, Sai Kit	179/2015/P	18/11/2015	\$ 260.00	高中物理奧賽培訓（第1期支付） High school physics olympiad training programs (1.º pay- ment)
	徐文豐 Tsui, Man Fung	039/2014/P	9/12/2015	\$ 82,162.10	人型機械人小組（第2期支付） Humanoid robot team (2.º payment)
	徐文豐 Tsui, Man Fung	195/2015/P	7/12/2015	\$ 73,600.00	科普設計小組（第1期支付） MAC STEAM club (1.º pay- ment)
培道中學 Escola Pui Tou	許少躍 Hoi, Sio Ieok	126/2014/P	16/12/2015	\$ 54,407.70	電子自動化小組（第2期支付） Electronic automation team (2.º payment)
	甘志勇 Kam, Chi Iong	164/2014/P	16/12/2015	\$ 44,000.00	「植物工廠」研習小組（第2期 支付） Plant factory (2.º payment)
	鍾麗琼 Chong, Lai Keng	133/2015/P	23/10/2015	\$ 64,750.00	創意科普小組（第1期支付） Creative science team (1.º pay- ment)
	李志輝 Lei, Chi Fai	200/2015/P	7/12/2015	\$ 70,500.00	天文知識學習班（第1期支付） The course of Astronomy knowledge (1.º payment)
海星中學 Escola Estrela do Mar	張嘉榕 Cheong, Ka Iong	169/2015/P	30/10/2015	\$ 95,400.00	機械人研究小組（第1期支付） Robot research group (1.º pay- ment)
	張優威 Cheong, Iao Wai	187/2015/P	20/11/2015	\$ 46,000.00	物理小組（第1期支付） The team of Physics (1.º pay- ment)
慈幼中學 Instituto Salesiano da Imaculada Conceição	何穎超 Ho, Weng Chio	077/2014/P	9/12/2015	\$ 61,879.10	機器人格鬥擂台小組（第2期支 付） Robot boxing group (2.º pay- ment)
	洪家盛 Hong, Ka Seng	078/2014/P	16/12/2015	\$ 103,285.80	伺服馬達機械人小組（第2期支 付） Servo robot group (2.º pay- ment)
	羅紹華 Lo, Sio Va	079/2014/P	9/12/2015	\$ 38,125.60	應用多媒體（第2期支付） Application of multimedia (2.º payment)
	羅紹華 Lo, Sio Va	080/2014/P	9/12/2015	\$ 16,885.10	旅遊學地理（第2期支付） Tourism Geography (2.º pay- ment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
聖若瑟教區中學第五校 Colégio Diocesano de São José 5	馮嘉傑 Fong, Ka Kit	099/2014/P	9/12/2015	\$ 8,030.20	馮sir工作室(第2期支付) Fong sir workshop (2.º pay- ment)
	麥錦賢 Mak, Kam In	108/2014/P	9/12/2015	\$ 13,200.00	麥sir工作室(第2期支付) Mak sir workshop (2.º pay- ment)
	馮繼培 Fong, Kai Pui	123/2014/P	9/12/2015	\$ 75,643.20	機械人基礎班(第2期支付) Elementary robot group (2.º payment)
	黎錦源 Lai, Kam Un	124/2014/P	9/12/2015	\$ 38,572.90	機動科普學習小組2014(第2期 支付) Power ready 2014 (2.º pay- ment)
	駱進武 Lok, Chon Mou	132/2014/P	9/12/2015	\$ 27,766.90	機電整合科技小組(第2期支 付) Mechatronic group (2.º pay- ment)
	林煒麟 Lam, Wai Lon	199/2014/P	9/12/2015	\$ 24,640.00	數控機器培訓班(第2期支付) CNC machine training (2.º payment)
	林鎮翔 Lam, Chan Cheong	082/2014/P	9/12/2015	\$ 63,360.00	電子裝置及科普展品製作班 (第2期支付) E-device and science exhibits producer workshop (2.º pay- ment)
聖保祿學校 Escola São Paulo	伍穎智 Ng, Weng Chi	091/2014/P	9/12/2015	\$ 18,769.80	初一奧數培訓班(第2期支付) Form one Olympic Mathe- matics training class (2.º pay- ment)
	胡海星 Wu, Hoi Seng	092/2014/P	9/12/2015	\$ 19,415.50	初二奧數培訓班(第2期支付) Form two Olympic Mathe- matics training class (2.º pay- ment)
	柯助錄 O, Cho Lok	093/2014/P	9/12/2015	\$ 19,404.50	初三奧數培訓班(第2期支付) Form three Olympic Mathe- matics training class (2.º pay- ment)
	林嘉明 Lam, Ka Meng	094/2014/P	9/12/2015	\$ 5,493.00	初中數學建模培訓班(第2期支 付) Junior Mathematical modeling training class (2.º payment)
化地瑪聖母女子學校 Escola Nossa Senhora de Fátima	鄭勛 Cheang, Fan	081/2014/P	9/12/2015	\$ 97,462.10	奇妙的機械人(第2期支付) Wonderful robot (2.º payment)

受資助實體 Entidades beneficiárias	受資助項目負責人 O responsável de projecto de apoio financeiro	受資助項目編號 N.º de projecto de apoio financeiro	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
廣大中學 Escola Kwong Tai	陳信行 Chan, Son Hang	112/2014/P	9/12/2015	\$ 21,685.90	魚菜共生科普教育計劃（第2期支付） Aquaponics science education programme (2.º payment)
	吳培域 Ng, Pui Wek	117/2014/P	9/12/2015	\$ 20,900.00	電波教室（第2期支付） Electric science class (2.º payment)
	吳培域 Ng, Pui Wek	118/2014/P	9/12/2015	\$ 20,350.00	趣味機械工作室（第2期支付） Fun machine laboratory (2.º payment)
同善堂中學 Escola Tong Sin Tong	歐陽健友 Ao Ieong, Kin Iao	191/2015/P	7/12/2015	\$ 69,500.00	伺服機械人——RBL（第1期支付） Servo Robot — RBL (1.º payment)
聖羅撒女子中學中文部 Colégio de Santa Rosa de Lima — Secção Chinesa	蔡惠玲 Choi, Vai Leng	031/2014/P	9/12/2015	\$ 31,024.80	分享水耕樂（第2期支付） Share the happiness of hydroponics (2.º payment)
嘉諾撒聖心中學 Colégio do Sagrado Coração de Jesus	馬丹 Ma, Dan	074/2014/P	9/12/2015	\$ 23,818.50	魔術賽恩斯科學寶箱（第2期支付） The treasure box of magic Sainz (2.º payment)
聖若瑟大學 Universidade de São José	Tagulao, Karen Araño	040/2013/P	9/12/2015	\$ 38,257.70	澳門中小學學生認識科學：“從基因到環境”（第2期支付） Bringing science to primary and secondary school students: from genes to environment (2.º payment)
澳門理工學院 Instituto Politécnico de Macau	袁浩斌 Yuan, Haobin	197/2015/P	7/12/2015	\$ 11,740.00	護理學生仿真模擬評估技能培訓（第1期支付） Training for assessment skills within the simulated scenarios among nursing students (1.º payment)
澳門機械人發展協會 Macau Robotics Development Association	麥培榮 Mac, Pui Veng	202/2015/P	9/12/2015	\$ 9,165.00	機械人基礎原理及實習（第1期支付） Understanding of robotic technology and robot practical build up (1.º payment)
				總金額 Total	\$ 131,978,267.10

二零一六年一月十九日於科學技術發展基金——行政委員會
主席：馬志毅——委員：鄭冠偉

Fundo para o Desenvolvimento das Ciências e da Tecnologia, aos 19 de Janeiro de 2016. — O Presidente do Conselho de Administração, *Ma Chi Ngai*. — O Membro, *Cheang Kun Wai*.

（是項刊登費用為 \$83,160.00）

（Custo desta publicação \$ 83 160,00）

澳門理工學院

INSTITUTO POLITÉCNICO DE MACAU

名單

Lista

為履行八月二十六日第54/GM/97號批示，有關給予私人及私人機構的財政資助，澳門理工學院現公佈二零一五年第四季度獲資助的名單：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a instituições particulares, vem o Instituto Politécnico de Macau publicar a lista dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2015:

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門聾人協會 Associação de Surdos de Macau	09/11/2015	\$ 2,000.00	為該會籌募經費的津貼。 Subsídio financeiro ao funcionamento da «Associação de Surdos de Macau».
澳門經濟學會 Associação Económica de Macau	11/05/2015	\$ 245,000.00	為“澳門居民幸福指數研究(2015)”資助。 Apoio financeiro à realização dos «Estudos sobre o nível de felicidade dos residentes de Macau (2015)».
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	03/11/2015	\$ 15,000.00	為參與公益金百萬行的慈善捐款。 Doação para participação na «Marcha de Caridade para Um Milhão».
澳門理工學院長者書院同學會 Associação dos Antigos Alunos da Academia do Cidadão Senior do Instituto Politécnico de Macau	22/09/2015	\$ 7,500.00	為資助該會舉辦“師生體育活動日”之費用。 Apoio financeiro para realização do «Dia Desportivo dos Professores e Alunos».
澳門工會聯合總會 Federação das Associações dos Operários de Macau	13/07/2015	\$ 14,500.00	為資助該會舉辦“全澳長者舞蹈比賽”之費用。 Apoio financeiro para realização da «Competição de Dança dos Idosos de Macau».
蔡雨辰 Cai Yuchen	27/07/2015	\$ 9,000.00	內地優秀生10月至12月份生活津貼。 Subsídio de vida aos «melhores alunos do interior da China», nos meses de Outubro a Dezembro.
陳曲 Chen Qu	27/07/2015	\$ 9,000.00	
崔夢琳 Cui Menglin	27/07/2015	\$ 9,000.00	
丁如雪 Ding Ruxue	17/08/2015	\$ 9,000.00	
董燦杰 Dong Yujie	01/06/2015	\$ 9,000.00	
段江珂 Duan Jiangke	04/08/2015	\$ 9,000.00	
谷子豐 Gu Zifeng	27/07/2015	\$ 9,000.00	
管晨 Guan Chen	17/08/2015	\$ 9,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
胡浩楷 Hu Haokai	27/07/2015	\$ 9,000.00	內地優秀生10月至12月份生活津貼。 Subsídio de vida aos «melhores alunos do interior da China», nos meses de Outubro a Dezembro.
李傲軒 Li Aoxuan	20/07/2015	\$ 9,000.00	
李成蹊 Li Chengxi	20/07/2015	\$ 9,000.00	
李冉 Li Ran	04/08/2015	\$ 9,000.00	
李知澳 Li Zhiao	17/08/2015	\$ 9,000.00	
李籽昂 Li Ziang	01/06/2015	\$ 9,000.00	
林珮妍 Lin Peiyan	17/08/2015	\$ 9,000.00	
林曉純 Lin Xiaochun	17/08/2015	\$ 9,000.00	
劉佳昊 Liu Jiahao	20/07/2015	\$ 9,000.00	
劉金穎 Liu Jinying	20/07/2015	\$ 9,000.00	
劉小晨 Liu Xiaochen	27/07/2015	\$ 9,000.00	
龍靖 Long Jing	20/07/2015	\$ 4,500.00	
婁濤 Lou Tao	20/07/2015	\$ 4,500.00	
馬尋 Ma Xun	20/07/2015	\$ 9,000.00	
米常莉 Mi Changli	27/07/2015	\$ 9,000.00	
彭華嬌 Peng Huajiao	10/08/2015	\$ 9,000.00	
彭新元 Peng Xinyuan	01/06/2015	\$ 9,000.00	
沈莉霖 Shen Lilin	17/08/2015	\$ 9,000.00	
宋陳東 Song Chendong	10/08/2015	\$ 9,000.00	
孫如意 Sun Ruyi	20/07/2015	\$ 9,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
陶珏如 Tao Jueru	04/08/2015	\$ 9,000.00	內地優秀生10月至12月份生活津貼。 Subsídio de vida aos «melhores alunos do interior da China», nos meses de Outubro a Dezembro.
仝笛 Tong Di	10/08/2015	\$ 9,000.00	
王樂楠 Wang Lenan	17/08/2015	\$ 9,000.00	
王思嫻 Wang Sixie	10/08/2015	\$ 9,000.00	
王旭姮 Wang Xuheng	20/07/2015	\$ 4,500.00	
魏紫瑞 Wei Zirui	04/08/2015	\$ 9,000.00	
吳錦韜 Wu Jintao	20/07/2015	\$ 4,500.00	
吳旭明 Wu Xuming	01/06/2015	\$ 9,000.00	
閔慧 Yan Hui	10/08/2015	\$ 9,000.00	
楊奉平 Yang Fengping	10/08/2015	\$ 9,000.00	
楊弘 Yang Hong	20/07/2015	\$ 9,000.00	
楊斯佳 Yang Sijia	27/07/2015	\$ 9,000.00	
楊宇博 Yang Yubo	10/08/2015	\$ 9,000.00	
楊語牧 Yang Yumu	27/07/2015	\$ 9,000.00	
曾理 Zeng Li	20/07/2015	\$ 9,000.00	
張馳 Zhang Chi	27/07/2015	\$ 9,000.00	
張藝涵 Zhang Yihan	10/08/2015	\$ 9,000.00	
趙曼 Zhao Man	27/07/2015	\$ 9,000.00	
周小詩 Zhou Xiaoshi	20/07/2015	\$ 9,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
Ana Rita Nunes Morgado	04/08/2015	\$ 9,600.00	葡萄牙理工高等院校協調委員會交換生10月至12月份膳食補貼及水電費補貼。 Subsídio de alimentação, de água e de electricidade, aos alunos de mobilidade enviados através do Conselho Coordenador dos Institutos Superiores Politécnicos, nos meses de Outubro a Dezembro.
Carla Patrícia Barreto Vidal	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Carolina Alexandra Porém Valadão	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Catarina Guerreiro Cardoso	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Cátia Vanessa Pereira Santos	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Joana Patrícia Ferreira Lemos Ribeiro Geirinhas	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Micael Alexandre Tavares dos Santos	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Sara Margarida Fonseca Santos	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Sylvie Lobão Matos	04/08/2015	\$ 9,600.00	
Alexandra Sá Pereira Chaves	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	葡萄牙雷利亞理工學院交換生10月至12月份膳食補貼及水電費補貼。 Subsídio de alimentação, de água e de electricidade, aos alunos de mobilidade do Instituto Politécnico de Leiria, Portugal, nos meses de Outubro a Dezembro.
Bruno Diogo Reis Ferreira	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Catarina Delicado Camboias	04/08/2015 16/11/2015	\$ 8,051.60	
Daniela de Jesus Marto	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Diogo Ribeiro de Távora Vasconcelos Silva	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Francisco de Matos Faria	04/08/2015 16/11/2015	\$ 7,535.50	
Helena Sofia Dias Cardoso	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Hugo Ricardo Catalão Caldeira	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Igor Bihun	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Inês da Costa Vicente	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
Inês Sofia Santos Silva	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	葡萄牙雷利亞理工學院交換生10月至12月份膳食補貼及水電費補貼。 Subsídio de alimentação, de água e de electricidade, aos alunos de mobilidade do Instituto Politécnico de Leiria, Portugal, nos meses de Outubro a Dezembro.
Ivo de Noronha Vital	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,290.30	
Joana Yiwei Xu	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Luís Eduardo Ramos Sá Santos	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Maria Ana Pereira Neves do Nascimento	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Mariana Dias de Carvalho	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Marta Sofia Pires da Silva	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Nelson José Ricardo Trindade	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Sofia Margarida Pereira Mota	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Sónia Patrícia Sousa Pisco Pereira	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
Valer Laurentiu Purja	04/08/2015 16/11/2015	\$ 9,600.00	
陸文濤 Lu Wentao	20/07/2015	\$ 11,120.60	中英翻譯專業學生在北京語言大學就讀之2015-2016學年第一學期住宿費。 Subsídio de alojamento para os alunos do Curso de Tradução Chinês-Inglês, na «Beijing Language & Culture University», no 1.º semestre do ano lectivo 2015-2016.
米常莉 Mi Changli	27/07/2015	\$ 11,120.60	
魏曉清 Wei Xiaoqing	20/07/2015	\$ 11,120.60	
彭穎澄 Peng Yingying	20/07/2015	\$ 1,269.10	中英翻譯專業學生在北京大學就讀之2015-2016學年住宿費。 Subsídio de alojamento para a aluna do Curso de Tradução Chinês-Inglês, na «Peking University», no ano lectivo 2015-2016.
張儀君 Zhang Yijun	31/08/2015	\$ 10,080.00	視覺藝術學士學位課程學生在國立臺灣藝術大學就讀之2015-2016學年第一學期學費。 Propinas da aluna do Curso de Licenciatura em Artes Visuais, na «National Taiwan University of Arts», no 1.º semestre do ano lectivo 2015-2016.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
阿布都克尤木·亞森 A Budukeyoumu yasen	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	新疆教育系統行政管理幹部培訓班之膳食津貼。 Subsídio de alimentação a quadros de educação da Província Xinjiang, para participação no Curso Intensivo de Gestão Administrativa.
阿不都耐比·尼亞孜 A Budunaibi niyazi	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
阿地里·阿克木江 A Dili akemujiang	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
巴合提·斯拉木別克 Ba Heti silamubieke	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
別德力·阿合買提 Bie Deli ahemaiti	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
陳鈞 Chen Jun	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
陳永強 Chen Yongqiang	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
馮國凡 Feng Guofan	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
古麗扎爾·沙迪爾 Gu Lizhaer shadier	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
哈衛東 Ha Weidong	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
何峰 He Feng	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
加米拉·阿克木 Jia Mila akemu	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
姜光明 Jiang Guangming	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
靳智慧 Jin Zhihui	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
開賽爾江·阿不力孜 Kai Saierjiang abulizi	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
孔維益 Kong Weiyi	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
來雲 Lai Yun	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
李莉 Li Li	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
李黎暉 Li Lihui	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
瑪爾哈巴·哈密提 Ma Erhaba hamiti	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
馬明 Ma Ming	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	新疆教育系統行政管理幹部培訓班之膳食津貼。 Subsídio de alimentação a quadros de educação da Província Xinjiang, para participação no Curso Intensivo de Gestão Administrativa.
賈明·阿不都熱衣木 Mai Ming abudureyimu	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
倪友利 Ni Youli	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
努爾巴合提·艾旦 Nu Erbaheti aidan	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
秦建中 Qin Jianzhong	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
商雲霞 Shang Yunxia	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
石向燾 Shi Xiangtao	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
唐群 Tang Qun	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
唐曉冰 Tang Xiaobing	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
汪海 Wang Hai	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
王軍 Wang Jun	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
王葵 Wang Kui	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
王琴 Wang Qin	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
熊道喜 Xiong Daoxi	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
徐潔 Xu Jie	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
楊青 Yang Qing	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
依米提·玉山 Yi Miti yushan	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
臧佩鑄 Zang Peizhu	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
臧其虎 Zang Qihu	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
章德生 Zhang Desheng	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
張豐 Zhang Feng	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	新疆教育系統行政管理幹部培訓班之膳食津貼。 Subsídio de alimentação a quadros de educação da Província Xinjiang, para participação no Curso Intensivo de Gestão Administrativa.
章銳 Zhang Rui	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
趙永江 Zhao Yongjiang	24/03/2015 17/11/2015	\$ 3,400.00	
周全新 Zhou Quanxin	24/03/2015 12/10/2015	\$ 3,400.00	
	總額 Total	\$ 1,167,388.30	

二零一六年一月二十二日於澳門理工學院

Instituto Politécnico de Macau, aos 22 de Janeiro de 2016.

秘書長 陳偉翔

O Secretário-geral, *Chan Wai Cheong*.

(是項刊登費用為 \$15,832.00)

(Custo desta publicação \$ 15 832,00)

通告

Aviso

澳門理工學院修正刊登於二零一五年四月二十九日第十七期及七月二十九日第三十期下列《澳門特別行政區公報》的獲津貼金額：

O Instituto Politécnico de Macau procede-se à rectificação dos seguintes valores de subsídio publicados no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 17, de 29 de Abril de 2015, e n.º 30, de 29 de Julho de 2015:

受資助實體 Entidade beneficiária	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes Atribuídos	修正後撥給之金額 Montantes atribuídos após a revisão	目的 Finalidades
澳門理工學院學生會 Associação de Estudantes do Instituto Politécnico de Macau	30/12/2014	\$ 409,600.00	\$ 382,666.10	為澳門理工學院學生會2015年度1月至5月活動經費的津貼。 Subsídio para actividades dos meses de Janeiro a Maio do ano de 2015, realizadas pela Associação de Estudantes do IPM.
	26/5/2015	\$ 241,300.00	\$ 194,589.30	為澳門理工學院學生會2015年度5月至9月活動經費的津貼。 Subsídio para actividades dos meses de Maio a Setembro do ano de 2015, realizadas pela Associação de Estudantes do IPM.
	總額 Total	\$ 650,900.00	\$ 577,255.40	

二零一六年一月二十二日於澳門理工學院

Instituto Politécnico de Macau, aos 22 de Janeiro de 2016.

秘書長 陳偉翔

O Secretário-geral, *Chan Wai Cheong*.

(是項刊登費用為 \$1,292.00)

(Custo desta publicação \$ 1 292,00)

旅遊學院

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

名單

Lista

為履行關於給予私人及私人機構財政資助的八月二十六日第54/GM/97號批示，旅遊學院現公佈二零一五年第四季度受資助實體的名單：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e às instituições particulares, vem o Instituto de Formação Turística publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2015:

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
陳翠娥 Chan Choi Ngo	30/04/2015	\$ 3,337.50	參加旅遊學院之實習生計劃。 Participação num estágio no Instituto de Formação Turística.
陳穎妍 Chan Weng In	28/05/2015	\$ 4,737.50	參加旅遊學院之實習生計劃。 Participação num estágio no Instituto de Formação Turística.
林穎捷 Lam Weng Chit	11/06/2015	\$ 3,937.50	參加旅遊學院之實習生計劃。 Participação num estágio no Instituto de Formação Turística.
何寶倪 Ho Pou I	16/07/2015	\$ 9,600.00	參加旅遊學院之實習生計劃。 Participação num estágio no Instituto de Formação Turística.
梁結婷 Leong Kit Teng	05/11/2015	\$ 4,000.00	參加旅遊學院之實習生計劃。 Participação num estágio no Instituto de Formação Turística.
周芷琳 Zhou Zhilin	15/10/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
蕭小敏 Sio Sio Man	15/10/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
李卓軒 Lei Cheok Hin	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
張可瑩 Cheong Ho Ieng	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
袁蕙芯 Un Wai Sam	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
馮倩盈 Fong Sin Ieng	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳梓晴 Chan Chi Cheng	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
Pereira Luana	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
羅家敏 Lo Ka Man	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
Noruega Benjamim Elias	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃穎珊 Wong Weng San	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
陳佩珊 Chan Pui San	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
吳子晴 Ng Chi Cheng	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
Gaviola Jessé Manuel Pangan	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黎子嫣 Lai Chi In	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
趙浩冬 Chio Hou Tong	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
李嘉彤 Lei Ka Tong	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
談少愉 Tam Sio U	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
馬密玲 Ma Mat Ling	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
廖倩婷 Liu Sin Teng	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃琛瑜 Wong Sam U	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
Gaspar Tânia Nascimento	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
歐陽詩敏 Ao Ieong Si Man	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
張華青 Cheong Wa Cheng	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
許家善 Hoi Ka Sin	29/10/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳美慧 Chan Mei Wai	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
張嘉兒 Cheong Ka I	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
蔡秋霞 Choi Chao Ha	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
徐梓汶 Chui Tsz Man	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
邱佳樑 Iao Kai Leong	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
李堯虹 Lei Io Hong	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
羅兆祺 Lo Sio Kei	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
杜汶麗 To Man Lai	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
徐騫言 Tsui Hin In	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
余嘉琪 U Ka Kei	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃創明 Wong Chong Meng	05/11/2015	\$ 6,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃婉玲 Wong Un Leng	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳綺玲 Chan Yee Ling	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
歐陽綺濤 Ao Ieong I Tou	05/11/2015	\$ 5,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
梁嘉莉 Leong Ka Lei	05/11/2015	\$ 5,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳虹宇 Chen Hongyu	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
鍾燕紅 Chong In Hong	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
梁瑞婷 Leong Soi Teng	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
李文亮 Li Wenliang	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
盧詠欣 Lou Weng Ian	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
潘憶亭 Pan Yiting	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
彭潔 Peng Jie	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
鄧秀媚 Tang Sao Mei	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
王陽 Wang Yang	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃淑敏 Wong Sok Man	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
區稀婷 Ao Hei Teng	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
趙浩冬 Chio Hou Tong	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
馮文慧 Fong Man Wai	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
何詠然 Ho Weng In	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
葉庭筠 Ip Teng Kuan	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
李海琪 Lei Hoi Kei	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
帥凱基 Luis Miguel Antunes Soi	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
徐穎怡 Xu Yingyi	05/11/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳楠桑 Chan Nam San	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
張倩欣 Cheong Sin Ian	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
葉凱瑩 Ip Hoi Ieng	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
劉希怡 Lao Hei I	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
羅嘉敏 Lo Ka Man	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳楚穎 Chan Cho Weng	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
張家敏 Cheong Ka Man	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
何嘉豪 Ho Ka Hou	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
關秀而 Kuan Sao I	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
李家婷 Lei Ka Teng	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
鄧智慧 Tang Chi Wai	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃文俊 Wong Man Chon	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃沅婷 Wong Un Teng	05/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
陳煥貞 Chan Wun Cheng	12/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
周羽榮 Chao U Weng	12/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
張麗妍 Cheong Lai In	12/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
何嘉誼 Ho Ka I	12/11/2015	\$ 40,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
林裕穎 Lam U Weng	12/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
梁健成 Leong Kin Seng	12/11/2015	\$ 40,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
梁穎聰 Leong Weng Chong	12/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
林嘉欣 Lin Jiaxin	12/11/2015	\$ 40,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃慧雯 Wong Wai Man	12/11/2015	\$ 40,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
徐路凡 Xu Lufan	12/11/2015	\$ 40,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
英灼鴻 Ying Cheok Hong	12/11/2015	\$ 10,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
牟健健 Mou Jianjian	12/11/2015	\$ 20,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
覃奕婷 Qin Yiting	12/11/2015	\$ 20,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
袁凌菲 Yuan Lingfei	12/11/2015	\$ 20,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
吳岱謙 Wu Daiqian	26/03/2015	\$ 20,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
鄭敏儀 Cheang Man I	29/12/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
洪伶生 Hong Leng Sang	29/12/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
劉家威 Lao Ka Wai	29/12/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
黃小靖 Wong Sio Cheng	29/12/2015	\$ 12,000.00	課程獎學金。 Bolsa de estudo.
常歡歡 Chang Huanhuan	15/10/2015	\$ 55,680.00	課程助學金。 Bolsa de apoio do estudo.
欽宣樺 Qin Xuanye	15/10/2015	\$ 56,040.00	課程助學金。 Bolsa de apoio do estudo.
劉悅月 Liu Yueyue	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
王樂然 Wang Leran	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
吳雅文 Wu Yawen	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
杜欣琪 Tou Ian Kei	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
黃焯妍 Wong Cheok In	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
江彥彬 Kong In Pan	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
劉玉晶 Lao Lok Cheng	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
林家淇 Lam Ka Kei	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
鮑家敏 Pau Ka Mun	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
葉家濠 Ip Ka Hou	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
關慧賢 Kuan Wai In	10/09/2015	\$ 2,000.00	資助學生購買手提電腦。 Subsídio para os alunos comprar computador portátil.
Berk Barlas 新葡京酒店, Grand Lisboa Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
Fong Jun Keet 金沙城中心, Sands Cotai Central	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
Jintamutta Panuwat 澳門銀河, Galaxy Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
黃建成, 英皇娛樂酒店 Wong Kin Seng, Grand Emperor Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
歐建新, 星際酒店 Ao Kin San, Starworld Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
關永發, 澳門美高梅 Kwan Wing Fat, MGM Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
王保安, 澳門銀河 Wang Baoan, Galaxy Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
吳發林, 澳門銀河 Wu Falin, Galaxy Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
譚啟賢, 澳門喜來登金沙城中心酒店 Tam Kai In, Sheraton Macao Hotel, Cotai Central	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.
許晉申, 新葡京酒店 Xu Jinshen, Grand Lisboa Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado – Prémio em dinheiro.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
馮嘉莉,澳門美高梅 Feng Jiali, MGM Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
薛瑩瑩,澳門銀河 Xue Yingying, Galaxy Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
楊正重,澳門大倉酒店 Yang Zhengchong, Hotel Okura Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
張淑珍,澳門美高梅 Zhang Shuzhen, MGM Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
梁惠光,澳門美高梅 Leong Vai Kwong, MGM Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
黃國邦,英皇娛樂酒店 Wong Kuok Pong, Grand Emperor Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
林小璐,澳門美高梅 Lin Xiaolu, MGM Macau	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
薛雅嫻,新葡京酒店 Xue Yachang, Grand Lisboa Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
劉晨,澳門喜來登金沙城中心酒店 Liu Chen, Sheraton Macao Hotel, Cotai Central	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
王曼,新葡京酒店 Wang Man, Grand Lisboa Hotel	04/09/2015	\$ 6,000.00	2015年澳門職業技能認可基準金襟針比賽現金獎。 2015 Sistema de Reconhecimento de Habilitações Profissionais. Concurso Alfinete Dourado — Prémio em dinheiro.
	總額 Total	\$ 1,247,332.50	

二零一六年一月二十日於旅遊學院

Instituto de Formação Turística, aos 20 de Janeiro de 2016.

院長 黃竹君

A Presidente do Instituto, Vong Chuk Kwan.

(是項刊登費用為 \$14,980.00)

(Custo desta publicação \$ 14 980,00)

體育基金

FUNDO DE DESPORTIVO

名單

Lista

為履行關於給予私人及私立機構的財政資助的八月二十六日第54/GM/97號批示，體育發展基金現公佈二零一五年第四季度的資助表：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e às instituições particulares, vem o Fundo de Desenvolvimento Desportivo publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2015:

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門I.P.S.C.總會 Associação I.P.S.C. de Macau	06/11/2015	\$ 213,700.00	2015澳門IPSC比賽 (LEVEL III)。 Torneio de IPSC Nível III de Macau 2015.
澳門合氣道總會 Associação de Aikikai de Macau	09/10/2015	\$ 5,600.00	場租費。 Aluguer de instalações.
澳門田徑總會 Associação de Atletismo de Macau	07/10/2015	\$ 460,025.00	2015年第二期固定資助。 2.ª tranche dos subsídios regulares de 2015.
	19/10/2015	\$ 32,100.00	2015“澳人齊賀國慶世界步行日歡樂跑”。 Correndo em Comemoração do Dia Nacional e do Dia Mundial da Marcha de 2015.
	19/10/2015	\$ 297,000.00	2015年長跑聯賽第三回合。 3.ª Volta do campeonato de Corrida de Longa Distância.
	03/11/2015	\$ 279,500.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	20/10/2015	\$ 7,859.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
	24/11/2015	\$ 1,000.00	2015澳門銀河娛樂國際馬拉松。 2015 «Galaxy Entertainment» Maratona Internacional de Macau.
	09/10/2015	\$ 1,964,800.00	2015澳門國際馬拉松。 Galaxy Entertainment Maratona Internacional de Macau 2015.
中國澳門龍舟總會 Associação de Barcos de Dragão de Macau-China	20/11/2015	\$ 207,000.00	2015年馬來西亞檳城佩斯塔龍舟賽。 Regatas de Barcos — Dragão de Penang Pesta de Malásia 2015.
	20/10/2015	\$ 1,025.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門獨木舟總會 Associação de Canoagem de Macau	16/10/2015	\$ 6,400.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門獨木舟總會 Associação de Canoagem de Macau	17/11/2015	\$ 7,200.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	19/10/2015	\$ 129,000.00	2015年亞洲獨木舟錦標賽。 Campeonato Asiático de Canoagem 2015.
	20/11/2015	\$ 13,600.00	2015亞洲盃獨木舟競速賽暨2015亞洲盃獨木舟馬拉松賽。 Torneio da Taça por Sprint e Torneio da Taça de Maratona das Asiáticas de Canoagem 2015.
	20/10/2015	\$ 7,500.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門體育暨運動科學學會 Associação de Ciências de Desp. e Educação Física de Macau	16/10/2015	\$ 42,800.00	第3屆國際體育運動科學研究及技術支援會議。 3.º Congresso Internacional de Estudo de Ciências Desportivas e de Apoio Tecnológico.
	03/11/2015	\$ 29,700.00	組織交流團赴瀋陽體育學院。 Organização da delegação de visita ao Instituto de Desporto de Shenyang.
澳門健美總會 Associação de Culturismo e Fitness de Macau	09/10/2015	\$ 354,500.00	2015年亞洲健美錦標賽暨亞洲健美聯會會員大會。 Campeonato Asiático de Culturismo 2015 e Reunião da Federação Asiática de Culturismo.
	06/11/2015	\$ 61,800.00	2015年世界健美錦標賽暨世界健美聯會會員大會。 Campeonato Mundial de Culturismo 2015 e Reunião da Federação Mundial de Culturismo.
澳門聾人體育會 Associação de Desporto de Surdos de Macau	16/10/2015	\$ 1,200.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 1,500.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 300.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 1,200.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	19/10/2015	\$ 330,300.00	第8屆亞太聽障運動會及2015亞太聽障運動大會會議。 8.º Jogos e Reunião para Surdos de Ásia-Pacífico 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門劍擊總會 Associação de Esgrima de Macau	26/10/2015	\$ 4,600.00	國際劍擊聯會會員大會會議。 Assembleia Geral da Federação Internacional de Esgrima.
	20/11/2015	\$ 19,257.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	20/10/2015	\$ 5,500.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門足球總會 Associação de Futebol de Macau	20/11/2015	\$ 22,500.00	2015港澳足球日。 Dia do Futebol entre Macau e Hong Kong 2015.
	24/11/2015	\$ 47,700.00	駐香港各國領事足球隊來澳足球交流比賽。 Torneio e Intercâmbio de Futebol entre equipas das embaixadas de HK em Macau.
	24/11/2015	\$ 8,700.00	慶祝澳門特別行政區成立十六周年——第十三屆粵澳杯足球比賽。 Celebração do 16.º Aniversário do Estabelecimento da RAEM – 13.ª Edição de Torneio de Futebol de Kong Tong e Macau.
	11/12/2015	\$ 144,275.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	11/12/2015	\$ 157,200.00	
	31/12/2015	\$ 5,000.00	2015港澳小型足球埠際賽。 Torneio de futebol entre Hong Kong e Macau 2015.
	澳門象棋總會 Associação de Geral de Xadrez Chinês de Macau	20/11/2015	\$ 3,900.00
20/10/2015		\$ 2,500.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門體操總會 Associação de Ginástica Desportiva de Macau	16/10/2015	\$ 35,600.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 38,200.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 36,800.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 33,000.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門體操總會 Associação de Ginástica Desportiva de Macau	02/12/2015	\$ 13,200.00	場租費。 Aluguer de instalações.
澳門舉重協會 Associação de Halterofilismo de Macau	19/10/2015	\$ 74,973.00	資助舉重運動員張少玲學習費用。 Subsídio para a Atleta Zhang Shaoling de Halterofilismo destinado para a aprendizagem.
	26/10/2015	\$ 39,000.00	2015年國際舉重聯合會會議。 Congresso da Federação Internacional de Halterofilismo 2015.
澳門曲棍球總會 Associação de Hoquei Macau	02/12/2015	\$ 98,800.00	場租費。 Aluguer de instalações.
澳門柔道協會 Associação de Judo de Macau	09/10/2015	\$ 6,240.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	26/10/2015	\$ 6,000.00	
	24/11/2015	\$ 6,240.00	
	28/12/2015	\$ 7,360.00	
澳門空手道松濤館 Associação de Karate Shotokan de Macau	20/11/2015	\$ 10,000.00	松濤館流空手道技術強化訓練班。 Curso de Técnicas de Karate-do de Shotokan.
中國澳門游泳總會 Associação de Natação de Macau, China	09/10/2015	\$ 20,000.00	“第一屆全國青年運動會”（跳水賽事）。 1.ª Edição dos Jogos Nacionais de Juventude da China (Campeonato de Saltos para a água).
	09/10/2015	\$ 32,900.00	FINA 2015國際泳聯跳水大獎賽——馬來西亞站。 Grande Prémio Mundial de Saltos para Água FINA 2015 – Etapa Malaysia.
	09/10/2015	\$ 25,000.00	資助花泳教練津貼。 Subsídio para Treinador de Natação Artística.
	09/10/2015	\$ 448,900.00	第8屆亞洲分齡游泳錦標賽。 8.º Campeonato Asiático de Natação por Escalões Etários.
	16/10/2015	\$ 293,800.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 314,200.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 120,200.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 296,000.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
中國澳門游泳總會 Associação de Natação de Macau, China	02/12/2015	\$ 125,000.00	花樣游泳集訓隊聖誕節集訓。 Estágio da Selecção de Natação Artística em Natal.
	14/12/2015	\$ 120,900.00	2015第6屆澳門國際跳水邀請賽。 6.º Torneio Salto para a Água de Macau por Convite 2015.
	14/12/2015	\$ 80,900.00	第54屆港澳埠際游泳比賽。 54.º Interport de Natação Macau-Hong Kong.
	14/12/2015	\$ 100,000.00	游泳集訓隊聖誕節集訓。 Estágio da Selecção de Natação em Natal.
	16/10/2015	\$ 17,500.00	FINA跳水裁判學校。 Escola de Árbitros de Saltos para a Água FINA.
	20/10/2015	\$ 11,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門雪屐總會 Associação de Patinagem de Macau	09/10/2015	\$ 2,200.00	場租費。
	19/10/2015	\$ 4,480.00	Aluguer de instalações.
	24/11/2015	\$ 4,560.00	
	31/12/2015	\$ 4,480.00	
	06/11/2015	\$ 49,000.00	2015年世界速度輪滑錦標賽。 Campeonato Mundial de Corridas de Velocidade 2015.
	20/11/2015	\$ 26,000.00	速度輪滑教練員培訓班。 Seminário de Treinadores de Corridas de Velocidade.
	02/12/2015	\$ 20,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門乒乓總會 Associação de Ping Pong de Macau	03/11/2015	\$ 80,000.00	聘請教練。
	20/11/2015	\$ 80,000.00	Contratação de treinador.
	31/12/2015	\$ 80,000.00	
	31/12/2015	\$ 80,000.00	
	24/11/2015	\$ 107,700.00	青少年乒乓球學校前往中山市沙溪青少年體育俱樂部進行訓練比賽。 Treinar em Zhongshan de Escola de Ténis de Mesa Juvenil de Macau.
	31/12/2015	\$ 4,891.40	2015澳門青少年乒乓球學校選材日——工作人員津貼及文體用品。 Dia da Selecção de Talentos para a Escola de Ténis de Mesa Juvenil de Macau 2015 – Subsídio dos colaboradores e artigos de papelaria.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門乒乓總會 Associação de Ping Pong de Macau	20/10/2015	\$ 3,800.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門壁球總會 Associação de Squash de Macau	16/10/2015	\$ 7,600.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 9,600.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 11,200.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 8,400.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	19/10/2015	\$ 19,000.00	2015中國青少年壁球巡迴賽(上海站)。 Torneio de Júnior de Squash do Circuito de China-Shanghai 2015.
	20/11/2015	\$ 104,000.00	2015新加坡壁球公開賽。 Torneio Aberto de Squash de Singapura 2015.
	24/11/2015	\$ 11,800.00	2015世界壁球女子錦標賽——裁判培訓。 Campeonato Mundial Feminino de Squash – Formação de Árbitro 2015.
	02/12/2015	\$ 28,800.00	資助購買訓練裝備。 Subsídio para Aquisição de Equipamento de Treinamento.
	20/10/2015	\$ 7,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門跆拳道總會 Associação de Taekwondo de Macau	09/10/2015	\$ 12,600.00	2015全國跆拳道冠軍賽。 Campeonato Nacional de Taekwondo 2015.
	20/11/2015	\$ 40,000.00	跆拳道品勢裁判培訓班。 Curso de Formação para Juizes de Taekwondo.
	20/10/2015	\$ 3,380.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門網球總會 Associação de Ténis de Macau	16/10/2015	\$ 66,500.00	聘請教練。
	20/11/2015	\$ 66,750.00	Contratação de treinador.
	28/12/2015	\$ 71,375.00	
	31/12/2015	\$ 41,750.00	
	16/10/2015	\$ 32,800.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門網球總會 Associação de Ténis de Macau	17/11/2015	\$ 38,000.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 37,400.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 34,600.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 10,100.00	2015澳門青少年網球學校選材日。 Escola de Ténis Juvenil de Macau 2015.
	31/12/2015	\$ 75,890.00	場租費。 Aluguer de instalações.
中國澳門射擊總會 Associação de Tiro de Macau-China	09/10/2015	\$ 65,423.00	警察押運槍械花紅更費用。 Pagamento de transporte de armas para a polícia.
	03/11/2015	\$ 60,957.00	
	02/12/2015	\$ 40,994.00	
	09/10/2015	\$ 51,720.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	03/11/2015	\$ 31,680.00	
	02/12/2015	\$ 16,980.00	
	28/12/2015	\$ 38,635.00	
澳門風帆船總會 Associação de Vela de Macau	16/10/2015	\$ 127,000.00	申請資助購買小型帆船和建造船架。 Pedido de apoio financeiro para aquisição de barcos ligeiros à vela e construção de suportes de barcos.
	16/10/2015	\$ 13,200.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 14,850.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	19/10/2015	\$ 42,900.00	“第一屆全國青年運動會”。 1.ª Edição dos Jogos Nacionais de Juventude da China.
	03/11/2015	\$ 40,000.00	2015年第45屆ISAF世界青少年帆船錦標賽。 45.º ISAF Campeonato Mundial Júnior de Vela 2015.
	03/11/2015	\$ 22,700.00	“亞洲帆船聯合會年度會議”和“國際帆船聯合會年度會議”。 «Conferência Anual da Federação Asiática de Vela» e «Conferência Anual da Federação Internacional de Vela».

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門風帆船總會 Associação de Vela de Macau	24/11/2015	\$ 2,900.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	20/10/2015	\$ 22,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門足毬康體運動協會 Associação Desportivo e Recreativo Shuttlecock de Macau	20/11/2015	\$ 91,500.00	2015亞洲毬球團體邀請賽。 Torneio de Shuttlecock de equipas por convites da Ásia 2015.
澳門專上學生體育聯會 Associação do Desporto Universitário de Macau	26/10/2015	\$ 17,900.00	世界大學生體育聯會會員大會。 Geral da União Mundo de Desporto Universitário.
	14/12/2015	\$ 16,000.00	第一屆亞洲大學生體育青年營。 1.º Ásia de Acampamento da Juventude de Desporto Universitário.
澳門元老足球員總會 Associação dos Veteranos de Futebol de Macau	14/12/2015	\$ 844,000.00	資助“第十五屆元老足球邀請賽”。 15.º Torneio de futebol de veteranos.
中國澳門汽車總會 Associação Geral de Automóvel de Macau-China	09/10/2015	\$ 152,100.00	場租費。
	31/12/2015	\$ 266,400.00	Aluguer de instalações.
	06/11/2015	\$ 1,810,000.00	第62屆澳門格蘭披治大賽車。 62.º Grande Prémio de Macau.
	20/11/2015	\$ 2,499,084.00	2015年澳門國際格蘭披治小型賽車錦標賽。 Grande Prémio de Karting de Macau 2015.
中國澳門手球總會 Associação Geral de Andebol de Macau-China	19/10/2015	\$ 34,000.00	2015國際手球聯會普通及特別大會。 Conferência Ordinária e Extraordinária da Federação Internacional de Andebol 2015.
	02/12/2015	\$ 111,900.00	第三屆新加坡手球海外錦標賽2015。 3.º Campeonato Ultramarino de Andebol de Singapura 2015.
	20/10/2015	\$ 4,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
中國澳門籃球總會 Associação Geral de Basquetebol de Macau-China	09/10/2015	\$ 503,800.00	歐洲冠軍球隊亞洲巡迴賽——澳門站。 Torneio do Circuito de Ásia da Liga dos Campeões de Basquetebol de Europa – Etapa de Macau.
	19/10/2015	\$ 20,000.00	第31屆全球華人籃球邀請賽。 31.º Torneio Mundial de Basquetebol para Chineses.
	14/12/2015	\$ 480,100.00	租場費。 Aluguer de instalações.
	31/12/2015	\$ 38,700.00	2015港澳埠際籃球賽暨三人籃球賽。 Interport de Basquetebol de Hong Kong e Macau 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
中國澳門籃球總會 Associação Geral de Basquetebol de Macau-China	20/10/2015	\$ 8,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
中國澳門保齡球總會 Associação Geral de Bowling de Macau-China	09/10/2015	\$ 46,310.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	16/10/2015	\$ 84,400.00	參加“第13屆印尼國際十瓶保齡球公開賽和 2015亞洲保齡球巡迴賽——印尼站”。 Participação no 13.º Campeonato Internacio- nal Aberto de Bowling da Indonésia e Torneio ABF Rotativo 2015 – Estação da Indonésia.
	16/10/2015	\$ 42,000.00	聘請教練。 Contratação de treinador.
	20/11/2015	\$ 45,000.00	
	28/12/2015	\$ 48,000.00	
	31/12/2015	\$ 37,500.00	
	16/10/2015	\$ 19,200.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 20,800.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 22,400.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 16,000.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	28/12/2015	\$ 6,100.00	澳門青少年保齡球學校。 Escola de Bowling Juvenil de Macau.
	19/10/2015	\$ 35,800.00	參加“2015第29屆亞洲城市十瓶保齡球錦標 賽”。 Participação no 29.º Campeonato Bowling de Inter-Cidades da Ásia 2015.
	19/10/2015	\$ 46,900.00	參加“第51屆AMF世界盃保齡球錦標賽”。 Participação na 51.ª Edição da Taça Mundial AMF de Bowling.
	20/11/2015	\$ 25,600.00	2015國際保齡球協會及世界保齡球協會週年會 議。 Reunião Anual da Federação Mundial de Bowling e da Federação Internacional de Bowling 2015.
02/12/2015	\$ 128,800.00	場租費。	
02/12/2015	\$ 71,370.00	Aluguer de instalações.	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
中國澳門保齡球總會 Associação Geral de Bowling de Macau-China	28/12/2015	\$ 8,400.00	場租費。
	31/12/2015	\$ 62,430.00	Aluguer de instalações.
中國澳門單車總會 Associação Geral de Ciclismo de Macau-China	07/10/2015	\$ 338,405.00	2015年第二期固定資助。 2.ª tranche dos subsídios regulares de 2015.
	19/10/2015	\$ 23,500.00	第18屆港澳室內單車埠際賽。 18.º Interport de Ciclismo Acrobático Hong Kong/Macau.
	26/10/2015	\$ 125,700.00	2015年日本環沖繩公路賽——備戰亞洲公路單 車錦標賽。 Torneio de Estrada Volta à Okinawa 2015 — Preparação para Campeonato Asiático de Ciclismo de Estrada.
	26/10/2015	\$ 53,900.00	2015世界室內單車錦標賽。 Campeonato Mundial de Ciclismo Arobático em Recinto Coberto 2015.
	20/10/2015	\$ 20,540.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門體育舞蹈總會 Associação Geral de Dança Desportiva de Macau	16/10/2015	\$ 34,000.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 37,725.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 39,900.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 34,100.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para to- dos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	19/10/2015	\$ 97,000.00	2015年WDSF中華台北國際體育舞蹈公開賽。 WDSF Campeonato Aberto Internacional de Dança Desportiva de Taipei 2015.
	26/10/2015	\$ 42,000.00	標準舞中級教師文憑班課程。 Curso de Formação de Professores de Dança Standard — Nível Intermédio.
	26/10/2015	\$ 5,500.00	2015亞洲體育舞蹈聯合會會員大會。 Reunião Anual da ADSF 2015.
	03/11/2015	\$ 128,800.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	06/11/2015	\$ 3,181,000.00	2015歌舞星輝耀濠江——世界標準舞、拉丁舞 精英匯演。 Sarau Musical e de Danças Latina e de Salão 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門體育舞蹈總會 Associação Geral de Dança Desportiva de Macau	20/11/2015	\$ 69,000.00	2015青少年標準舞強化訓練冬令營。 Campismo de Treinos Intensificados de Inverno de Dança Juvenil Standard 2015.
澳門冰上運動總會 Associação Geral de Desportos sobre o Gelo de Macau	09/10/2015	\$ 77,900.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	09/10/2015	\$ 93,100.00	
	03/11/2015	\$ 76,000.00	
	02/12/2015	\$ 79,800.00	
	11/12/2015	\$ 25,000.00	
	31/12/2015	\$ 81,700.00	
	16/10/2015	\$ 13,400.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 14,200.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 13,400.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 12,800.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	19/10/2015	\$ 108,700.00	2015泰國國際冰球賽。 2015 Torneio Internacional de Hóquei sobre Gelo Tailândia.
	26/10/2015	\$ 17,000.00	2015香港花樣溜冰邀請賽。 Torneio de Patinagem de gelo Artística de Hong Kong 2015.
	20/11/2015	\$ 12,000.00	2015深港澳冰球聯賽——深圳站。 Torneio de Hóquei sobre o Gelo por Convites de Shenzhen, Hong Kong e Macau – Etapa de Shenzhen.
	14/12/2015	\$ 178,000.00	備戰第十三屆全國冬季運動會。 Preparação da 13.ª Edição dos Jogos Nacionais de Inverno da R.P. da China.
02/12/2015	\$ 463,060.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.	
澳門門球總會 Associação Geral de Gatebol de Macau	16/10/2015	\$ 6,300.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	28/12/2015	\$ 7,650.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門門球總會 Associação Geral de Gatebol de Macau	31/12/2015	\$ 7,650.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	19/10/2015	\$ 14,000.00	第二屆漢豐湖杯門球邀請賽。 2.ª Edição da Taça «Hang Fong Wu» Torneio de Gatebol por convites.
	26/10/2015	\$ 16,000.00	2015桃園國際槌球錦標賽。 Campeonato Internacional de Gatebol de Tao Yuan 2015.
	03/11/2015	\$ 5,600.00	第21屆廣東文化基金流動杯老年人門球賽。 21.ª Edição da Taça «Lao Tong» Torneio de Gatebol da Fundação de Cultura de Guangdong para Idosos.
	06/11/2015	\$ 652,000.00	澳門門球公開賽。 Torneio Aberto de Gatebol de Macau.
	20/11/2015	\$ 10,900.00	2015年第7屆亞洲城市門球邀請賽。 7.º Campeonato Inter-Cidades Asiáticas de Gatebol por convites 2015.
	20/11/2015	\$ 4,000.00	第十四屆沙井蠔杯粵港澳台門球邀請賽。 14.º Torneio de Cantão, Hong Kong, Macau e Taipei de Gatebol.
	11/12/2015	\$ 5,225.00	場租費。
	11/12/2015	\$ 7,575.00	Aluguer de instalações.
中國澳門鐵人三項總會 Associação Geral de Triatlo de Macau China	19/10/2015	\$ 33,000.00	香港人壽ASTC三項鐵人亞洲盃2015。 Taça Asiática de Triatlo de Hong Kong Life ASTC 2015.
	26/10/2015	\$ 153,000.00	資助購置訓練器材。 Subsídio para aquisição de equipamento de treinamento.
中國澳門排球總會 Associação Geral de Voleibol de Macau-China	07/10/2015	\$ 143,825.00	2015年第二期固定資助。 2.ª tranche dos subsídios regulares de 2015.
	19/10/2015	\$ 5,200.00	場租費。
	24/11/2015	\$ 36,000.00	Aluguer de instalações.
	19/10/2015	\$ 36,000.00	2015亞洲排球聯會會議。 Reunião de AVC 2015.
	03/11/2015	\$ 3,900.00	亞洲排聯裁判委員會研討課程。 Seminários de juiz de AVC.
	20/10/2015	\$ 5,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門武術總會 Associação Geral de Wushu de Macau	16/10/2015	\$ 2,400.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門武術總會 Associação Geral de Wushu de Macau	17/11/2015	\$ 2,400.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 3,000.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 1,800.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	19/10/2015	\$ 102,000.00	資助精英運動員津貼。
	28/12/2015	\$ 46,000.00	Subsídio para Atletas de Elite.
	16/10/2015	\$ 435,900.00	2015武術龍獅精英匯演。 Sarau Desportivo de Danças do Leão e do Dragão 2015.
	26/10/2015	\$ 47,250.00	聘請教練。
	20/11/2015	\$ 56,000.00	Contratação de treinador.
	31/12/2015	\$ 47,500.00	
	31/12/2015	\$ 53,875.00	
	06/11/2015	\$ 1,383,750.00	場租費。
	02/12/2015	\$ 705,350.00	Aluguer de instalações.
	20/10/2015	\$ 6,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門欖球會 Clube de Râguebi de Macau	09/10/2015	\$ 18,200.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	20/11/2015	\$ 7,700.00	亞洲欖球聯會會議。 Reunião da Federação Asiática de Râguebi.
澳門圍棋會 Clube de Xadrez Wei Qi de Macau	16/10/2015	\$ 2,400.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 3,000.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 2,400.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 2,400.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	20/11/2015	\$ 89,800.00	2015年國際城市圍棋邀請賽暨弈林八閑圍棋賽。 Torneio Internacional entre cidades de Xadrez Wei Qi por convites 2015 e Torneio de 8 elites de Xadrez Wei Qi.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門圍棋會 Clube de Xadrez Wei Qi de Macau	02/12/2015	\$ 38,000.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	11/12/2015	\$ 51,325.00	2013年第一期固定資助。 1.ª tranche dos subsídios regulares de 2013.
	11/12/2015	\$ 61,975.00	2015年第一期固定資助。 1.ª tranche dos subsídios regulares de 2015.
	20/10/2015	\$ 2,500.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門耀華體育會 Clube Desportivo Yiu Wa de Macau	16/10/2015	\$ 9,600.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 9,800.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 10,200.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 10,600.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
中國澳門體育暨奧林匹克委員會 Comité Olímpico e Desportivo de Macau	09/10/2015	\$ 735,000.00	奧運金牌運動員訪澳系列活動——躍動夢飛行。 Série de actividades em Macau dos atletas de medalha de ouro dos Jogos Olímpicos.
	19/10/2015	\$ 132,600.00	各國奧林匹克委員會協會第二十次會員大會。 20.ª Reunião da Assembleia Geral da Associação dos Comitês Olímpicos Nacionais.
	06/11/2015	\$ 82,000.00	資助聘請秘書處人員費用。 Subsídio para contratação de funcionário do secretariado.
	24/11/2015	\$ 23,800.00	2015亞奧理事會東亞和東南亞地區體育論壇。 Congresso Desportivo das Regiões Leste e Sudeste do Conselho Olímpico da Ásia 2015.
	14/12/2015	\$ 483,000.00	資助“奧運金牌運動員訪澳系列活動——活力行”。 Série de actividades de visita em Macau dos atletas de medalha de ouro dos Jogos Olímpicos.
中國澳門殘疾人奧委會暨傷殘人士文娛暨體育總會 Comité Paralímpico de Macau-China Associação Recreativa e Desportiva dos Deficientes de Macau-China	09/10/2015	\$ 14,000.00	邀請廣州輪椅太極隊來澳交流。 Intercâmbio da equipa de Taiji em Cadeira de Rodas de Cantão em Macau.
	24/11/2015	\$ 18,000.00	輪椅劍擊運動員集訓（第四階段）。 Estágio da Atleta de Esgrima em Cadeira de Rodas (4.ª Fase).

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
中國澳門殘疾人奧委會暨傷殘人士文娛暨體育總會 Comité Paralimpico de Macau-China Associação Recreativa e Desportiva dos Deficientes de Macau-China	24/11/2015	\$ 30,000.00	第二十三屆穗港澳輪椅運動會。 23.º Jogos Desportivos para Deficientes entre Macau, HK, Cantão e Taiwan.
	02/12/2015	\$ 48,400.00	場租費。
	02/12/2015	\$ 48,700.00	Aluguer de instalações.
	11/12/2015	\$ 1,300.00	輪椅劍擊隊員第二階段集訓機票改期費用。 Despesas de voos remarcada para Estágio da Atleta de Esgrima em Cadeira de Rodas (2.ª Fase).
	31/12/2015	\$ 27,565.00	硬地滾球比賽意外事件額外支出。 Despesas extras de acidente durante a competição de Boccia.
澳門工會聯合總會(體育委員會) Federação das Associações dos Operários de Macau (Conselho Desportivo)	16/10/2015	\$ 130,000.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 125,400.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 133,000.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 133,600.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
澳門羽毛球總會 Federação de Badminton de Macau	09/10/2015	\$ 101,000.00	2015亞洲青少年羽毛球錦標賽(U17, U15)。 Campeonato Asiático de Badminton de Júnior 2015 (U17, U15).
	16/10/2015	\$ 7,200.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 6,400.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 7,600.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 7,400.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	26/10/2015	\$ 47,000.00	2015年香港羽毛球超級賽。 Badminton super séries de Hong Kong 2015.
	26/10/2015	\$ 280,800.00	2015世界青少年羽毛球錦標賽。 Campeonato Mundial de Badminton de Júnior 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門羽毛球總會 Federação de Badminton de Macau	06/11/2015	\$ 62,500.00	2015年澳門羽毛球格蘭披治黃金大獎賽。 Campeonato Grande Prémio de ouro de Badminton de Macau 2015.
	06/11/2015	\$ 4,446,000.00	2015年澳門羽毛球格蘭披治黃金大獎賽。 Campeonato Grande Prémio de ouro de Badminton de Macau 2015.
	20/10/2015	\$ 11,430.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門空手道聯盟 Federação de Karate-Do de Macau	09/10/2015	\$ 151,450.00	場租費。
	09/10/2015	\$ 65,400.00	Aluguer de instalações.
	26/10/2015	\$ 154,600.00	第9屆青年組、少年組及21歲以下組世界空手道錦標賽和裁判考試。 9.º Campeonato Mundial de Karate-do para Júnior e Cadet e Sub — 21 Exames e para Juízes.
	20/11/2015	\$ 16,750.00	聘請教練。
	31/12/2015	\$ 16,000.00	Contratação de treinador.
	20/11/2015	\$ 60,000.00	K1世界空手道聯賽——日本站及裁判執法。 Campeonato de Série Mundial de Karate K1 e Arbitragem — Japão.
	24/11/2015	\$ 16,500.00	空手道香港技術交流。 Intercâmbio técnico da equipa de Karate-do em HK.
	24/11/2015	\$ 203,000.00	集訓隊組手運動員伊朗集訓。 Estágio da Selecção de Karate «Kumite» em Irão.
	02/12/2015	\$ 56,500.00	檳城空手道格鬥節比賽及裁判執法。 Torneio do Festival de Combate de Karate-do de Penang e Arbitragem.
中國澳門釣魚體育總會 Federação de Pesca Desportiva de Macau — China	09/10/2015	\$ 30,000.00	2015年度回歸盃——池釣之王比賽。 Taça de Regresso de Macau à Pátria — Toneiro de Pesca no tanque 2015.
	03/11/2015	\$ 37,000.00	2015年度回歸盃——磯釣之王比賽。 Taça de Regresso de Macau à Pátria — Toneiro de Rei de Pesca 2015.
澳門國際象棋總會 Grupo de Xadrez de Macau	16/10/2015	\$ 4,800.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 4,800.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 5,700.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門國際象棋總會 Grupo de Xadrez de Macau	31/12/2015	\$ 3,900.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	16/10/2015	\$ 134,600.00	2015年世界青少年國際象棋錦標賽。 Campeonato Mundial de Grupo de Xadrez de Júnior 2015.
	31/12/2015	\$ 44,000.00	場租費。 Aluguer de instalações.
澳門心靈瑜伽·舞蹈協會 Macau Heart Yoga, Dance Association	16/10/2015	\$ 25,850.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 25,350.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 26,800.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 25,850.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
澳門卓麗排舞會 Macau Shirley Line Dance Association	16/10/2015	\$ 24,200.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 22,800.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 25,200.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 26,000.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
澳門特殊奧運會 Macau Special Olympics	09/10/2015	\$ 9,500.00	2015東亞區高級籃球教練培訓課程。 Curso de Formação de Treinadores de Basquetebol de Nível Superior de SOEA.
	16/10/2015	\$ 3,200.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 3,200.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 400.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門特殊奧運會 Macau Special Olympics	31/12/2015	\$ 4,000.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
	20/11/2015	\$ 54,000.00	2015特奧教練實踐研討課程。 Seminário Prática de Treinadores de S.O.
	02/12/2015	\$ 37,090.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	02/12/2015	\$ 48,407.50	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門體育記者協會 Macau Sports Press Association	19/10/2015	\$ 363,500.00	往北京和張家口參觀訪問。 Visita a Beijing e Zhangjiakou dos jornalistas desportivos de Macau.
澳門瑜伽中心 Macau Yoga Centre	16/10/2015	\$ 15,500.00	2015年9月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Setembro de 2015.
	17/11/2015	\$ 15,500.00	2015年10月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Outubro de 2015.
	28/12/2015	\$ 16,750.00	2015年11月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Novembro de 2015.
	31/12/2015	\$ 14,750.00	2015年12月份大眾體育健身興趣班導師津貼。 Salários dos instrutores do desporto para todos, referente ao mês de Dezembro de 2015.
澳門長者體育總會 União Geral das Associações Desportivas dos Idosos de Macau	16/10/2015	\$ 217,600.00	同飲珠江水，共結愛國心珠澳長者體育運動交流活動。 Intercâmbio Desportivo Saudável para Idosos do Rio de Pérolas.
	24/11/2015	\$ 255,000.00	盛世蓮花——長者大眾體育運動交流聯歡活動。 Intercâmbio Desportivo Saudável de Desporto para todos para Idosos.
	11/12/2015	\$ 156,900.00	場租費。 Aluguer de instalações.
	11/12/2015	\$ 24,300.00	
	11/12/2015	\$ 124,380.00	
	11/12/2015	\$ 265,200.00	
濠江晚報 Hou Kong Evening Post	28/12/2015	\$ 150,000.00	“澳門體育”之“澳門武術發展史”和“澳門籃球發展史”。 «História de Desenvolvimento de Wushu de Macau» e «História de Desenvolvimento de Basquetebol de Macau» para a «Revisporto Desporto de Macau».

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
ENet 澳門有限公司 ENet Macau Ltd	03/11/2015	\$ 10,000.00	資助採訪“第一屆全國青年運動會”。 Subsídio para cobertura jornalística da 1.ª Edição dos Jogos Nacionais de Juventude da R.P. da China.
澳門日報有限公司 Macao Daily News	16/10/2015	\$ 9,000.00	
澳門廣播電視股份有限公司 TDM-Teledifusão de Macau, S.A.	16/10/2015	\$ 16,000.00	
吳錫生 Ng Sek Sang	16/10/2015	\$ 9,000.00	
鄭碧波 Zheng Bibo	16/10/2015	\$ 9,000.00	
張金加 Cheong Kam Ka	16/10/2015	\$ 8,000.00	
馮志金 Fong Chi Kam	16/10/2015	\$ 11,600.00	
秦志堅	31/12/2015	\$ 15,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教 練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treina- dores de Mérito de Macau 2015.
吳敏怡	31/12/2015	\$ 6,000.00	
梁小妍	31/12/2015	\$ 7,000.00	
李燕堂	31/12/2015	\$ 46,000.00	
何尚儒	31/12/2015	\$ 50,000.00	
溫智傑	31/12/2015	\$ 35,000.00	
李嘉豪	31/12/2015	\$ 15,000.00	
鄭小龍	31/12/2015	\$ 18,000.00	
黃苡忻	31/12/2015	\$ 17,000.00	
羅煒鋒	31/12/2015	\$ 11,000.00	
張庭康	31/12/2015	\$ 5,000.00	
陳娜如	31/12/2015	\$ 4,000.00	
潘佰揚	31/12/2015	\$ 20,000.00	
夏家長	31/12/2015	\$ 5,000.00	
程文忠	31/12/2015	\$ 23,000.00	
歐永安	31/12/2015	\$ 5,000.00	
譚振傑	31/12/2015	\$ 6,000.00	
白凱中	31/12/2015	\$ 6,000.00	
羅炳權	31/12/2015	\$ 23,000.00	
沈祖明	31/12/2015	\$ 6,000.00	
何泳儀	31/12/2015	\$ 60,000.00	
李杰樺	31/12/2015	\$ 30,000.00	
Nascimento Gaspar, Rosita Xavier	31/12/2015	\$ 50,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
黃昌盛	31/12/2015	\$ 50,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treinadores de Mérito de Macau 2015.
葉穗寶	31/12/2015	\$ 50,000.00	
Cruz Cabrales de Bernardes, Luz Elena	31/12/2015	\$ 100,000.00	
安藤健太 Ando Kenta	31/12/2015	\$ 8,000.00	
歐陽景傑 Ao Ieong Keng Kit	31/12/2015	\$ 110,000.00	
曹岩磊 Cao Yanlei	31/12/2015	\$ 130,000.00	
陳俊 Chan Chon	31/12/2015	\$ 15,000.00	
陳浩邦 Chan Hou Pong	31/12/2015	\$ 25,000.00	
陳家銘 Chan Ka Meng	31/12/2015	\$ 50,000.00	
陳啟聰 Chan Kai Chong	31/12/2015	\$ 110,000.00	
陳傑楓 Chan Kit Fong	31/12/2015	\$ 6,000.00	
陳冠康 Chan Kun Hong	31/12/2015	\$ 50,000.00	
陳麗妮 Chan Lai Nei	31/12/2015	\$ 22,000.00	
陳偉明 Chan Wai Meng	31/12/2015	\$ 15,000.00	
曾澤堃 Chang Chak Kuan	31/12/2015	\$ 12,000.00	
周嘉濠 Chao Ka Hou	31/12/2015	\$ 60,000.00	
周錦楓 Chao Kam Fong	31/12/2015	\$ 7,000.00	
周兆安 Chao Sio On	31/12/2015	\$ 8,000.00	
謝安 Che On	31/12/2015	\$ 21,000.00	
鄭一華 Cheang Iat Wa	31/12/2015	\$ 50,000.00	
鄭嘉樂 Cheang Ka Lok	31/12/2015	\$ 110,000.00	
鄭美玲 Cheang Mei Leing	31/12/2015	\$ 5,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
陳步鵬 Chen Bupeng	31/12/2015	\$ 75,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treinadores de Mérito de Macau 2015.
陳裕嘉 Chen Yu Chia	31/12/2015	\$ 12,000.00	
張楚儀 Cheong Cho I	31/12/2015	\$ 6,000.00	
張艷霞 Cheong Im Ha	31/12/2015	\$ 18,000.00	
張麗君 Cheong Lai Kuan	31/12/2015	\$ 24,000.00	
趙偉濠 Chio Wai Hou	31/12/2015	\$ 6,000.00	
趙偉強 Chio Wai Keong	31/12/2015	\$ 180,000.00	
徐少霞 Choi Sio Ha	31/12/2015	\$ 5,000.00	
庄嘉成 Chong Ka Seng	31/12/2015	\$ 100,000.00	
朱巧俐 Chu Hao Lei	31/12/2015	\$ 50,000.00	
朱啟忠 Chu Kai Chong	31/12/2015	\$ 30,000.00	
馮子鋒 Fong Chi Fong	31/12/2015	\$ 19,000.00	
馮紅英 Fong Hong Ieng	31/12/2015	\$ 50,000.00	
馮倩盈 Fung Sin Ieng	31/12/2015	\$ 50,000.00	
韓維峰 Han Weifeng	31/12/2015	\$ 115,000.00	
賀進營 Ho Chon Ieng	31/12/2015	\$ 80,000.00	
何依琳 Ho I Lam	31/12/2015	\$ 25,000.00	
何依婷 Ho I Teng	31/12/2015	\$ 25,000.00	
何城軒 Ho Seng Hin	31/12/2015	\$ 5,000.00	
許朗 Hoi Long	31/12/2015	\$ 17,000.00	
洪維新 Hong Wai San	31/12/2015	\$ 50,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
黃俊華 Huang Junhua	31/12/2015	\$ 320,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treinadores de Mérito de Macau 2015.
黃燕慧 Huang Yan Hui	31/12/2015	\$ 50,000.00	
尤俊賢 Iao Chon In	31/12/2015	\$ 570,000.00	
楊梓冰 Ieong Chi Peng	31/12/2015	\$ 11,000.00	
容綺琪 Iong I Kei	31/12/2015	\$ 11,000.00	
容潔雯 Iong Kit Man	31/12/2015	\$ 34,000.00	
關淑梅 Kuan Sok Mui	31/12/2015	\$ 43,750.00	
郭子健 Kuok Chi Kin	31/12/2015	\$ 5,000.00	
郭世鎮 Kuok Sai Chan	31/12/2015	\$ 16,000.00	
郭愛英 Kwok Oi Ieng	31/12/2015	\$ 12,000.00	
林哲瑋 Lam Chit Wai	31/12/2015	\$ 29,000.00	
林晉文 Lam Chon Man	31/12/2015	\$ 4,000.00	
林春旺 Lam Chon Wong	31/12/2015	\$ 110,000.00	
林降珠 Lam Hong Chu	31/12/2015	\$ 13,000.00	
林耀生 Lam Io Sang	31/12/2015	\$ 50,000.00	
林嘉雯 Lam Ka Man	31/12/2015	\$ 40,000.00	
林錦雄 Lam Kam Hung	31/12/2015	\$ 75,000.00	
林建偉 Lam Kin Wai	31/12/2015	\$ 12,000.00	
劉美燕 Lao Mei In	31/12/2015	\$ 11,000.00	
劉鳳萍 Lau Fong Peng	31/12/2015	\$ 7,500.00	
李志鋒 Lei Chi Fong	31/12/2015	\$ 50,000.00	
李輝 Lei Fai	31/12/2015	\$ 55,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
李燕婷 Lei In Teng	31/12/2015	\$ 4,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treinadores de Mérito de Macau 2015.
李錦歡 Lei Kam Fun	31/12/2015	\$ 50,000.00	
李敬燊 Lei Keng San	31/12/2015	\$ 60,000.00	
李穎兒 Lei Weng I	31/12/2015	\$ 19,000.00	
梁志堅 Leong Chi Kin	31/12/2015	\$ 42,000.00	
梁翠雲 Leong Choi Wan	31/12/2015	\$ 60,000.00	
梁洪敏 Leong Hong Man	31/12/2015	\$ 50,000.00	
梁浩嵐 Leong Hou Lam	31/12/2015	\$ 60,000.00	
梁滢華 Leong Ieong Wa	31/12/2015	\$ 18,000.00	
梁家榮 Leong Ka Weng	31/12/2015	\$ 22,000.00	
梁建邦 Leong Kin Pong	31/12/2015	\$ 50,000.00	
梁麗斯 Leong Lai Sze Racy	31/12/2015	\$ 60,000.00	
梁安然 Leong On In	31/12/2015	\$ 22,000.00	
梁安琪 Leong On Kei	31/12/2015	\$ 80,000.00	
梁偉駿 Leong Wai Chon	31/12/2015	\$ 19,000.00	
梁志華 Leung Chi Wa	31/12/2015	\$ 26,000.00	
廖家浩 Liu Ka Hou	31/12/2015	\$ 19,000.00	
羅嘉莉 Lo Ka Lei	31/12/2015	\$ 12,000.00	
羅錦峰 Lo Kam Fong	31/12/2015	\$ 11,000.00	
呂子安 Loi Chi On	31/12/2015	\$ 50,000.00	
陸藹懃 Lok Oi Kan	31/12/2015	\$ 110,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
勞嘉俊 Lou Ka Chon	31/12/2015	\$ 4,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treinadores de Mérito de Macau 2015.
盧國希 Lou Kuok Hei	31/12/2015	\$ 50,000.00	
盧永明 Lou Weng Meng	31/12/2015	\$ 18,750.00	
麥劍鋒 Mak Kim Fong	31/12/2015	\$ 13,000.00	
吳紫茵 Ng Chi Ian	31/12/2015	\$ 100,000.00	
吳志文 Ng Chi Man	31/12/2015	\$ 4,000.00	
吳金洪 Ng Kam Hong	31/12/2015	\$ 60,000.00	
吳文寶 Ng Man Pou	31/12/2015	\$ 11,000.00	
吳安琪 Ng On Kei	31/12/2015	\$ 7,000.00	
伍亭妃 Ng Teng Fei	31/12/2015	\$ 7,000.00	
吳詠珊 Ng Weng San	31/12/2015	\$ 14,000.00	
潘銘 Pun Meng	31/12/2015	\$ 11,000.00	
岑杰 Sam Kit	31/12/2015	\$ 6,000.00	
冼坤妹 Sin Kuan Mui	31/12/2015	\$ 50,000.00	
蕭宇寧 Siu Yu Ning	31/12/2015	\$ 84,000.00	
蘇梓毅 Sou Chi Ngai	31/12/2015	\$ 29,000.00	
蘇楚雯 Sou Cho Man	31/12/2015	\$ 200,000.00	
蘇偉斌 Sou Wai Pan	31/12/2015	\$ 6,000.00	
譚文浩 Tam Man Hou	31/12/2015	\$ 16,000.00	
譚思朗 Tam Si Long	31/12/2015	\$ 60,000.00	
鄧凱琪 Tang Hoi Kei	31/12/2015	\$ 24,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
王准勇 Wong Chon Iong	31/12/2015	\$ 50,000.00	發放獎金予2015年獲取優秀成績之運動員及教練員。 Distribuição de Prémios aos Atletas e Treinadores de Mérito de Macau 2015.
王飛虎 Wong Fei Fu	31/12/2015	\$ 110,000.00	
王曉雯 Wong Hio Man	31/12/2015	\$ 4,000.00	
王曉冬 Wong Hio Tong	31/12/2015	\$ 14,000.00	
黃愷敏 Wong Hoi Man	31/12/2015	\$ 29,000.00	
黃曉明 Wong Io Meng	31/12/2015	\$ 80,000.00	
黃潤球 Wong Ion Kao	31/12/2015	\$ 30,000.00	
黃健鴻 Wong Kin Hong	31/12/2015	\$ 7,000.00	
黃膾先 Wong Kui Sin	31/12/2015	\$ 80,000.00	
黃詩雅 Wong Si Nga	31/12/2015	\$ 15,000.00	
黃泳文 Wong Weng Man	31/12/2015	\$ 130,000.00	
胡子言 Wu Chi In	31/12/2015	\$ 140,000.00	
胡諾言 Wu Nok In	31/12/2015	\$ 140,000.00	
胡榮茵 Wu Wing Yan	31/12/2015	\$ 110,000.00	
余嘉雯 Yu Ka Man	31/12/2015	\$ 6,000.00	
Shafar Vitality	31/12/2015	\$ 201,000.00	2015澳門國際馬拉松 —— 獎金。 Galaxy Entertainment Maratona Internacional de Macau 2015. – Prémio monetário.
Shurkhno Olena	31/12/2015	\$ 201,000.00	
Kimwetich Dominic Kangor	31/12/2015	\$ 104,600.00	
Kigen Joan Jepchirchir	31/12/2015	\$ 11,800.00	
Tegegne Abraraw Misganaw	31/12/2015	\$ 80,800.00	
Julius Ndiritu Karinga	31/12/2015	\$ 24,500.00	
Koech Duncan Cheruiyot	31/12/2015	\$ 20,500.00	
Kibet Luke	31/12/2015	\$ 13,500.00	
Chelanga Abraham Kipkosgei	31/12/2015	\$ 11,800.00	
Tiago Filipe Abreu da Silva	31/12/2015	\$ 10,100.00	
Miguel Quaresma	31/12/2015	\$ 9,200.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
田德宇 Tian De Yu	31/12/2015	\$ 8,500.00	2015澳門國際馬拉松——獎金。 Galaxy Entertainment Maratona Internacional de Macau 2015. — Prémio monetário.
Ngare Joseph Mwangi	31/12/2015	\$ 24,800.00	
Cruz Nelson	31/12/2015	\$ 12,500.00	
David Kipkirui Mutai	31/12/2015	\$ 8,500.00	
Bruno Miguel Ramos Da Silva	31/12/2015	\$ 6,000.00	
Kuria Ruth Wanjiru	31/12/2015	\$ 64,800.00	
Hordofa Ayelu Abebe	31/12/2015	\$ 40,800.00	
Rim Kum Hui	31/12/2015	\$ 24,800.00	
Jo Un Ok	31/12/2015	\$ 20,800.00	
Mugo Hellen Wanjiju	31/12/2015	\$ 13,800.00	
王婷 Ting Wang	31/12/2015	\$ 10,200.00	
Too Mercy Jelimo	31/12/2015	\$ 9,500.00	
Liu Zong Tao	31/12/2015	\$ 8,500.00	
Martinho Carla	31/12/2015	\$ 24,800.00	
Rodrigues Silva Crisolita	31/12/2015	\$ 12,500.00	
DJamila Correia Tavares	31/12/2015	\$ 8,500.00	
Ximenes Maia Natércia	31/12/2015	\$ 10,200.00	
吳楊楊 Wu Yangyang	31/12/2015	\$ 4,300.00	
王坤 Kun Wang	31/12/2015	\$ 4,300.00	
澳門拳擊總會 Associação de Boxe de Macau	20/10/2015	\$ 6,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門橋牌協會 Associação de Bridge de Macau	20/10/2015	\$ 750.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門童軍總會 Associação de Escoteiros de Macau	02/12/2015	\$ 10,724.20	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
中國澳門跳繩協會 Associação de Salta Cordas de Macau-China	20/10/2015	\$ 1,500.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
中國澳門定向總會 Associação Geral de Corrida de Orientação de Macau, China	02/12/2015	\$ 70,037.30	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門高爾夫球總會 Associação Geral de Golfe de Macau	20/10/2015	\$ 70,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門國際潛水中心 Centre Mergulha de Internacional de Macau	20/10/2015	\$ 5,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
鮑思高青年村機構 Centro de Formação Juvenil D. Bosco Lar de Juventude	02/12/2015	\$ 231,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
中國澳門釣魚體育總會 Federação de Pesca Desportiva de Macau – China	20/10/2015	\$ 5,377.40	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門國際青年獎勵計劃協會 Int'l Award for Young People Association of Macau (Administrative Committee)	02/12/2015	\$ 399,099.40	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門少年飛鷹會 Macau Flying Eagle Association	02/12/2015	\$ 552,038.30	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門騎術學校有限公司 Macau Horse Riding School Ltd.	20/10/2015	\$ 213,240.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
澳門特區劍道連盟 União Geral das Associações de Kendo de RAEM	20/10/2015	\$ 2,000.00	2015年度暑期活動設備費用。 Despesas de equipamentos das Actividades de Férias 2015.
王婷	27/11/2015	\$ 1,600.00	2015澳門國際馬拉松——特邀運動員之日津貼。 Galaxy Entertainment Maratona Internacional de Macau 2015 – Ajudas de custo diárias para os atletas convidados.
胡巍巍	27/11/2015	\$ 1,600.00	
田德宇	27/11/2015	\$ 1,600.00	
錢阿茹娜	27/11/2015	\$ 1,600.00	
包峰林	27/11/2015	\$ 1,600.00	
You Ya Jyun	27/11/2015	\$ 900.00	
Huang Wen Liang	27/11/2015	\$ 900.00	
Hsu Gi Sheng	27/11/2015	\$ 900.00	
Rim Kum Hui	27/11/2015	\$ 1,600.00	
Ri Pok Ryol	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Jo Un Ok	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Kwon Un Sim	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Po Pong Hyok	27/11/2015	\$ 1,700.00	
吳美娟	27/11/2015	\$ 900.00	
張欣欣	27/11/2015	\$ 1,000.00	
施梅全	27/11/2015	\$ 1,000.00	

受資助實體 Entidades beneficiárias	批准日期 Data de autorização	撥給之金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
邹磊磊	27/11/2015	\$ 900.00	2015澳門國際馬拉松——特邀運動員之日津貼。 Galaxy Entertainment Maratona Internacional de Macau 2015 — Ajudas de custo diárias para os atletas convidados.
劉宗桃	27/11/2015	\$ 900.00	
李長忠	27/11/2015	\$ 900.00	
莫紫凌	27/11/2015	\$ 900.00	
Wu Sui Leung	27/11/2015	\$ 900.00	
郭志瑋	27/11/2015	\$ 1,795.00	
許朗	27/11/2015	\$ 1,795.00	
Abreu da Silva Tiago Filipe	27/11/2015	\$ 1,500.00	
Quaresma Miguel	27/11/2015	\$ 1,500.00	
Pinto Oliveira Luisa Manuela	27/11/2015	\$ 1,500.00	
俄波足	27/11/2015	\$ 1,700.00	
馮青	27/11/2015	\$ 1,700.00	
母應兵	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Baranov Andrey Alex	27/11/2015	\$ 1,500.00	
Nannoni Antonio	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Fredick Okoth	27/11/2015	\$ 900.00	
Mitei Michael Kimeli	27/11/2015	\$ 900.00	
Payn Thomas William	27/11/2015	\$ 1,000.00	
Shafar Vitaliy	27/11/2015	\$ 1,000.00	
Shurkhno Olena	27/11/2015	\$ 1,000.00	
Tegegne Abraraw Misganaw	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Hordofa Ayelu Abebe	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Karinga Julius Ndiritu	27/11/2015	\$ 900.00	
Mugo Hellen Wanjiku	27/11/2015	\$ 900.00	
Kuria Ruth Wanjiru	27/11/2015	\$ 1,700.00	
Kibet Luke	27/11/2015	\$ 900.00	
Too Mercy Jelimo	27/11/2015	\$ 900.00	
Koech Duncan Cheruiyot	27/11/2015	\$ 910.60	
Kimwetich Dominic Kangor	27/11/2015	\$ 1,000.00	
Kigen Joan Jepchirchir	27/11/2015	\$ 988.00	
Chelanga Abraham Kipkosgei	27/11/2015	\$ 1,700.00	
	總額 Total:	\$ 46,043,801.10	

二零一六年一月二十二日於體育基金

Fundo do Desporto, aos 22 de Janeiro de 2016.

行政管理委員會代主席 潘永權

O Presidente do Conselho Administrativo, substituto, *Pun Weng Kun*.

(是項刊登費用為 \$59,920.00)

(Custo desta publicação \$ 59 920,00)

文化基金

FUNDO DE CULTURA

名單

Lista

為履行九月一日第54/GM/97號，有關對私人及私立實體提供財政資助的批示，文化基金現公佈二零一五年第四季度獲津貼名單。

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 1 de Setembro, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a entidades particulares, vem o Fundo de Cultura publicar a lista dos apoios no 4.º trimestre do ano de 2015:

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
I) 社團及組織 Associações e organizações			
澳門聲樂協會 Macao Vocal Association	23/1/2015	\$ 153,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門手鈴協會 Macao Handbells Association	23/1/2015	\$ 23,500.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門長號協會 Associação de Trombone de Macau	23/1/2015	\$ 2,400.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
	23/1/2015	\$ 2,400.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門超凡舞蹈藝術學會 Associação Artística de Dança Suprema de Macau	23/1/2015	\$ 80,000.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門劇場文化學會 Macao Theatre Culture Institute	23/1/2015	\$ 45,375.00	活動津貼：出版戲劇作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de arte teatral.
	23/1/2015	\$ 16,200.00	活動津貼：出版戲劇作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de arte teatral.
	23/1/2015	\$ 45,375.00	活動津貼：出版戲劇作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra teatral.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門劇場文化學會 Macao Theatre Culture Institute	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門東方文化藝術團 Macau Dong Fong Culture Artistic Group	23/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門無伴奏合唱協會 Associação de A Cappella de Macau	23/1/2015	\$ 58,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
	23/1/2015	\$ 17,900.00	活動津貼：出版音樂作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra musical.
澳門街舞文化協會 Macau Street Dance Culture Association	23/1/2015	\$ 111,100.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門舞者工作室 The Dancer Studio Macao	23/1/2015	\$ 100,900.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
葛多藝術會 Godot Art Association	23/1/2015	\$ 185,500.00	活動津貼：舉辦2項戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades teatrais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
葛多藝術會 Godot Art Association	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門現代藝術團 The Modern Arts Association of Macau	23/1/2015	\$ 5,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
- Associação de Dança — Ieng Chi	23/1/2015	\$ 3,400.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	23/1/2015	\$ 54,000.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	23/1/2015	\$ 7,600.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	20/11/2015	\$ 40,000.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
澳門街舞會 Association of Macau Street Dance	23/1/2015	\$ 60,900.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
夢劇社 Dream Theater Association	23/1/2015	\$ 41,000.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
	23/1/2015	\$ 53,800.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
	23/1/2015	\$ 49,400.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
夢劇社 Dream Theater Association	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	21/8/2015	\$ 29,400.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
紫羅蘭舞蹈團 Associação de Dança Violeta	23/1/2015	\$ 80,900.00	活動津貼：舉辦2項舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de 2 actividades de dança.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
小山藝術會 Little Mountain Arts Association	23/1/2015	\$ 427,900.00	活動津貼：舉辦4項戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de 4 actividades teatrais.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
藍藍天藝術會 Blue Blue Sky Arts Association	23/1/2015	\$ 67,100.00	活動津貼：舉辦2項戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de 2 actividades teatrais.
	23/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版戲劇作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de arte teatral.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門古琴研究會 Instituto de Pesquisa Guqin de Macau	23/1/2015	\$ 7,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門戲曲文化藝術協會 -	30/1/2015	\$ 13,200.00	活動津貼：出版非物質文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural imaterial.
澳門歷史文化研究會 Associação de Estudo de História e Cultura de Macau	30/1/2015	\$ 45,500.00	活動津貼：出版學術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra académica.
小城實驗劇團 Grupo de Teatro Experimental de «Pequena Cidade»	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	6/2/2015	\$ 125,000.00	活動津貼：第二期“藝術在社區資助計劃”活動經費。 Subsídio para actividade: 2.ª prestação para o Programa de Apoio a Projectos Artísticos Comunitários
	20/11/2015	\$ 126,500.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
澳門街舞藝術文化促進會 Associação Promoção da Cultura e Arte de Dança de Rua de Macau	23/1/2015	\$ 19,500.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
新生代青年文化會 Associação Cultura Nova Geração	27/1/2015	\$ 170,000.00	活動津貼：出版綜合項目作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da categoria de projecto integrado.
	27/1/2015	\$ 85,000.00	活動津貼：出版綜合項目作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da categoria de projecto integrado.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門濠江攝影學會 Associação Fotográfica de Hou Kong de Macau	30/1/2015	\$ 23,100.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門濠江攝影學會 Associação Fotográfica de Hou Kong de Macau	30/1/2015	\$ 7,800.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
澳門池畔書藝研習社 Associação de Aprendizagem da Caligrafia Chinesa Chi Pun (Macau)	30/1/2015	\$ 30,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門城區視覺藝術社 Sociedade de Artes Visuais de Cidade de Macau	30/1/2015	\$ 190,700.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費、舉辦綜合項 目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais; realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計 劃”經費。 Subsídio para actividade: 4. ^a prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門文化藝術協會 Associação de Cultura e Arte de Macau	30/1/2015	\$ 21,500.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
澳門國際文化藝術交流協會 Macau International Culture Art Exchange Association	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
滾動傀儡另類劇場 Rolling Puppet Alternative Theatre	30/1/2015	\$ 72,700.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
澳門艷陽天粵劇曲藝會 -	30/1/2015	\$ 30,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
新口岸曲藝會 -	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門山河戲劇曲藝會 Associação de Teatro e Ópera Chinesa de «San Ho» de Macau	30/1/2015	\$ 5,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
藝韻戲劇曲藝會 Associação de Drama e Ópera Chinesa «Ngai Wan»	30/1/2015	\$ 12,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
聲悅曲藝會 -	30/1/2015	\$ 29,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門珠海同鄉聯誼會 Associação dos Conterrâneos de Chu Hoi	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門大學研究生會 Associação de Pós-graduação da Universidade de Macau	30/1/2015	\$ 57,450.00	活動津貼：舉辦學術活動經費、出版2項文學作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade académica; publicação de duas obras literárias.
	30/1/2015	\$ 23,750.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門街坊會聯合總會 União Geral das Associações dos Moradores de Macau	30/1/2015	\$ 31,200.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
	30/1/2015	\$ 33,380.00	活動津貼：舉辦1項粵曲折子戲活動經費、舉辦1項非物質文化遺產活動經費、舉辦2項視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional, realização de uma actividade da área do património cultural imaterial, realização de duas actividades de artes visuais
	30/1/2015	\$ 32,000.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
澳門爵士樂推廣協會 Macau Jazz Promotion Association	30/1/2015	\$ 250,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門行隱畫藝學會 Associação de Artes e Pintura «Hang Ian» de Macau	30/1/2015	\$ 44,800.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門華夏文化藝術學會 Associação de Arte e Cultura «Wa Ha» Macau	30/1/2015	\$ 54,700.00	活動津貼：舉辦2項視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 39,600.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門水墨藝術學會 Associação de Arte a Tinta de Macau	30/1/2015	\$ 132,800.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門國際版畫藝術研究中心 Centro de Investigação de Arte das Gravuras Internacional de Macau	30/1/2015	\$ 78,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 24,900.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門文獻信息學會 Macau Documentation and Information Society	30/1/2015	\$ 22,500.00	活動津貼：舉辦學術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade académica.
	30/1/2015	\$ 176,100.00	活動津貼：舉辦1項文學活動經費、出版1項文學作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade literária; publicação de uma obra literária.
澳門原創小說協會 -	30/1/2015	\$ 46,500.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
	30/1/2015	\$ 33,400.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
	30/1/2015	\$ 33,400.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門語言學會 Associação da Ciência Linguística de Macau	30/1/2015	\$ 42,000.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
	30/1/2015	\$ 42,000.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
石頭公社藝術文化團體 Associação de Arte e Cultura — «Comuna de Pedra»	30/1/2015	\$ 86,600.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	30/1/2015	\$ 106,900.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費、舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado, realização de uma actividade teatral.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
石頭公社藝術文化團體 Associação de Arte e Cultura — «Comuna de Pedra»	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	17/6/2015	\$ 124,800.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
澳門中老年藝術總會 Associação Geral dos Artísticos Veteranos de Macau	30/1/2015	\$ 24,100.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費、舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado, realização de uma actividade musical.
梳打埠實驗工場藝術協會 Soda-City Experimental Workshop Arts Association	30/1/2015	\$ 95,000.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門怡情雅敘粵劇社 Associação de Ópera Chinesa «I Cheng Nga Choi» de Macau	30/1/2015	\$ 60,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費、舉辦非物質文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional, realização de uma actividade da área do património cultural imaterial.
提柯曲藝會 Associação de Ópera Chinesa «Tai O»	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
火鳳凰文化藝術協會 Flaming Phoenix Culture & Arts Association	30/1/2015	\$ 15,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門紅豆戲劇曲藝會 Associação de Canções de Ópera e Músicas Cantonenses «Hon Tao» de Macau	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
紫群軒曲藝會 Associação da Arte de Cantar Chi Kuan Hin	30/01/2015	\$ 15,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門永興曲藝會 -	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
超藝戲劇曲藝會 -	30/1/2015	\$ 30,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門東亞大學公開學院同學會 Associação dos Estudantes do Instituto Aberto da Universidade da Ásia Oriental de Macau	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
	30/1/2015	\$ 86,800.00	活動津貼：出版學術作品經費、出版綜合項目作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra académica; publicação de uma obra da categoria de projecto integrado.
澳門圖書館暨資訊管理協會 Associação de Bibliotecários e Gestores de Informação de Macau	30/1/2015	\$ 46,400.00	活動津貼：舉辦學術活動經費、舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade académica, realização de uma actividade de artes visuais.
澳門工會聯合總會 Federação das Associações dos Operários de Macau	30/1/2015	\$ 89,100.00	活動津貼：舉辦非物質文化遺產活動經費、舉辦2項視覺藝術活動經費、舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural imaterial, realização de duas actividades de artes visuais, realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
明明文化藝術交流協會 Associação de Intercâmbio da Cultura e Arte de Meng Meng	30/1/2015	\$ 43,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
牛房倉庫 Armazém de Boi	30/1/2015	\$ 130,700.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	12/6/2015	\$ 92,500.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
澳門沙龍影藝會 Associação de Salão Fotográfico de Macau	30/1/2015	\$ 80,975.00	活動津貼：舉辦2項視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 46,600.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門老年書畫家協會 Associação de Pintura e Caligrafia de Terceira Idade de Macau	30/1/2015	\$ 40,000.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 34,800.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
港澳台中華文化藝術協會 Associação Cultural e Artística Chinesa de Hong Kong, Macau e Taiwan	30/1/2015	\$ 19,000.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
松風文化藝術協會 Associação Cultural e Arte de Chong Fong	30/1/2015	\$ 32,600.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門中國畫會 Associação de Pintura Chinesa de Macau	30/1/2015	\$ 28,600.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 28,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門文學藝術界聯合會 -	30/1/2015	\$ 34,900.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 33,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門中國人物畫研究會 Associação de Estudo de Pintura de Figura Chinesa de Macau	30/1/2015	\$ 18,100.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計 劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門現代建築學會 Associação Docomomo — Macau	30/1/2015	\$ 207,600.00	活動津貼：舉辦3項文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de três ac- tividades da área do património cultural.
	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural.
	10/7/2015	\$ 37,100.00	活動津貼：出版文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural.
- Clube Fringe de Macau	30/1/2015	\$ 102,960.00	活動津貼：舉辦2項戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades teatrais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
- Clube Fringe de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門天地陶藝學會 Associação de Arte Cerâmica «Céu e Terra» de Macau	30/1/2015	\$ 75,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費、出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais, publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 13,400.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 13,400.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
騰得會 -	30/1/2015	\$ 95,100.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
廊一笑曲藝社 Associação de Ópera Chinesa Kong Iat Sio	30/1/2015	\$ 13,000.00	活動津貼：舉辦2項非物質文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades da área do património cultural imaterial.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門光華文化協會 -	30/1/2015	\$ 15,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
錦祥曲藝社 -	30/1/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門粵劇團 -	30/1/2015	\$ 18,100.00	活動津貼：舉辦非物質文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural imaterial.
澳門收藏家協會 Macau Collector Association	30/1/2015	\$ 105,900.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門收藏家協會 Macau Collector Association	30/1/2015	\$ 37,600.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門美術教師交流協會 Art Teacher Communication Association of Macau	30/1/2015	\$ 76,000.00	活動津貼：舉辦2項視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades de artes visuais.
	11/9/2015	\$ 22,400.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費、出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais, e publicação de uma obra de artes visuais.
澳門弱智人士家長協進會 Associação dos Familiares Encarregados dos Deficientes Mentais de Macau	30/1/2015	\$ 70,000.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
- Alliance Française de Macao	30/1/2015	\$ 58,500.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
	26/6/2015	\$ 57,000.00	活動津貼：舉辦漫畫作品展覽及工作坊活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma exposição e oficina de obras de banda desenhada.
澳門終身學習者協會 Associação de Estudante da Aprendizagem ao Longo da Vida de Macau	30/1/2015	\$ 10,700.00	活動津貼：舉辦非物質文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural imaterial.
	30/1/2015	\$ 24,100.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
零距離合作社 Cooperativa Sem Distância	30/1/2015	\$ 25,600.00	活動津貼：出版綜合項目作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da categoria de projecto integrado.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	6/2/2015	\$ 58,100.00	活動津貼：第二期“藝術在社區資助計劃”活動經費。 Subsídio para actividade: 2.ª prestação para o Programa de Apoio a Projectos Artísticos Comunitários.
	28/8/2015	\$ 10,700.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門視覺藝術產業協會 Macau Visual Arts Industry Association	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	11/9/2015	\$ 29,000.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
點象藝術協會 Point View Art Association	30/1/2015	\$ 228,200.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/10/2015	\$ 5,500.00	活動津貼：參加產業推廣培訓活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade promotora das Indústrias Culturais.
澳門長虹音樂會 Grupo Musical Cheong Hong de Macau	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	11/9/2015	\$ 80,000.00	活動津貼：參加音樂活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade musical.
澳門音樂力量 Força Musical de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門管樂協會 Associação de Regentes de Banda de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門管樂協會 Associação de Regentes de Banda de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門青年交響樂團協會 Associação Orquestra Sinfónica Jovem de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門鋼琴協會 Associação de Piano de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門舞蹈協會 Associação de Danças de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
曉角話劇研進社 Associação de Representação Teatral «Hiu Koc»	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
戲劇農莊 Teatro de Lavradores	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
足跡 Cai Fora	23/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版綜合項目作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da categoria de projecto integrado.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門數碼攝影學會 Associação de Fotografia Digital de Macau	30/1/2015	\$ 46,900.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門美術協會 Associação dos Artistas de Belas-Artes de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 75,000.00	活動津貼：出版2項視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de duas obras de artes visuais.
澳門書畫藝術聯誼會 Associação de Amizade de Artes, Pintura e Caligrafia de Macau	30/1/2015	\$ 31,200.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
賞心堂(澳門)書畫會 Associação de Caligrafia de Deleite (Macau)	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
卓劇場藝術會 Dirks Theatre Arts Association	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
紅葉動漫同人會 -	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門文物大使協會 Associação dos Embaixadores do Património de Macau	30/1/2015	\$ 287,800.00	活動津貼：舉辦2項文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades da área do património cultural imaterial.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	7/8/2015	\$ 14,500.00	活動津貼：參加文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade da área do património cultural imaterial.
區均祥粵劇曲藝社 Associação de Ópera Chinesa Au Kuan Cheong	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門影視傳播協進會 Associação Promotora de Media de Macau	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門敲擊樂協會 Associação de Percussão de Macau	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門弦樂協會 Associação de Cordas de Macau	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
蔚青舞蹈團 Associação de Dançarinos Regina	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門流行歌舞協會 Associação de Dança de Música Pop de Macau	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門流行歌舞協會 Associação de Dança de Música Pop de Macau	30/1/2015		Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	17/4/2015	\$ 144,000.00	活動津貼：第二期“藝術在社區資助計劃”活動經費。 Subsídio para actividade: 2.ª prestação para o Programa de Apoio a Projectos Artísticos Comunitários.
友人創作(藝術)劇團 Associação de Irmandade de Teatro Criativo (ARTE)	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	17/4/2015	\$ 20,800.00	活動津貼：出版戲劇作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra teatral.
	25/9/2015	\$ 7,800.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
澳門漫畫從業員協會 Macau Comickers Association	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	12/6/2015	\$ 64,600.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
中華文化產業促進會 Associação de Promoção das Indústrias Culturais Chinesas	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural.
	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門青年音樂協會 Associação Música Jovem de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	6/2/2015	\$ 125,000.00	活動津貼：第二期“藝術在社區資助計劃”活動經費。

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門青年音樂協會 Associação Música Jovem de Macau	6/2/2015		Subsídio para actividade: 2.ª prestação para o Programa de Apoio a Projectos Artísticos Comunitários
風盒子社區藝術發展協會 Artistry of Wind Box Community Development Association	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	6/2/2015	\$ 42,321.70	活動津貼：第二期“藝術在社區資助計劃”活動經費。 Subsídio para actividade: 2.ª prestação para o Programa de Apoio a Projectos Artísticos Comunitários.
澳門中西文化創意產業促進會 Chinese and Western Cultural Creativity Industry Promoting Association (Macao)	30/1/2015	\$ 36,400.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門版畫研究中心 Centro de Pesquisa de Gravuras de Macau	30/1/2015	\$ 30,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門筆會 Associação dos Escritores de Macau	30/1/2015	\$ 180,000.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
	11/9/2015	\$ 70,000.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門雕塑學會 Associação de Escultura de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	30/10/2015	\$ 6,640.00	活動津貼：參加視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade de artes visuais.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
夢想計劃協會 Associação de Plano Sonhoso	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
	28/8/2015	\$ 55,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
易攝影會 Associação de Fotográfica Fácil	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
藝術無國界協會 Associação de Arte Sem Fronteiras	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門國際青年藝術創作人協會 Associação Internacional dos Criadores Artísticos Jovens de Macau	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
大美藝術教育 Sociedade de Educação Artística Belo Imenso	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門業餘漫畫社 Hyper Comics Society	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
雲霓文化藝術傳播協會 Yun Yi Arts & Cultural Communications Association	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
拍板視覺藝術團 Associação Audio-Visual Cut	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
亞太教育文化交流協會 Associação de Intercâmbio Educacional e Cultural Ásia-Pacífico	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門夢工場創作人協會 Macau Dreamworks Creator Association	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
青年創意空間協會 Youth Creative Association	30/1/2015	\$ 21,000.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門青年古箏藝術團 Grupo Juvenil de Arte de Guzheng de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門青年藝術家協會 Macao Young Artists Association	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門國際標準舞總會 Associação Geral para as Danças Internacionais de Salão de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門華文戲劇學會 Macao Chinese Theatre Institute	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門競新書畫學會 Associação de Caligrafia e Pintura Keng San de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門業餘藝苑 Associação de Amadores de Arte de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門文化遺產協會 Associação de Cultural Património de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
草莓田藝術教育工作室 Strawberry Fields Arts Education Workshop	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門歷史文物關注協會 Associação para Protecção do Património Histórico e Cultural de Macau	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門辛亥·黃埔協進會 -	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門攝影學會 Associação Fotográfica de Macau	30/1/2015	\$ 41,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門中國書藝會 Associação de Caligrafia e Artes Chinesas de Macau	30/1/2015	\$ 33,900.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費、出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais; publicação de uma obra de artes visuais.
澳門瘋枝谷創意空間 Espaço Creativo Vale Exuberante de Macau	30/1/2015	\$ 20,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門作家協會 Associação dos Autores de Macau	30/1/2015	\$ 30,000.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
培正中學 Escola Secundária Pui Ching	30/1/2015	\$ 38,500.00	活動津貼：出版綜合作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da categoria de projecto integrado.
澳門道教協會 Associação Tauista de Macau	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版非物質文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural imaterial.
自家劇場 Own Theatre	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門知識產權協會 Associação de Macau de Propriedade Intelectual (AMAPI)	30/1/2015	\$ 10,500.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門藝林書法學會 Associação de Caligrafia Ngai Lam de Macau	30/1/2015	\$ 16,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
澳門書法家協會 Associação Nacional dos Calígrafos de Macau	30/1/2015	\$ 53,600.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費、出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais; publicação de uma obra de artes visuais.
澳門書法教育研究會 -	30/1/2015	\$ 26,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
錄像空間 Associação Espaço Vídeo	30/1/2015	\$ 69,000.00	活動津貼：出版學術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra académica.
全藝社 Art For All Society	30/1/2015	\$ 101,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
澳門書法篆刻協會 Associação dos Calígrafos e Escultores de Selos de Macau	30/1/2015	\$ 60,000.00	活動津貼：出版2項視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de duas obras de artes visuais.
藝術無間協會 Art Beyond Walls Association	30/1/2015	\$ 34,100.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門寫作學會 Associação da Ciência de Composição Literária de Macau	30/1/2015	\$ 25,500.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門楹聯學會 Grupo de Entusiastas da Literatura Chinesa de Macau	30/1/2015	\$ 14,800.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門中華詩詞學會 Associação de Arte Poética Chinesa de Macau	30/1/2015	\$ 23,000.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門詩社 Associação da Poesia de Macau	30/1/2015	\$ 94,200.00	活動津貼：出版3項文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de três obras literárias.
- Associação dos Arquitectos de Macau	30/1/2015	\$ 77,940.00	活動津貼：舉辦文化遺產活動經費、出版文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural, e publicação de uma obra da área do património cultural.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門錢幣學會 Associação de Numismática de Macau	30/1/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural.
澳門青年藝能志願工作會 Macao Youth Artistic Ability Volunteer Association	30/1/2015	\$ 70,600.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門十三行文化貿易促進會 Macao Association of the Thirteen Hongks for Culture and Trade Promotion	30/1/2015	\$ 44,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門書畫社 Associação de Caligrafia e Pintura de Macau	27/2/2015	\$ 12,600.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門葡語醫生協會 Associação dos Médicos de Língua Portuguesa de Macau	20/3/2015	\$ 24,700.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
澳門學生視覺藝術空間 Macao Visual Art Student Zone	27/3/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
澳門華德福教育協會 Waldorf Education Association of Macau	17/4/2015	\$ 5,700.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
澳門設計師協會 Associação dos Designers de Macau	24/4/2015	\$ 37,560.00	活動津貼：第四期“文化藝術管理人才培養計劃”經費。 Subsídio para actividade: 4.ª prestação para o Programa de Formação de Recursos Humanos em Gestão Cultural e das Artes.
菜農子弟學校 Escola da Associação para Filhos e Irmãos dos Agricultores	24/4/2015	\$ 8,900.00	活動津貼：出版文學作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra literária.
大三巴哪吒廟值理會 Associação do Templo Na Cha	30/4/2015	\$ 198,100.00	活動津貼：舉辦2項非物質文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de duas actividades da área do património cultural imaterial.
澳門粵方言學會 Associação de Dialecto Yue de Macau	22/5/2015	\$ 30,800.00	活動津貼：出版學術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra académica
	17/6/2015	\$ 64,300.00	活動津貼：舉辦學術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade académica.
濠江中學 Escola Hou Kong	22/5/2015	\$ 150,000.00	活動津貼：參加音樂活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade musical.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門室內樂藝術協會 Associação de Arte de Música de Câmara de Macau	3/7/2015	\$ 10,900.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門青年中樂團 Orquestra Juvenil Chinesa de Macau	3/7/2015	\$ 46,500.00	活動津貼：參加音樂活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade musical.
澳門博愛之光藝術學會 -	17/7/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
望德堂區創意產業促進會 Associação Promotora para as Indústrias Criativas na Freguesia de São Lázaro	24/7/2015	\$ 54,500.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
- Instituto Português do Oriente (IPOR)	31/7/2015	\$ 36,000.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
	21/8/2015	\$ 28,000.00	活動津貼：舉辦戲劇活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade teatral.
詩篇舞集 Stella e Artistas	21/8/2015	\$ 7,500.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
	23/10/2015	\$ 1,890.00	活動津貼：參加舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade de dança.
澳門青年音樂推廣協會 Associação Jovem Promoção Música de Macau	28/8/2015	\$ 21,200.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
	25/9/2015	\$ 67,600.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
文化協會+853 Associação Cultural +853	25/9/2015	\$ 245,000.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: organização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
善明會 Associação de Beneficência Sin Meng	4/9/2015	\$ 81,400.00	活動津貼：舉辦非物質文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural ima- terial.
	4/9/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：出版非物質文化遺產作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra da área do património cultural imaterial.
澳門心悅軒文化藝術協會 -	25/9/2015	\$ 5,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
慕儀曲藝會 -	25/9/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
歌韻樂苑 -	25/9/2015	\$ 7,500.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門文化資源協會 Associação dos Recursos Culturais de Macau	30/1/2015	\$ 75,900.00	活動津貼：舉辦文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural.
	25/9/2015	\$ 20,200.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
金輝文娛藝術協會 -	25/9/2015	\$ 15,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門月中仙粵劇曲藝會 -	25/9/2015	\$ 3,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門明愛 Cáritas de Macau	25/9/2015	\$ 22,000.00	活動津貼：舉辦慈善園遊會活動經費。 Subsídio para actividade: organização do Bazar de Caridade.
澳門中華傳統文化學會 -	9/10/2015	\$ 15,000.00	活動津貼：舉辦學術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade académica.
現場音樂協會 Associação de Música ao Vivo	9/10/2015	\$ 36,300.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門動漫玩具文化藝術交流促進協會 Associação de Animação, Quadrinhos e Brinquedo Trocas Artísticas e Culturais Promovem de Macau	9/10/2015	\$ 18,000.00	活動津貼：參加文化創意產業活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade da área das Indústrias Culturais e Criativas.
澳門餘暇活動專職人員協會 Associação do Pessoal Profissional de Actividades de Lazer de Macau	16/10/2015	\$ 6,300.00	活動津貼：舉辦舞蹈活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de dança.
勝利文娛康樂會 Grupo Desportivo e Recreativo Seng Lei	16/10/2015	\$ 6,600.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
雋逸研藝社 -	16/10/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門影視製作文化協會 Associação de Cultura e Produções de Filmes e Televisão de Macau	23/10/2015	\$ 236,800.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
澳門廣告商會 Associação de Companhias e Serviços de Publicidade de Macau	23/10/2015	\$ 204,200.00	活動津貼：參加「第八屆海峽兩岸（廈門）文化產業博覽交易會」的部分經費。 Subsídio para actividade: participação no 8.º «Cross-Strait (Xiamen) Cultural Industries Fair»
澳門文遺研創協會 Associação para a Reinvenção de Estudos do Património Cultural de Macau	23/10/2015	\$ 39,700.00	活動津貼：舉辦文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural.
澳門基督徒音樂協會 Associação de Música dos Cristãos de Macau	30/10/2015	\$ 10,000.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: organização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
居澳泰僑協會 Associação dos Tailandeses em Macau	30/10/2015	\$ 104,500.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: organização de uma actividade da categoria de projecto integrado.
澳門惠州同鄉聯誼會 O Associação dos Conterrâneos e Amigo de HUIZHOU Macau	30/10/2015	\$ 5,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
澳門動漫文化交流促進會 -	30/10/2015	\$ 25,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	13/11/2015	\$ 35,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
澳門傳統文化（藝術）交流學會 -	13/11/2015	\$ 16,400.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
	13/11/2015	\$ 46,100.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
澳門演藝人協會 Associação dos Artistas de Macau	13/11/2015	\$ 240,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
澳門科技大學研究生會	13/11/2015	\$ 2,300.00	活動津貼：舉辦學術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade académica.
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	4/12/2015	\$ 20,000.00	活動津貼：參與“第32屆公益金百萬行”活動經費。 Subsídio para actividade: participação na 32.ª Marcha para Um Milhão.
中華文化交流協會 Associação de Intercâmbio de Cultura Chinesa	18/12/2015	\$ 245,000.00	活動津貼：出版學術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra académica
- Associação de Ciências Sociais de Macau	30/12/2015	\$ 46,550.00	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da categoria de projecto integrado.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
II) 家庭及個人 Famílias e Individuos			
譚世寶 Tam Sai Po	13/3/2015	\$ 31,800.00	活動資助：出版學術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra académica.
陳雅莉 Chan Nga Lei	22/5/2015	\$ 108,000.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
	6/11/2015	\$ 50,000.00	發放“2015粵港澳電影創作投資交流會”獎金。 Atribuição dos prémios pecuniários da Feira de Investimento na Produção Cinematográfica entre Guangdong-Hong Kong-Macau 2015.
鄭永恆 Kuong Wing Hang	12/6/2015	\$ 4,800.00	活動津貼：參加音樂活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade musical.
劉球 Lau Kau	3/7/2015	\$ 6,000.00	活動津貼：出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra de artes visuais.
李子浩 Lei Chi Hou	24/7/2015	\$ 10,000.00	發放學士學位補充課程最佳學生之獎學金。 Atribuição do prémio para o melhor aluno do curso complementar de licenciatura.
蘇航 Su Hang 吳卓恩 Wu Zhuoen 周仁宇 Zhou Renyu	24/7/2015	\$ 30,000.00	發放學士學位優異新生之獎學金。 Atribuição do prémio para o novo aluno de excelência do curso de licenciatura.
- Figueiredo Lopes, Jose Antonio	31/7/2015	\$ 11,361.54	活動津貼：參加視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade de artes visuais.
高婉芳 Kou Iun Fong	21/8/2015	\$ 5,000.00	活動津貼：參加視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade de artes visuais.
- Ó Bruno Soares, João	21/8/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費及出版視覺藝術作品經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais, publicação de uma obra de artes visuais.
張志威 Cheong Chi Wai	18/9/2015	\$ 114,000.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
余家杰 U Ka Kit 劉麗婷 Liu Li Ting 黃雅愛 Wong Nga Oi	18/9/2015	\$ 10,400.00	活動津貼：參加視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: participação de uma actividade de artes visuais.
龍慧儀 Long Wai I	18/9/2015	\$ 52,300.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
鄭志達 Cheang Chi Tat	18/9/2015	\$ 11,000.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição do apoio financeiro ao candidato admitido à 2.ª análise do Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 95,400.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
彭韜 Peng Yun	18/9/2015	\$ 11,000.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição do apoio financeiro ao candidato admitido à 2.ª análise do Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 96,000.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
譚志傑 Tam Chi Kit	18/9/2015	\$ 10,505.76	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição do apoio financeiro ao candidato admitido à 2.ª análise do Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 96,000.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
張君萍 Cheong Kuan Peng 黃霞 Wong Ha	18/9/2015	\$ 7,783.40	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição do apoio financeiro ao candidato admitido à 2.ª análise do Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
張君萍 Cheong Kuan Peng 黃霞 Wong Ha	14/12/2015	\$ 96,000.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
鄭敏靜 Cheang Man Cheng	18/9/2015	\$ 10,926.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição do apoio financeiro ao candidato admitido à 2.ª análise do Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 96,000.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
梁玉佩 Leong Iok Pui	18/9/2015	\$ 10,300.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição do apoio financeiro ao candidato admitido à 2.ª análise do Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 89,700.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
盧嘉慶 Lo Ka Heng 徐惠玲 Choi Wai Leng	18/9/2015	\$ 10,261.78	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 96,000.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
- Siu David	18/9/2015	\$ 11,000.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	14/12/2015	\$ 91,800.00	“2015時裝設計樣板製作補助計劃”補助金（第一期）支付費用。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
韋展尚 Wai Chin Seong	18/9/2015	\$ 10,750.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
梁敏婷 Leong Man Teng	18/9/2015	\$ 10,923.42	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
趙月芙 Chio Ut Fu	18/9/2015	\$ 8,500.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
- Dias Cardoso, Ana Claudia · Dias Cardoso, Nair Alexandra	18/9/2015	\$ 10,272.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
李惠晶 Lei Wai Cheng	18/9/2015	\$ 10,500.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
劉嘉韻 Leng Carmen	18/9/2015	\$ 11,000.00	發放“2015時裝設計樣板製作補助計劃”複賽入圍津貼。 Atribuição da 1.ª Prestação do apoio financeiro ao Programa de Subsídios à Criação de Amostras de Design de Moda 2015.
李月明 Lei Ut Meng	30/9/2015	\$ 20,100.00	活動津貼：參加音樂活動經費。 Subsídio para actividade: participação numa actividade musical.
劉浩敏 Lau Ho Man	9/10/2015	\$ 32,000.00	發放第13屆“學術研究課題獎勵”入選學者第三期(20%)獎勵金。 Atribuição da terceira prestação (20%) da 13.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
- Geoffrey Charles Gunn	9/10/2015	\$ 36,000.00	發放第16屆“學術研究課題獎勵”入選學者第三期(20%)獎勵金。 Atribuição da terceira prestação (20%) da 16.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.
羅晴瑤 Lo Cheng Io	9/10/2015	\$ 136,800.00	發放2015/2016年度小提琴專業課程學費資助。 Atribuição do subsídio de propinas para o curso de Violino de 2015/2016.
鄧宇華 Tang U Wa	16/10/2015	\$ 75,000.00	發放第1屆“學術研究獎學金”獲選者第一期(30%)獎學金。 Atribuição da primeira prestação (30%) da 1.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.
張廷茂 Zhang Tingmao	16/10/2015	\$ 32,000.00	發放第14屆“學術研究課題獎勵”入選學者第三期(20%)獎勵金。 Atribuição da terceira prestação (20%) da 14.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.
	4/12/2015	\$ 25,000.00	向學術研究課題獎勵金獲得者支付論著出版費用。 Atribuição do subsídio para a publicação dos projectos que receberam Bolsas de Investigação Académica.
柳若梅 Liu Ruomei	16/10/2015	\$ 84,000.00	發放第1屆“學術研究獎學金”獲選者第一期(30%)獎學金。 Atribuição da primeira prestação (30%) da 1.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.
蘇飛雅 Su Fei Nga	16/10/2015	\$ 184,400.00	發放培訓課程學費資助。 Atribuição do subsídio de propinas para um curso de formação.
- O Bruno Soares, João	16/10/2015	\$ 63,100.00	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
韓琦 Han Qi	23/10/2015	\$ 75,000.00	發放第1屆“學術研究獎學金”獲選者第一期(30%)獎學金。 Atribuição da primeira prestação (30%) da 1.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.
冷東 Leng Dong	23/10/2015	\$ 75,000.00	發放第1屆“學術研究獎學金”獲選者第一期(30%)獎學金。 Atribuição da primeira prestação (30%) da 1.ª edição das Bolsas de Investigação Académica.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
沈卡婷 Sam Ka Teng	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
胡顯龍 Wu Hin Long	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
曹凱雲 Chou Hoi Wan	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
李梓傑 Lei Chi Kit	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
嚴依廷 Im I Teng	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
蘇瑞萍 Sou Soi Peng	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
馬淑芬 Ma Sok Fan	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
譚樂棉 Tam Lok Min	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
丁加敏 Teng Ka Man	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
蘇家樂 De Sousa, Ernesto	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
何芷遊 Ho Chi Iao	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
廖淑華 Lio Sok Wa	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳家豪 Chan Ka Hou	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
許佳怡 Hoi Kai I	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
簡家傑 Kan Ka Kit	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
梁卓媛 Leong Cheok Wun	30/10/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
曾迪欣 Tseng Tik Yan Joyce	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
趙式鎂 Chio Sek Mei	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
袁一豪 Un Iat Hou	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
張健文 Cheong Kin Man	30/10/2015	\$ 50,000.00	活動津貼：參加電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: participação de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
區嘉莉 Au Ka Lei	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
唐重 Tong Chong	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
雷家純 Loi Ka Son	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
梁嘉豪 Leong Ka Hou	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
張文堅 Cheong Man Kin	30/10/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
馬東怡 Ma Tong I	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
鄭家賢 Cheang Ka In	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
范穎珊 Fan Weng San	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
林澤誠 Lam Chak Seng	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳雅亮 Chan Nga Leong	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
許嘉敏 Hoi Ka Man	30/10/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
黎慧瑩 Lai Wai Ieng	30/10/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
黃小雅 Wong Sio Nga	30/10/2015	\$ 160,300.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
梁俊傑 Leong Chon Kit	6/11/2015	\$ 20,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
陳嘉強 Chan Ka Keong	6/11/2015	\$ 12,500.00	發放“2015粵港澳電影創作投資交流會”獎金。 Atribuição dos prémios pecuniários da Feira de Investimento na Produção Cinematográfica entre Guangdong-Hong Kong-Macau 2015.
李美儀 Lei Mei I	6/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
翁浩然 Iong Hou In	6/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳慧雯 Chan Wai Man	6/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
唐百聰 Tong Pak Chong	6/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
湯曦雯 Tong Hei Man	6/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
郭凱倫 Guo Kailun	6/11/2015	\$ 35,000.00	發放“2015粵港澳電影創作投資交流會”獎金。 Atribuição dos prémios pecuniários da Feira de Investimento na Produção Cinematográfica entre Guangdong-Hong Kong-Macau 2015.
吳蔚 Wu Wei	6/11/2015	\$ 12,500.00	發放“2015粵港澳電影創作投資交流會”獎金。 Atribuição dos prémios pecuniários da Feira de Investimento na Produção Cinematográfica entre Guangdong-Hong Kong-Macau 2015.
陳沅楹 Chan Un Ieng	13/11/2015	\$ 30,000.00	發放第31屆澳門青年音樂比賽“最具潛質獎”獎學金。 Atribuição do Prémio de Talento do 31.º Concurso para Jovens Músicos de Macau.

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
裴先莉 Pui Sin Lei	13/11/2015	\$ 21,300.00	發放第31屆澳門青年音樂比賽“最具潛質獎”獎學金。 Atribuição do Prémio de Talento do 31.º Concurso para Jovens Músicos de Macau.
黎家維 Lai Ka Wai	13/11/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
伍鍵煒 Ng Kin Wai	13/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
勞嘉濠 Lou Ka Hou	13/11/2015	\$ 29,300.00	活動津貼：舉辦電影及媒體藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de cinema e arte dos novos média.
何家盈 Ho Ka Ieng	20/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
翟嘉強 Chak Ka Keong	20/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
蔣靜華 Cheong Cheng Wa	27/11/2015	\$ 250,000.00	《第二屆澳門版畫三年展》金、銀、銅獎獎金發放建議。 Atribuição do Prémio pecuniário do 2.º Trienal de Gravura de Macau.
王立興 Wang Li Xing	27/11/2015	\$ 80,000.00	《第二屆澳門版畫三年展》金、銀、銅獎獎金發放建議。 Atribuição do Prémio pecuniário do 2.º Trienal de Gravura de Macau.
卿玉劍 Qing Yu Jian	27/11/2015	\$ 50,000.00	《第二屆澳門版畫三年展》金、銀、銅獎獎金發放建議。 Atribuição do Prémio pecuniário do 2.º Trienal de Gravura de Macau.
- Nelson Gageiro	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”高等教育文憑課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de curso superior do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
楊韻詩 Yeong Wan Si	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
吳凱婷 Ng Hoi Teng	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
郭倩齊 Kok Sin Chai	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳佩瑜 Chan Pui Yu	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
梁少彬 Leong Sio Pan	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
廖穎聰 Lio Weng Chong	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
龍志恆 Long Chi Hang	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
徐靈芝 Choi Leng Chi	27/11/2015	\$ 60,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
吳啓鴻 Ng Kai Hong	27/11/2015	\$ 60,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
李漫麗 Lei Man Lai	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳嘉妍 Chan Ka In	27/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
劉景愉 Lao Keng U	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
鄭慧蘭 Chiang Wai Lan	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
伍文欣 Ng Man Ian	27/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
盧章燦 Lou Cheong Chan	27/11/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
盧卓誠 Lo Cheok Seng	27/11/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
鄭瑞昕 Cheang Soi Ian	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
蔣美齡 Cheong Mei Leng	27/11/2015	\$ 60,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
岑潔欣 Sam Kit Ian	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
袁婉婷 Un Un Teng	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
高禮堯 Kou Lai Io	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
梁飛燕 Leong Fei In	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
方騰 Fang Teng	27/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
林詠欣 Lam Weng Ian	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
郭梓雯 Kuok Chi Man	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
劉廷蔚 Lao Teng Wai	27/11/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
周煒 Chao Wai	27/11/2015	\$ 60,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
黃洋 Huang Yang	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳家健 Chan Gary	27/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
高靜雯 Kou Cheng Man	27/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
伍嘉麟 Ng Ka Lon	27/11/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
謝慧庭 Che Wai Teng	27/11/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
劉佳 Liu Jia	4/12/2015	\$ 25,000.00	向學術研究課題獎勵金獲得者支付論著出版費用。 Atribuição do subsídio para a publicação dos projectos que receberam Bolsas de Investigação Académica.
朱蓉 Zhu Rong	4/12/2015	\$ 25,000.00	向學術研究課題獎勵金獲得者支付論著出版費用。 Atribuição do subsídio para a publicação dos projectos que receberam Bolsas de Investigação Académica.
陳家彥 Chan Ka In	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
譚業祥 Tam Ip Cheong	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
吳璟賢 Ng Keng In	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
廖家豪 Lio Ka Hou	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
老仲明 Lou Chong Meng	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
江婉君 Kong Un Kuan	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
梁祥發 Leong Cheong Fat	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
施善盈 Si Sin Ieng	11/12/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
區雁華 Ao Ngan Wa	11/12/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
陳緻穎 Chan Chi Weng	11/12/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第四年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 4.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
黃佩東 Wong Pui Tong	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».

受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despacho de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	目的 Finalidades
何煒彤 Ho Wai Tong	11/12/2015	\$ 30,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
何嘉茵 Ho Ka Ian	18/12/2015	\$ 88,000.00	活動津貼：出版音樂作品經費。 Subsídio para actividade: publicação de uma obra musical.
歐陽富 Ao Ieong Fu	18/12/2015	\$ 40,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
余洛誼 Iu Lok I	18/12/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第一年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 1.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
吳沙 Ng Sa	30/12/2015	\$ 100,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”學士課程第三年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 3.º ano do programa de licenciatura do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
鄔琬琪 Wu Un Kei	30/12/2015	\$ 120,000.00	發放“文化藝術學習資助計劃”碩士課程第二年學習資助。 Atribuição do subsídio para o 2.º ano do programa de mestrado do «Plano de Financiamento de Estudos nas Áreas das Artes e Cultura».
	總計 Total	\$ 23,989,010.60	

二零一六年一月二十一日於文化基金

行政管理委員會代主席 吳衛鳴

(是項刊登費用為 \$93,928.00)

通告

根據文化基金行政管理委員會的批示，修正刊登於下列《澳門特別行政區公報》的獲津貼金額：

Fundo de Cultura, aos 21 de Janeiro de 2016.

O Presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Cultura, substituto, *Ung Vai Meng*.

(Custo desta publicação \$ 93 928,00)

Aviso

Nos termos dos despachos do Conselho Administrativo do Fundo de Cultura, procede-se à rectificação das listas publicadas no *Boletim Oficial* da RAEM, respeitantes aos seguintes apoios financeiros concedidos:

刊登公報資料 Dados do Boletim Oficial publicado	受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despachos de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	修正給予金額 Montantes atribuídos após revisão	目的 Finalidades
2015年10月28日第43期《澳門特別行政區公報》第二組第21475頁 <i>Boletim Oficial</i> da RAEM n.º 43, II Série, de 28 de Outubro de 2015, páginas 21475	雲霓文化藝術傳播協會 Yun Yi Arts & Cultural Communications Association	11/09/2015	\$ 38,100.00	\$ 35,285.74	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.
2015年10月28日第43期《澳門特別行政區公報》第二組第21471頁 <i>Boletim Oficial</i> da RAEM n.º 43, II Série, de 28 de Outubro de 2015, páginas 21471	澳門曲藝家協會 -	30/09/2015	\$ 20,500.00	\$ 15,000.00	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
2014年10月22日第43期《澳門特別行政區公報》第二組第18867頁。 <i>Boletim Oficial</i> da RAEM n.º 43, II Série, de 22 de Outubro de 2014, páginas 18867	澳門國際青年藝術創作人協會 Associação Internacional dos Criadores Artísticos Jovens de Macau	16/10/2015	\$ 123,000.00	\$ 82,000.00	活動津貼：舉辦音樂活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade musical.
2015年7月29日第30期《澳門特別行政區公報》第二組第14487頁 <i>Boletim Oficial</i> da RAEM n.º 30, II Série, de 29 de Julho de 2015, páginas 14487	澳門文物大使協會 Associação dos Embaixadores do Património de Macau	13/11/2015	\$ 91,500.00	\$ 91,052.65	活動津貼：舉辦文化遺產活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade da área do património cultural.
2015年10月28日第43期《澳門特別行政區公報》第二組第21468頁 <i>Boletim Oficial</i> da RAEM n.º 43, II Série, de 28 de Outubro de 2015, páginas 21468	澳門聲韻曲苑 -	06/11/2015	\$ 10,000.00	-	活動津貼：舉辦曲藝折子戲經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actuação de excertos de ópera tradicional.
2015年10月28日第43期《澳門特別行政區公報》第二組第21489頁 <i>Boletim Oficial</i> da RAEM n.º 43, II Série, de 28 de Outubro de 2015, páginas 21489	澳門文化藝術行業商會 Câmara de Comércio da Indústria Culturais e Artísticos de Macau	04/12/2015	\$ 150,000.00	-	活動津貼：舉辦視覺藝術活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de artes visuais.

刊登公報資料 Dados do Boletim Oficial publicado	受資助機構 Entidades beneficiárias	核准批示 Despachos de autorização	給予金額 Montantes atribuídos	修正給予金額 Montantes atribuídos após revisão	目的 Finalidades
2015年10月28日第43期《澳門特別行政區公報》第二組第21490頁 <i>Boletim Oficial da RAEM</i> n.º 43, II Série, de 28 de Outubro de 2015, páginas 21490	澳門文化藝術行業商會 Câmara de Comércio da Indústria Culturais e Artísticos de Macau	04/12/2015	\$ 95,000.00	-	活動津貼：舉辦學術研究活動經費。 Subsídio para actividade: realização de uma actividade de pesquisa académica.
2015年4月29日第17期《澳門特別行政區公報》第二組副刊第7142頁 <i>Boletim Oficial da RAEM</i> n.º 17, II Série, 2.º Suplemento, de 29 de Abril de 2015, páginas 7142	創狄意念 Grupo Conde	11/12/2015	\$ 244,000.00	218,088.50	活動津貼：舉辦綜合項目活動經費。 Subsídio para actividade: organização de uma actividade da categoria de projecto integrado.

二零一六年一月二十一日於文化基金

行政管理委員會主席 吳衛鳴

(是項刊登費用為 \$3,266.00)

Fundo de Cultura, aos 21 de Janeiro de 2016.

O Presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Cultura, *Ung Vai Meng*.

(Custo desta publicação \$ 3 266,00)

環保與節能基金

名單

為履行九月一日第54/GM/97號批示，有關給予私人及私人機構的財政資助，環保與節能基金現公佈二零一五年第四季資助名單：

FUNDO PARA A PROTECÇÃO AMBIENTAL E A CONSERVAÇÃO ENERGÉTICA

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 1 de Setembro, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a entidades particulares, vem o Fundo para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética publicar a lista dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2015:

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
陳金蓮 Chen JinLian	14/8/2014	7,645.20	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
林明麗 Lam Meng Lai	30/9/2014	495,530.40	同上。 Idem.
黎美珊 Lai Mei San	30/9/2014	26,299.28	同上。 Idem.
萬科建設有限公司 Macro Construção Civil Limitada	19/3/2015	430,754.40	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
利駿電器有限公司 Li Jun Artigos Electricos Limitada	31/3/2015	15,290.40	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
梁進鋒 Leong Chon Fong	31/3/2015	31,900.00	同上。 Idem.
福建中福澳門職業介紹所有限公司 Agência de Emprego FuJian ZhongFu Macau Limitada	31/3/2015	42,632.00	同上。 Idem.
陸階滿 Lok Kai Mun	31/3/2015	245,432.00	同上。 Idem.
協港國際(澳門)有限公司 Dynamic Grupo Internacional (Macau) Limitada	13/4/2015	104,077.60	同上。 Idem.
黃子棠 Wong Chi Tong	13/4/2015	70,936.00	同上。 Idem.
黃殿鎮 Vong Tun Chan	13/4/2015	8,572.00	同上。 Idem.
黃金珠 Wong Kam Chu	13/4/2015	36,821.20	同上。 Idem.
寶福軒食館有限公司 Estabelecimento da Comida Pou Fok Hin Lda.	29/4/2015	103,408.00	同上。 Idem.
黃宗鍵 Wong Chung Kin	29/4/2015	69,550.40	同上。 Idem.
黃賓聯 Wong Pan Lun	29/4/2015	9,345.20	同上。 Idem.
創思音樂文化有限公司 Companhia de Cutura Musical Choice Limitada	4/5/2015	175,459.20	同上。 Idem.
四合院設計工程有限公司 Courtyard Engenharia e Decoração Limitada	4/5/2015	32,541.20	同上。 Idem.
李嘉俊 Lei Ka Chon	4/5/2015	12,876.80	同上。 Idem.
楊美珍 Ieong Mei Chan	4/5/2015	186,704.00	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
海灣醫藥生物科技有限公司 Sociedade de Biotecnologia Farmacêutica Hoi Wan, Limitada	4/5/2015	18,520.00	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
譚月玲 Tam Ut Leng	4/5/2015	36,038.40	同上。 Idem.
鉅籠發展有限公司	4/5/2015	36,618.40	同上。 Idem.
陳雲龍 Chan Wan Long	4/5/2015	36,128.80	同上。 Idem.
付永利 Fu YongLi	26/5/2015	46,685.20	同上。 Idem.
尚御發展有限公司 Sociedade de Desenvolvimento Delight Royal, Limitada	26/5/2015	123,034.40	同上。 Idem.
思謙集團有限公司 Si Hin Grupo Limitada	26/5/2015	55,057.60	同上。 Idem.
新德成勞務中介有限公司 Agência de Emprego New Success Limitada	26/5/2015	34,861.20	同上。 Idem.
潘志勇 Pun Chi Iong	26/5/2015	42,240.00	同上。 Idem.
范志華 Fan Chi Wa	26/5/2015	63,588.80	同上。 Idem.
莉記肉類食品廠有限公司 Fábrica de Carnes e Alimentos Lee Kei Limitada	26/5/2015	125,216.00	同上。 Idem.
馮志森 Fung Chi Sam	26/5/2015	18,596.00	同上。 Idem.
Consulta — Consultadoria e Gestão de Serviços, Limitada	15/6/2015	66,310.40	同上。 Idem.
匯發地產有限公司 Sociedade de Fomento Predial Hui Fa, Li- mitada	15/6/2015	12,332.80	同上。 Idem.
周瑞珍	15/6/2015	23,840.00	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
天地通電訊有限公司 Telecomunicações Tin Tei Tong Lda.	15/6/2015	55,647.20	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
敏貞有限公司 Companhia de Ebouset Limitada	15/6/2015	15,168.00	同上。 Idem.
明德醫療有限公司	15/6/2015	6,342.40	同上。 Idem.
黃明喜 Wong Meng Hei	15/6/2015	20,797.60	同上。 Idem.
黃美英 Wong Mei Ieng	15/6/2015	5,465.60	同上。 Idem.
Chu Alexandre	7/7/2015	6,520.00	同上。 Idem.
澳門美帝集團(國際)投資置業貿促有限公司 Sociedade de Promoção do Comércio, Fomento Predial e Investimento (Internacional) do Grupo Meidi de Macau, Limitada	7/7/2015	69,984.00	同上。 Idem.
八兩金有限公司 Oito Taéis de Ouro, Limitada	28/7/2015	31,680.00	同上。 Idem.
北澳有限公司 Sociedade de Investimento Predial e Transportes Pak Ou, Limitada	28/7/2015	138,272.00	同上。 Idem.
孫金花 Sun Kam Fa	28/7/2015	22,524.00	同上。 Idem.
安世集團有限公司	28/7/2015	134,924.80	同上。 Idem.
廖轉群 Lio Chun Kuan	28/7/2015	126,624.00	同上。 Idem.
梁錫輝 Leung Sek Fai	28/7/2015	4,800.00	同上。 Idem.
澳門皇盛醫療儀器集團有限公司 Companhia de Grupo de Instrumentos Medicionais King Tontown Macau Limitada	28/7/2015	11,664.00	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
綠動力環保科技有限公司 Companhia de Tecnologia de Protecção Ambiental Greenovation Lda.	28/7/2015	5,640.00	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
蔡田田都市建築設計(澳門)有限公司 Joy & Dominic Desenho Urbano e de Arquitectura (Macau) Limitada	28/7/2015	31,680.00	同上。 Idem.
趙艷霞 Chio Im Ha	28/7/2015	4,400.00	同上。 Idem.
鄭麗盈 Cheang Lai Ieng	28/7/2015	43,096.00	同上。 Idem.
青年國際旅遊有限公司 Agência de Viagens e Turismo Juventude Internacional, Limitada	28/7/2015	166,624.00	同上。 Idem.
黃萍儒 Huang PingRu	28/7/2015	20,504.00	同上。 Idem.
黎國釗 Lai Kuok Chio	28/7/2015	38,616.00	同上。 Idem.
李福昌 Lei Fok Cheong	11/8/2015	7,313.60	同上。 Idem.
神網押有限公司 Casa de Penhores San Mong Limitada	11/8/2015	13,406.40	同上。 Idem.
李宏海 Lei Wang Hoi	17/8/2015	30,379.20	同上。 Idem.
梁燦輝 Liang CanHui	17/8/2015	30,880.00	同上。 Idem.
許群英 Hoi Kuan Ieng	17/8/2015	4,884.80	同上。 Idem.
金裕醫藥有限公司	17/8/2015	3,716.80	同上。 Idem.
鍾艷雲 Chong Im Wan	17/8/2015	10,916.00	同上。 Idem.
黃日葵 Wong Iat Kuai	17/8/2015	4,216.80	同上。 Idem.
CRAZYFASH一人有限公司 Crazyfash Sociedade Unipessoal Limitada	24/9/2015	14,960.00	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
丁文堂有限公司 Companhia Ting Man Tong Lda.	24/9/2015	10,352.00	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
何惠清 Ho Wai Cheng	24/9/2015	21,056.00	同上。 Idem.
新翡翠策略有限公司 Companhia de Estratégia San Jade Limitada	24/9/2015	22,400.00	同上。 Idem.
李美琦 Lei Mei Kei	24/9/2015	41,600.00	同上。 Idem.
權豐建設工程有限公司	24/9/2015	61,680.00	同上。 Idem.
王瑞曲 Wong Soi Kok	24/9/2015	54,720.00	同上。 Idem.
謝桂梅 Xie GuiMei	24/9/2015	288,995.20	同上。 Idem.
金輝投資有限公司	24/9/2015	301,112.00	同上。 Idem.
澳門福建福州工貿商會	29/9/2015	20,304.00	同上。 Idem.
李彩艷 Lei Choi Im	29/9/2015	8,082.40	同上。 Idem.
李華興 Lei Wa Heng	29/9/2015	92,628.00	同上。 Idem.
甄瑩標 Ian Ieng Pio	29/9/2015	125,832.00	同上。 Idem.
萬錦棠 Man Kam Tong	29/9/2015	45,032.00	同上。 Idem.
葛靜 Kot Cheng	29/9/2015	125,763.20	同上。 Idem.
鄧志平 Tang Chi Peng	29/9/2015	14,400.00	同上。 Idem.
駿豐首飾有限公司 Jun Feng Jóias Lda.	29/9/2015	22,624.00	同上。 Idem.
黎新珠 Lai San Chu	29/9/2015	23,088.00	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
澳門律師公會 Associação de Advogados de Macau	6/10/2015	30,102.40	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
匠心有限公司 Masterpieces Limitada	6/10/2015	13,248.00	同上。 Idem.
區日店 Ao Iat Tim	6/10/2015	253,128.00	同上。 Idem.
天域車行有限公司 Linha do Horizonte Motor Limitada	6/10/2015	7,872.00	同上。 Idem.
王耀棠 Vong José	6/10/2015	1,600.00	同上。 Idem.
葉紹文 Ip Sio Man	6/10/2015	159,336.00	同上。 Idem.
醫信醫療有限公司 E-Sun Clínica Limitada	6/10/2015	29,408.80	同上。 Idem.
伊奧體育用品有限公司 Companhia de Artigos Desportivos E.O. Limitada	26/10/2015	4,939.20	同上。 Idem.
余燕玲 U In Leng	26/10/2015	14,844.80	同上。 Idem.
康全藥房有限公司 Farmácia Hong Chun Limitada	26/10/2015	18,480.00	同上。 Idem.
張志澄 Cheong Chi Cheng	26/10/2015	7,958.40	同上。 Idem.
張遠倫 Cheong Un Lon	26/10/2015	1,696.00	同上。 Idem.
洪祖培 Hong Chou Pui	26/10/2015	30,248.00	同上。 Idem.
神賜押有限公司 Casa de Penhores Shen Ci Limitada	26/10/2015	11,417.60	同上。 Idem.
華哥有限公司 Companhia de Wa Ko Lda.	26/10/2015	38,000.00	同上。 Idem.
菱鏡創意及顧問有限公司 Prism Criativo e Consultoria Lda.	26/10/2015	12,336.00	同上。 Idem.
萬國寶華有限公司 Pou Va Companhia Limitada	26/10/2015	19,360.00	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
暨南大學澳門校友會 Associação dos Antigos Alunos da Universidade Jinan em Macau	3/11/2015	11,592.00	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
周綺文 Chao I Man	3/11/2015	18,184.00	同上。 Idem.
施清爽 Si Cheng Song	3/11/2015	172,960.00	同上。 Idem.
李鎮成 Lei Chan Seng	3/11/2015	60,427.20	同上。 Idem.
梁發 Leung Faat	3/11/2015	56,771.20	同上。 Idem.
楊壽華 Ieong Sao Wa	3/11/2015	273,280.00	同上。 Idem.
澳基駕駛學校有限公司 Ou Kei Escola de Condução Lda.	3/11/2015	224.00	同上。 Idem.
王武光 Wong Jean Luc	3/11/2015	44,488.00	同上。 Idem.
生命樹養生保健一人有限公司 Preservação da Saúde Árvore da Vida, Sociedade Unipessoal Limitada	3/11/2015	12,112.00	同上。 Idem.
蕭翼霆 Sio Iek Teng	3/11/2015	16,768.00	同上。 Idem.
許麗萍 Xu LiPing	3/11/2015	7,200.00	同上。 Idem.
鄔樑 Wu Leong	3/11/2015	12,012.80	同上。 Idem.
陳志鴻 Chan Chi Hong	3/11/2015	10,948.80	同上。 Idem.
黃小慈 Wong Sio Chi	3/11/2015	37,936.00	同上。 Idem.
一品學習資源有限公司 Recursos de Aprendizagem Acenx Lda.	23/11/2015	17,400.00	同上。 Idem.
叶麗珍 Ip Lai Chan	23/11/2015	9,963.20	同上。 Idem.

受資助實體 Entidades beneficiárias	批示日期 Despacho de autorização	撥給之金額 (澳門幣) Montantes atribuídos (MOP)	目的 Finalidades
小米廚房有限公司 Companhia de Arroz e Cozinha Limitada	23/11/2015	96,544.00	根據八月一日第22/2011號行政法規《環保、節能產品和設備資助計劃》之資助款項。 Apoio financeiro, de acordo com o Regulamento Administrativo n.º 22/2011, de 1 de Agosto, «Plano de Apoio Financeiro à Aquisição de Produtos e Equipamentos para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética».
張婷婷 Cheong Teng Teng	23/11/2015	960.00	同上。 Idem.
陳美香 Chan Mei Heong	23/11/2015	576.00	同上。 Idem.
陸國明 Lok Kuok Meng	23/11/2015	31,488.00	同上。 Idem.
馮淑賢 Fung Shuk Yin	23/11/2015	75,840.00	同上。 Idem.
龍振宇 Long Chan Iu	14/12/2015	14,800.00	同上。 Idem.
	總額 Total	6,842,609.68	

二零一六年一月二十一日於環保與節能基金

行政管理委員會主席 韋海揚

(是項刊登費用為 \$17,564.00)

Fundo para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética, aos 21 de Janeiro de 2016.

O Presidente do C.A., Vai Hoi Ieong.

(Custo desta publicação \$ 17 564,00)

公證署公告及其他公告 ANÚNCIOS NOTARIAIS E OUTROS

第一公證署

證明

夢啟航協會

Associação de Zarpar O Sonho

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零一六年一月十四日起，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組1號002/2016。

夢啟航協會

第一條 名稱

本會中文名稱為“夢啟航協會”，中文簡稱為“夢啟航”，葡文名稱為“Associação de Zarpar O Sonho”，英文名稱為“Dream Sail Association”，英文簡稱為“DSA”，以下簡稱“本會”。

第二條 宗旨

本會為非牟利團體，旨在推動年青人尋找夢想，為有夢想構思年青人提供交流的平台，讓年青人的想法得以表達、討論、交流，為年青人提供意見，激發年青人尋找新思維，發掘年青人自己的夢想，開拓年青人的眼界，激勵及幫助年青人實踐夢想之路。

建立一個可持續發展的平台，給予澳門特別行政區與祖國年青人彼此認識，以及學習兩地文化的機會，透過互動交流，使兩地年青人擴闊視野，凝聚力量，共同發展本地文化及孕育創意產業。

本會透過不同形式向年青人發放更多的正面訊息，啟發年青人實踐夢想。從而培養積極向上的精神，藉此提升質素，對澳門社會及國家有承擔和貢獻。

第三條 會址

本會會址設於澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C。

第四條 會員資格

凡贊同本會宗旨及認同本會章程者，經本會理事會審批後，便可成為會員。

第五條 會員權利及義務

(一) 會員有選舉權及被選舉權，享有本會舉辦一切活動和福利的權利；

(二) 會員有遵守會章、決議及繳交會費的義務。

第六條 機構

本會組織機構包括會員大會、理事會、監事會。

第七條 會員大會

一、會員大會為本會最高權力機關，設立不少於三名且總數為單數的主席團，其中一人為會長；每屆任期為兩年，可連選連任；

二、會員大會至少每年召開一次平常大會，須最少提前八日以掛號信或簽收方式召集，召集書內應指出會議之日期、時間、地點及議程；

三、會員大會在超過半數會員出席時方能召開，若出席人數不足，半小時後作第二次召開，屆時則不論出席人數多少均視為有效；

四、會員大會的職權如下：

- (一) 選舉領導機關成員；
- (二) 修改本會章程及制定內部規章；
- (三) 制定本會工作方針及重要事項；

(四) 審議及通過理事會工作報告及年度帳目，以及監事會意見書；

(五) 法律、章程、內部規章及會員大會決議賦予的其他職權。

五、會員大會的決議取決於出席會員之絕對多數同意，惟以下除外：

(一) 修改章程的決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；

(二) 解散法人的決議，須獲全體會員四分之三通過。

第八條 理事會

(一) 理事會為本會的行政管理機構，負責執行會員大會決議和日常具體會務，而理事長則代表本會簽署任何關於本會的文件；

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名，副理事長二名及若干名理事。每屆任期為兩年，可連選連任；

(三) 理事會議最少每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第九條 監事會

(一) 監事會為本會監察機構，負責監察理事會日常會務運作和財政收支；

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名，副監事長二名及若干名監事。每屆任期為兩年，可連選連任；

(三) 監事會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

第十條 經費

經費來源為會員會費、贊助、捐款、資助、活動收益及其它合法收入，且理事會認為必要時，得進行籌募經費。

第十一條 解釋及修改

本章程解釋權及修改權屬會員大會。

二零一六年一月十四日於第一公證署

公證員 盧瑞祥

(是項刊登費用為 \$2,009.00)
(Custo desta publicação \$ 2 009,00)

第一公證署

證明

澳門終身教育學會

Associação de Ensino Continuado de Macau

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零一六年一月十四日起，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組1號003/2016。

澳門終身教育學會章程

一、本會中文名稱為“澳門終身教育學會”，葡文名稱為“Associação de Ensino Continuado de Macau”，英文名稱為“Macau Lifelong Education Association”，是一個非牟利社團。

二、本會會址設於澳門亞美打街36號福善樓地下c舖。

三、本會宗旨為團結從事終身教育和社區教育的人士，目的是在澳門推動老人教育和社區教育，透過舉辦研討會、展覽會、社區課程等活動來積極推動終身教育的發展，以及參與國內外終身學習會議來促進與外地之交流。並維護本會會員的合法權益。

四、本會之任務：

1. 研究本澳終身教育體系。

2. 編制終身教育建議。
3. 與社區組織合作開設終身教育課程。
4. 探討設置本澳終身教育高等學府之發展可行性。
5. 出版刊物和宣傳資料。

五、會員資格：凡從事終身教育研究或服務之教育及其他相關專業人員，贊同本會宗旨，經理事會通過，得為本會個人會員。

六、會員的權利：根據章程選舉或被選進入領導機構。

七、會員的義務：a) 遵守本會會章及決議。b) 擔任本會所指派之職務。c) 按期繳納會費。

八、會員有違反法律、章程或不遵守會員大會決議時，得經理事會決議，予以警告或停權處分，其危害團體情節重大者，得決議後得開除會籍。

九、本會組織架構包括：會員大會，理事會和監事會，各成員由會員選舉產生，任期三年，連選得連任。選舉形式是不記名投票，並絕對多數通過。

十、會員大會設一名會長，若干名副會長及大會秘書。理事會每年定期召開一次會員大會，或在必需的情況下，但需提前十五天通知，並以書面簽收或掛號信通知各會員，清楚列明會議之日期、時間、地點及議程等。若有五分之三全體會員以上以正當目的提出要求也可召開會員大會。

十一、理事會是本會的最高執行機構，由三位或以上單數成員組成，成員總數永遠是單數。理事會中設一名理事長，若干名副理事長及理事。本會得聘請名譽會長及名譽顧問各若干名。理事會之權限為：a) 管理法人；b) 提交年度管理報告；c) 在法庭內外代表法人或指定另一人代表法人；d) 履行法律及章程所載之其他義務。

十二、監事會由三位成員組成，總人數須為單數，設一名監事長，若干名副監事長和一名監事。監事會之權限為：a) 監督法人行政管理機關之運作；b) 查核法人之財產；c) 就其監察活動編制年度報告；d) 履行法律及章程所載之其他義務。

十三、本會解散或撤銷時，其剩餘財產應由會員大會決定處理方法。

十四、本會主要財政來源是會費、捐贈和資助。

十五、本章程解釋權及修改權屬會員大會。

十六、修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票，解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

二零一六年一月十四日於第一公證署

公證員 盧瑞祥

(是項刊登費用為 \$1,294.00)
(Custo desta publicação \$ 1 294,00)



印務局
Imprensa Oficial

每份售價 \$154.00

PREÇO DESTA PUBLICAÇÃO \$154,00